verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version





converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)



تصدر في أول كل شهر رئيس اللحزير: السيد أبو النجسًا







## الكركتور مقيطفي الاربواني

## فراوارت ورحلات

اقلُ كارالهارف بمطر onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

( اقرأ ٤٠٠ )

الناشر: دار المعارف بمصر - ١١١٩ كورنيش النيل - القاهرة ج.م.ع.

... فى لَافِسًا كَا الْمُومِع



ذات يوم من شهر نوفبر ، من عام ألف وتسعمائة وخمسة وأربعين ، رزئت بفقد أحى « محمود » ، وكان محامياً لامعاً ، أحب الحياة وأحبته ، وعركه ، وعرفها وعرفته . وبعد أن وسدته اللحك ينعم براحته الأبدية ، وخرجت أتعثر — وأنا أضن أن أنفض عن حذائى الغبار الطاهر ، الذى أصبح فقيدى من جزئياته — خيل إلى أن عالم المادة قد انتهى بالنسبة لى .

ومضت أسابيع قلائل كان حزنى خلالها مكبوتاً ، لا تصحبه دمعة إلا إذا خلوت إلى نفسى ، ولكن تقاسيم وجهى الباهت الذى شف عن قلب يتلظى ، وعينى الجامدتين ، وعودى الذابل فضحت كلها لوعتى ، كنت أنمى أن أحبسها فى نفسى ، كى أنعم بها وحدى دون شريك ، وكأنى كنت أغار عليه من دمع الغريب ؟ : . كانت أسارير وجهى ترفض بعناد أن تنفرج لتشرق منها بسمة عابرة خلال حديث تعمد قائله أن يمزجه بالفكاهة بغية التسرية عنى .

ثم أخذت عضلات الوجه تلين تدريجييًّا ، فكانت تسبق البسمة الهزيلة عبسة طويلة تأخذ في الانفراج رويداً رويداً ، حتى إذا ما أطلت الابتسامة على الوجه الحزين ، هطلت من العينين دمعة الندم على ما فرط . ثم كثر تردد البسمة بين ظهور واختفاء مع الظروف ،

دون إيلام أو ندم ، ثم وجدتنى أندمج ــ فى تدرج سهل بسيط ــ مم جو الضحك والقهقهة ، عندما التأم الجرح ولم يبق منه إلا ندوب الذكرى الحلوة الجميلة .

ولكن هل نسيت حقيًّا ؟ . . . إن ما يحزن النفس ، عند فقد عزيز ، هو هذا الحاطر الذي يحول في نفوسنا : هل انتهى كل شيء ؟ هل السجن الأبدى في تلك الحفرة الصغيرة ، هو شهاية الدنيا ؟

أخيراً وجدتنى مندفعاً حدون قصد حفى دراسة الروحيات ، لأهرب من أطياف الأحزان واللكرى . فنى أمسية باسمة ، كنت أسير فى شارع قصر النيل بالقاهرة ، فاجتذبتنى نافذة إحدى المكتبات الكبرى وأخدت أتأمل محتوياتها ، فلفت نظرى كتاب بعنوان «قصتى الكبرى» My Big Story فانن سوافر : وكنت أثناء إقامتى بإنجلترا أطلب العلم ، أقرأ لهذا الكاتب في كبريات الصحف والجلات ، وأعلم أنه من عمالة «فليت ستريت » ، وهو حى الصحافة في إنجلترا ، ومن طبيعته الهجوم والهدم والتدمير ، والنقد المر ، والسخرية اللاذعة في كتاباته ، حتى أصبح الكل يخشونه ويعملون له ألف حساب . كما أنه لم يكن يقبل كل ما يقال ، ولا يستسيغ إلا ما يعنقده الحقيقة التي لا مرية فيها .

لذلك كانت دهشى عظيمة عندما وجدت كتابه يبحث في عالم الروح . ولم أكن أظن أن هذا الملحد ــ وكان يعترف علنا بإلحاده ــ

يسمو في بحثه وتفكيره إلى عالم ما بعد الموت ، وقد كنت أتخيله يهتم بيومه دون عده . وعجبت عندما قرأت أن هذا البحت قد شغل تفكيره خلان العشرين السنة الأخيرة ، وقد بدأه ساخراً منحدياً هداماً كعادته ، ثم دخل قابه الإيمان رويداً ، حتى اتخد من الروحيات ديناً فدأ كتابه بالكلمات الآتية :

« أَنَا لَا أَعْرَف إِلَّا بِدِيانَتِينَ : الروحية والاشتراكية . أَنَا أُومِن بوجود إله فوق الجميع ، يدفعنا إلى الحير والشر حسبها تقتضي مصاحة العالم . وأعتقد بإخلاص أنه لو آمن الناس بديانتي وجعاوا منها أساساً للمعاملة ، لزالت الأحقاد ، ولدفنت الخلافات الدينية إلى الأبد ، ولبدأ عالم جديد يعيس الكل فيه كأفراد عائلة كبيرة ، لا يمتاز الواحد فيها عن الآخر إلا بما يسديه من خير المجموع . لقد ثبت لى بصفة قاطعة ، وبعد تجارب مرهقة طويلة ، أن الحياة لا تنتهي عند القبر ، وأن هذِه الدنيا بكل ما فيها من مصاعب ومتاعب ما هي إلا روضة أطفال ، تهيئنا لمهمة أكثر روعة واكتالا في عالم آخر ، سوف تتاح الفرصة فيه لمن قصر في أداء مهمته – في هذه الدنيا – أن يصل ما انقطع ، ويجرب حظه مرة أخرى ، ليسدى الخير لمن حواه » ؟ ولهؤلاء الروحيين منطق لطيف كالنسيم العليل ، ينزل على الجرح العميق في النفس الحائرة الحرينة كالبلسم الشافي ، فيلتم على غير ميعاد . وقد اعتنقوا منطقهم كدين لا يقبلون فيه نقاشاً ، وهو يتلخص في أن هناك جسداً أثيريًّا يفارق جسد الإنسان عند الوفاة ، ويتكون 4

من مادة اسمها والأكتوبلازم»، توصل العلماء إلى تحليلها «ميكروسكو بيتًا»، و إلى تصويرها بالأشعة تحت الحمراء « فوتوغرافيًّا وسيهائيًّا.

والروح حسب اعتقادهم خفيفة لطيفة ، مهما بلغ ثقل دم صاحبها وسماجته أثناء رحلته في العالم الفاني ، إذ يبلغ وزنها بضع عشرات من الجرامات . وهذه المادة هي التي تنشق من جسوم الوسطاء لتصول وتجول ، مخترقة الحجب ، ومتعدية حدود الفضاء والزمن ، فهي تتخطي آلاف الأميال في ثوان أو دقائق ، فتصل إلى أماكن قاصية ، فتمكن الوسيط وهو جالس أمامك من وصف منزلك ، أو الاتصال مشخص آخر في قارة بعيدة كأمريكا مثلا . وهم يفسرون إسراء البي « محمد » ، في قارة بعيدة كأمريكا مثلا . وهم يفسرون إسراء البي « محمد » ، من غنلف الكتب التي تبحت في هذا الموضوع ، بأنه من أعطم الروحيين في مختلف الكتب التي تبحت في هذا الموضوع ، بأنه من أعطم الروحيين , اللدين وجدوا على سطح البسيطة ، منذ بدء الحليقة . . ويفحرون بهذا !

. . .

وهم يعتقدون أن الأبياء والرسل قد أغدق الله عليهم ميزتين عطيمتين : أولاهما الجلاء البصرى ، أى القدرة على الرؤية بشكل يخالف العرف ، ودون استعمال الحواس العادية ، وثانيتهما الجلاء السمعى أى القدرة على إدراك التأثيرات الصوئية بما يخالف العرف ، دون تقيد بالزمان أو المكان . ويفسرون نزول الوحى على الرسل بأنه يكون نتيجة غيوبة تعتريهم - كوسطاء روحيين من الدرجة الأولى - يصحبها «فسيولوجية» كتيبس الجسم مثلا ، تغادر الروح خلالها

الجسد مع بقائها متصلة به بحبل أثيرى .. وفى الوقت نفسه ، تكون روح أخرى قد هيمنت على الجسد ، فتنطقه بالإعجاز المبين ! .. ويقول المؤرخون الإسلاميون إن البي صلى الله عليه وسلم ، كان إذا نزل عليه الوحى مصى فى شه غيبوبة ، وانتابته رعدة ، وتيبست منه الأطراف ، وفى خلال نوبات الغيبوبة هده ، أنطقه الله بالقرآن الكريم اللى هو الإعجاز بعينه ، واللى لو حاول الإنس والجن عبتمعين أن يأتوا بمتله لعجزوا وارتدوا حاسرين . واللى يقرأ القرآن يدرك دون إجهاد يأتوا بمتله نعوق طاقة البسر ، وأنه لا يمكن إلا أن يكون تنزيل العزيز الحكيم على لسان نبيه الكريم .

وهم يدالون على إمكان وجود الغيبوبة والوساطة بأمثلة كثيرة لا حد لها ، منها أن الوسيطة الشهيرة « مرچرى » — عقيلة الدكتور « كلاندون » أستاذ الجراحة بجامعة « هارفارد » — كتبت وهي واقعة في هذه الغيبوبة ، تسعة موضوعات غتلفة ، بتسع لغات غتلفة منها اللغة الصينية ، التي لم تكن تعرف منها حرفاً . ويذكر الدكتور « كلاندون » أن زوجته — وهي وسيطته — تكلمت في إحدى الجلسات بست لغات عتملفة ، مع أنها لم تكن تعرف غير اللغتين الإنجليزية والسويدية . وكل هذه الأمثلة تدل على استحواذ شخصيات غير منظورة على هؤلاء الوسطاء ، الأمثلة تدل على استحواذ شخصيات غير منظورة على هؤلاء الوسطاء ، تنطقهم بما لا يعلمون في حياتهم الجمعدية .

وهم يعتقدون أن النوم طرح لأروح، وأن الأحلام سياحات بالروح، فالروح تغادر الجسد خلال النوم وتنضى في سياحتها ، فتجول في عالم

المادة وعالم الروح ، وينعدم لديها الزمان والمكان بالمعنى المفهوم لدينا ، وتبقى متصلة بالجسد المادى بحبل أثيرى ، يستطيل وينكمش وينثنى وينفذ من الجدران . . كما أن انسحاب الروح من الجسد – ساعات النوم – يهيئ لها الحصول على تقوية وتغذية روحيتين ، خلال استيطانها المؤقت عالم الروح .

والفريب أن هذا ينطبق مع قوله الله تعالى فى كتابه العزيز: «الله يترفى الأنفس حين موسها ، والتي لم تمت فى منامها . فيمسك التي قضى عليها الموت ويرسل الأخرى إلى أجل مسمى » . أى أن النوم طرح روسى مستديم ، كما يقول أصدقاؤنا الروسيون . ومن الطريف أنهم يدلاون على صحة هذا بصوره فوتوغرافية » ، مأخوذة بالأشعة تحت الحمراء ، تبين بجلاء ووضوح انسلاخ الروح من الجسد فى حالات الغيبوبة . وهناك أشخاص عندهم ميزة الجلاء البصرى – أى رؤية ما وراء الحجب – أسخاص عندهم ميزة الجلاء البصرى – أى رؤية ما وراء الحجب وهي تمكنهم من رؤية أرواح المرقى وأرواح الأحياء المطروحة .

والطرح الروحى في عرفهم نوعان: إجبارى، وهذا يمارسه الناس كلهم عند النوم ، واختيارى ، وهذا لا يقوم به إلا الموهوبون . ويقولون إن هذه الموهبة تولد مع الشخص ، ولا توجد إلا في أشخاص معينين ، قد يعشر عليهم بطريق المصادفة ، دون أن يكونوا على علم بأن الله قد أغدق عليهم نعمة الاتصال بالعالم الآخر :

وقد تشجسد الروح بعد طرحها ، فتشعر أهل المكان ــ الذي

وصلت إليه - بوجودها ، فيرونها أحياناً ، ويسمعونها تتكلم . وأحياناً يحسون بها وهي تلمس أجسامهم ،أو يرونها وهي تكتب أمامهم ،كتابة تبقى ظاهرة بعد انصرافها . أي أن هناك جسداً جديداً ثانياً مؤقتاً ، له نفس ميزات الجسد القديم من حيث الشكل والتكوين ، يمكن الشخص العادي من رؤية الروح بعد طرحها . وروى أن سير اكارن واش » رؤى في مجلس النواب البريطاني ، بينها كان طريح الفراش في داره . وأن سير « جابرت باركر » وسير « آرثر هيتر » قد رأياه بوجهه الشاحب ، وحسمه الذي أمضه المرض ، ثم اختفي فحأة . . ويروى « باترزني » أن « الدكتور مارت ماكدونيل » قد ظهر في المجلس ، في فترة كان فيها مريضاً طريح الفراس في داره ، وقد رآه زملاؤه - أعضاء المجلس - في يومين متتاليين ، وهو يعطى صوته !

. .

وكنت أخيراً أقرأ مجلة إنجليزية وردت من الحارج ، فاسترعى نظرى عنوان ضخم عن انتقال المستر « ويليام باريش » ، الطبيب الروحى المشهور ، اللى يقولون إنه عالج أربعمائة ألف حالة مستعصية دون سلاح أو دواء . وذكر كاتب المقال أن وسيطتين معروفتين ، وهما « إستل روبرتس » و «كائلين باركل » شاهدتا روحه بما حباهما الله من قدرة الجلاء البصرى – أثناء صلاة الجناز الى كان يقوم بها « موريس باربانيل » . وكانت الروح جالسة

فی کرسی بالقرب من النعش المغطی بالأزهار ، والذی ضم جسده . وکان (المیت) – ولنضع الکلمة بین قوسین حتی لا یحتج علینا اخواننا ااروحیون – یمدو سعیداً مرحاً ، ینظر إلی جثته من آن لآخر ، حتی إذا ما حان میعاد حرقها وذر رمادها فی حدیقة داره – حسب وصیته – انسحب وهو یبتسم ، ولوح بیدیه مودعاً جسده المادی .

وكان مظهر زوجته أثناء الجناز وحرق الجثة داعياً إلى الدهش والإعجاب ، فلم تكن هناك دموع ، أو ملابس سوداء ، أو حزن ، أو شجن . . بل ابتسام ومرح ، وملابس زاهية ازدهرت بأحلى ورود الربيع . وكانت تبسم في وجه كل من يحدثها ، وكأنها في حفلة عرس ، وقد كتبت على البطاقة الملصقة بباقة الزهور ، التي وضعها على نعشه : « عبد ميلاد سعيد في بيتك الجديد . أزهار على طول الطريق » ! . . كما طلبت من عازف الأرغن أن يعزف القطع التي كان زوجها يحبها . وعندما عادت إلى المنزل مع أصدقائها ، مدت كان زوجها يحبها . وصبت الثاى في أقداحهم بيدها ، وأخذت في التسرية عن ضابط لم يتمكن من ضبط عواطفه فانهموت الدموع من عينيه ، وأخدت تربت كتفه مشجعة ، طالبة منه أن يكون من عينيه ، وأخدت تربت كتفه مشجعة ، طالبة منه أن يكون مرحاً كباقي المدعوين ، لأن ما جدث أثناء الهار مدعاة للفرح والانشراح لا للحزن والاتقباض .

يحدثنا المستر «سوافر» في أحد فصول كتابه ، عن الوساطة الروحية وكيف توهب . فيقول إن هؤلاء الوسطاء الروحيين ينبتون في كل الطبقات بين كل الألوان والأجناس ، كالزهر النادر في الصيحراء القاحلة . وقد يكون اكتشافهم مجرد مصادفة ، أو قد يكون مفاجأة للشخص نفسه الذي وهبه الله مقدرة الوساطة وهو لا يدرى . وضرب لذلك أمثلة عدة ، لعل أمتعها ما حدث لمسز «ليليان بيلي » وقد دعيت لحضور جلسة روحية في منزل «وليم هوب » المصور وقد دعيت لحضور جلسة روحية في منزل «وليم هوب » المصور الروحي المعروف . . عند هؤلاء القوم على الأقل فلاحظ الموجودون أنها راحت في غيبوبة بعد بدء الجلسة بقليل . . ورأت في غيبوبها ضابطاً شابناً ، تمكن المستر «هوب» من التقاط صورة «فوتوغرافية» فيابطاً شابناً ، تمكن المستر «هوب» من التقاط صورة «فوتوغرافية» لد (وقد فصلنا من قبل كيف أصبح تصوير الأرواح ممكناً بالأشعة تحت الحمراء ) . ولم تلبث أن تناست ما حدث ، لأنها خشيت أن يؤدي بها التمادي في هذا الطريق إلى الجنون .

ولكن قدميها قادتاها \_ فى مناسبة أخرى \_ إلى جلسة روحية ، عند الوسيطة المشهورة «هيلين دنكان» . وهناك تجسدت روح الضابط وكأنه كان يتعقبها .. ورأته بوضوح وجلاء وسمعته يقول لها: «أريد أن أجعل منك وسيطتى ، فأنت موهوبة ، وأنا فى أشد الحاجة إليك لتأدية رسالة هامة، ولن أتمكن من إتمامها إلا بمعاونتك » . ولما وعدته بذلك ، أخبرها بأن اسمه الكابتن «وليم ووتن » ، وقد قتل فى الحرب العالمية الأولى ، وبأن والدته كانت بعد على إهيد الحياة ،

وأعطاها عنوانها فى أمريكا . وذهبت مسز وبيلى ، فى اليوم التالى وراجعت السجلات فى وزارة الدفاع فتيقنت من صحة الاسم ، ثم كتبت إلى والدته فى عنوانها بأمريكا ، فوصلها رد جاف ، قالت الأم فيه إنها تفضل لو ترك ولدها دون إزعاج ، بعد أن استتهد فى سبيل الوطن . . وهذا يدل حلى الأقل على أن العنوان الذى أعطته الروح كان صحيحاً !

ومنذ ذلك الحين أصحت مسر «بيلى» من خيرة الوسطاء الذين عرفهم المؤلف . ويقول إنها كانت - ذات يوم - تنظر القطار المسافر إلى بلدة «كرو» حيث تقطن ، فرأت رجلا رث الثياب ببتلها ، جالساً على مقعد ، وبينا كان يحاول أن يفسح لها مكاناً لتجلس بجانبه ، تجلت مواهبها الروحية فبجأة ، فرأت روح سيدة تحاول إحاطة الرجل بذراعيها معزية ، مواسية . . ونطرت إليها الروح وقالت : «قولى لحله الرجل إنهى جين » . فحارت مسز « بيل » وقالت : «قولى لحله الرجل إنهى جين » . فحارت مسز « بيل » كيف تخاطب شخصاً غريباً لا تعرفه ، وأخيراً تشجعت وقصت عليه ما رأت ، فعجب الرجل وقال : « الواقع أن هذا اسم زوجتى ، ولقد ما تت منذ حين ! » .

ثم طلبت الروح منها أن تقول له ألا يقلق على ابنته ، لأنها سوف تسير فى طريق الشفاء ، بالرغم من شدة مرضها . فهز الرجل رأسه غير مصدق ، وأخبرها بأنه كان إذ ذاك مسافراً إلى حيث توجد ابنته ، التى أجمع الأطباء على اليأس من حالتها ، لأنها كانت

مصابة بالتدرن الرتوى « والدفتريا » معا ، والأمل ضئيل فى إنقاذها . . فأكدت له ما رأت وما سمعت ، وطلبت منه أن يتصل بها بعد أيام ، ليخبرها بما يجد . . وشدما كانت دهسها عندما جاء لزيارتها ، بعد بضعة أيام ، وأخبرها بأنه قد قيل له إن حالة الفتاة تحولت إلى الأحسن ، فى نفس الساعة التى ظهرت فيها روح زوجته فى المحطة تواسيه وتطمئنه ! . . ومنذ ذلك الحين سارت الفتاة فى طريق الشفاء بخطوات سريعة .

. . .

من هذا المثل ندرك أن الوسيط شخص موهوب ، يتمتع بجلاء بصرى وجلاء سمعى ، يحملانه يرى ويسمع ما لا يمكن للشخص العادى رؤيته أو سماعه ، وأن هذه الموهبة قد تكتشف عن طريق المصادفة، وأنه لا بد لكل وسيط من روح مرشدة ، يقع اختيارها عليه لتؤدى رسالتها ، وهي وصل العالم الفاني بالعالم الثاني عن طريقه .

ويقول المؤلف إن روحاً أخبرتهم في إحدى الجلسات بأن هناك آلاف الأرواح تتحرق شوقاً للاتصال بالأهل والأحباب في عالمنا ، ولا يمنعها من هدا سوى قلة الموهوبين من الوسطاء ، ومن ثم فإن كل روح تنتظر دورها أو الفرصة المناسبة ، وضرب لذلك متلا بالطيارين الشبان الذين لقوا حتفهم في معركة بريطانيا الجوية الكبرى ، وهي المعركة التي أنقذت الإمبراطورية ، والتي كانت نقطة التحول في الحرب العالمية الأخيرة .

فقد عقدت جلسة روحية كبيرة حضرها اللورد « دودنج » ،

17

الذى قاد معركة بريطانيا . وكانت الوسيطة و استل روبرتس » تتكلم بلسان أربعة شان ، قلموا أنفسهم للحاضرين ، الواحد بعد الآخر . ولقد وجه أحدهم الحطاب إلى والديه ، وكانا ضمن الحاضرين فعرفا صوته تماماً . ولما سئل عن الاسم الذى كان يدلل به وهو على قيد الحياة ، ذكره دون تردد ، ثما أزال كل شك فى شخصيته . وتقدمت بعده روح أخرى ، ذكرت اسم صاحبها ، وهو دافيد هوايت ، ، الذى حيا والدته – وكانت حاضرة – وسألها عن أقاربه وهو يذكر أسماءهم واحداً بعد الآحر ، وأخبرها بأنه يتمتم الآن برفقة والده ، الذى أرسل اليها أطبب تحياته وتمنياته .

وهكذا تتابعت الحوادت المثيرة في تلك الجلسة ، لدرجة أقنعت اللورد « دودنج » ، وهو الذي لا يتأثر إلا بالوقائع الثابتة ، فكتب بتوقيعه – في بعض كبريات الصحف – عن اقتناعه التام بما رأى وسمع . ولعل أكثر ما أثر فيه ، ذلك الحديث الذي دار بين طيار ووالده ، إذ قالت الروح : « لا تتعبوا أنفسكم في البحث عن حقيقة مصيرى ، فقد انتقلت إلى هنا بعد أن تحطمت طيارتي . وأنا أعرف أنهم لم يعثروا إلا على بضع قطع من لباس الطيران ، الذي كنت ألبسه في رحلتي » فقال الوالد : « نعم يا ولدى ، وأنا أحتفظ بقطعة منها في المنزل » . فضحك الشاب وهو يقول : « أعرف هذا يا والدى ، وهذه القطعة من ذيل السترة . أليس كذلك ؟ » فقال الوالد : « نعم يا ولدى ، وسأحتفظ بها ما حييت » . ثم ختم التناب رسالته بقوله : يا ولدى ، وسأحتفظ بها ما حييت » . ثم ختم التناب رسالته بقوله :

« حاول يا والدى أن تقنع والدتى بأنى لم أمت ، وأن أشد ما يؤلنى وينغص حياتى وسعادتى فى العالم الذى أنا فيه ، أن أراكما على هذه الحال من الحزن والشجن . . . وقال لست الوحيد هنا ، بل معى الملايين الذين يتلهفون على الاتصال بأحبائهم فى عالمكم ، لو سنحت لم الفرصة . حاول يا والدى أن تحصر معك والدتى فى المرة القادمة ! كانت دهشة اللورد « دودنج » كبيرة عندما تكلمت روح طيار آخر اسمه « ستيفنز » ، كان اللورد يعرفه جيداً . وكانت زوج هذا الطيار جالسة بجانب اللورد أتماء الجلسة ، فوجه كلامه أولا إلى اللورد قائلا : « هل تذكرنى ؟ . . إنى أرى زوجتى جالسة بجانبك » . فقال اللورد : « إننى أذكرك تماماً ، وأذكر جرأتك وشجاعتك » . ثم وجه الشاب الكلام إلى زوجته ، ذاكراً تفصيلات وشجاعتك » . ثم وجه الشاب الكلام إلى زوجته ، ذاكراً تفصيلات كثيرة ليثبت لها شخصيته . وكان مما قاله · « ألا يزال ولدنا مولهاً كتيرة ليثبت لها السخصيته . وكان عما قاله · « ألا يزال ولدنا مولهاً من عادات ولدهما السيئة ، التى كثيراً ما عاقباه بسببها .

واستمر المستر وسوافر وفي سرد الأمثلة الممتعة عن الجلسات التي تحدثت فيها أرواح ضحايا الحرب الأخيرة . . وكلها مجمعة على أن الموت ليس نهاية ، بل هو بداية رحلة أكثر روعة ونقاء من الجياة المادية التي ىغبط أنفسنا عليها . . وكانت تجاربه في هذا الميدان مما أدخل العزاء على قلوب الملايين من الأرامل والثاكلات ، فشكراً له على أى حال .

14

ويظهر أن رابطة صداقة متينة كانت تربط المستر «سوافر» بالاورد « نور ثكليف» ، ملك الصحافة في بريطانيا ؛ الذي مات في عام ١٩٢٧ ، مقد بدأ المؤلف أبحاثه الروحية بعد وفاة « نور ثكليف» مباشرة ، وأراد أن يثبت لنفسه وللعالم أن هذه الجذوة المتقدة لا يمكن أن تموت إلى الأبد ، ويقول وأنها لا بد واجدة أفقا بل آفاقاً واسعة ، تستأنف فيها نشاطها . ويقول « سواهر » إنه بدأ يؤمن بوجرد الروح عندما اتصل بنور ثكليف في جلسات روحية متعددة . فقد كان على علم تام بآرائه ، وطرق تعبيره الفكاهية اللاذعة أثناء المناقشات الحادة . وما كان يمكن أن تخفي عليه نبرات صوته الساحر ، التي لا تخطئها أذناه أبداً .

كذلك يقول وسوافر» إن صديقه بدأ اتصالاته بالعالم فى نفس الليلة التى مات فيها ، ليشت أنه لم يختف إلى الأبد . كان ذلك فى جلسة روحية عُقدت بمنزل قسيس فى وسوث نوروود» ، فلم يشعر الحاضرون إلا ونور ثكليف » يعلن حضوره ، ويعد بزيارتهم من آن لآخر . وفعلا ، أعاد الكرة بعد أسبوعين ، وانتقد مقالا تشرته مجلة روحية ، إذ أشار إلى مواطن الضعف فى المقال وذكر أنه منشور فى العمود الثالث من الصفحة الثانية . . ولاحظ الموجودون أن شخصيته كانت تتطور مع مرور الأيام ، حتى أنه — بعد عامين من موته — قال إنه قد تجرد من شخصيته القديمة ، ويعتقد أنه ولد من جديد بالرغم مما مر به من تجارب هائلة إبان حياته الدنيوية .

وقد ظل حضوره مقصوراً - في مبدأ الأمر - على حلقة « سوث

نوروود » هذه ، مم أخذ بعد ذلك يتردد على حلقة روحية كان يحضرها المستر سوافر ، فيشبعه بنكاته اللاذعة ، وتعليقاته التي كان يتميز بها في حديته الدنيوى ، وقد قال له مرة إنه يشرف بروحه على اجتماعات مجلس إدارة صحيفة « الديلي هرالد» ! . . وصاح مرة بأعلى صوته ، عندما سمع كلاماً لم يعجبه : « أنتم مخطئون ، أنتم مخطئون ! . . » ولكن أحداً لم يسمع صوته ، بالرغم من أنه كان يراهم ويسمه م يتكلمون ، فاضطر يسمع صوته ، بالرغم من أنه كان يراهم ويسمه م يتكلمون ، فاضطر

وكان من أصدقاء المؤلف أيضاً السير « هنرى سيجريف » بطل سباق الزوارق البخارية العالمي ، الذى كان معبود الأمة الإنجايزية جمعاء ، والذى قضى نحبه في محاولته الآخيرة لتجاوز الرقم القياسي . . وكان هذا البطل صديقاً حميماً للمؤلف ، وكثيراً ما زاره في منزله ليأتنس به ، وليحدثه في فلسفة الروحيات . ويقص المؤلف في خطاب أرسله إلى الليدى « سيجريف » — بعد وفاة زوجها بأيام — تفاصيل أولى محاولات السير « هنرى » للاتصال به ، فكتب إليها قائلا : « لقد عدت أنا وزوجتي إلى مسكننا في المساء ، بعد أن شاهدنا على ستار « سينما البلازا » عرضاً سيمائياً مروعاً لسباق زوجك الأخير : وكان الحدم قد انصرفوا ، وليس بالمسكن أحد غيرنا ، والأبواب والنوافل عكمة الإغلاق . ورأينا أن نتناول عشاءنا في المطبخ ما دمنا وحيدين ، وقبل ذهابنا إليه ، تركنا صعيفة « السنداى اكسيريس » في غرفة الجلوش ، وكان نور الغرفة « والسنداى اكسيريس » في غرفة الجلوش ، وكان نور الغرفة

هضاء ، وهذا ما أجزم به دون أى شك .. وكذلك كان نورغرفة النوم :
و بعد أن تناولها العساء ، كانت دهشتنا عظيمة ، إذ وجدنا غرفة النوم مطلمة ، فحاولها إضاءتها ، ولكن الزر الكهربائي أبي أن يعمل ، فضعطت زوحتي زرا آخر أضاء مصباحاً في ركن آحر من الغرفة ، أمكننا على ضوئه أن نرى أن « لمبة » المصباح الأولى قد أريلت من مكانها ، ووضعت في الموقد .. ولو أنها كانت قد سقطت من تلقاء ذاتها ، لوقعت على الأرض بعيداً جداً عن الموقد ، ولتكسرت ألف قطعة . . أما نقلها من مكانها في المصاح إلى الموقد ، فلا يمكن أن يتم إلا روساطة يد بشرية . ثم ازدادت دهشتنا عندما وجدنا الصحيفة — التي تركناها في غرفة الجلوس — ملقاة على السرير ، فأخذناها إلى مكانها الأول . . وغفلنا عنها لحطة ، تناقشنا حلالها في هذه الخطاهرة العجيمة . . وعند رجوعنا إلى غرفة النوم ، وجدنا الصحيفة على الفراس للمرة الثانية . .

ولست أملك أن أتسرع فى الحكم على ما شاهدته وزوجتى ، فى تلك الليلة ، وقد كنت على يقين من عدم وجود شخص خلافنا بالمنزل ، ومن أن أبواب المسكن ونوافذه كانت مغلقة. ولكن هناك إحساساً داخلينًا يجعلنى أشعر بأن كل ما شاهدناه كان مجرد محاولة من زوجك العزيز ، ليشعرنا بوجوده بجانبنا ، وإن افتقادنا إياه لا يعدو فراق الجسد!

ويتابع «سوافر » القصة في كتابه ، قائلا : «وبعد ثمانية عشر شهراً ، بلمأ سيجريف يزور دائرتنا الروحية .

وكانت أول مقابلة بينه وبين زوجته مشوشة لأن العاطفة غلبت عليهما ، فلم يكن النجاح كاملا ، لهذا أخذها (الزوجة) «موريس باربانيل ، إلى حلقة «رد كلاود» الروحية ، دات الصوت المباشر، وهناك تحدثت إلى زوجها فى وضوح تام ، وصار «سيجريف» يتردد ــ كل أسبوعين ــ على نفس الحلقة ، ليتحدث إلى زوجته . وقد حضر اللورد ٥ كوتنهام ٥ – صديق سيجريف – الحميم إحدى الجلسات ، فأكد أن الصوت صوته ، والكلام كلامه ، وكان السير « هنری » يحضر أحياناً إلى حلقاتنا الروحية . ويتحدث إلينا . . وفى إحدى الجلسات ، سمح لنا بالتقاط صورة له . . وفى جلسة أخرى ، وضم حول إصبع زوجته حاتما صنعت الححارة النفيسة التي تزينه في العالم الآخر!! وفي جلسة ثالتة ، وضع على حجر زوجته وردة حمراء ، عليها قطرات الندى ، مع أن الوقت كان صيفاً ، وكانت الغرفة مغلقة تماماً على ما فيها مدة ساعتين قبل الجلسة ، حتى لالله يسمح بدخول هواء أو إنسان ، فمن أين يمكن أن تأتى هذه الوردة المبللة بندى الربيع ، إلا من عالم آخر غير العالم اللي يعيش فيه الموجودون في غرفة التحضير ١٩

ويتحدث المستر سوافر عن صديقه ال وليام باريش ، فيقول عنه إنه أكبر معالج روحى ظهر على وجه الأرض . وقد تعرف إليه قبل اثنى عشرة سنة من نشر كتابه ، عالج خلالها ما لا يقل عن

أربعمائة ألف حالة مستعصية ، بعضها في جهات نائية كالصين واليابان وسيام وآلاسكا وفنزويلا . ولقد كان و باريش » – قبل اكتشاف مواهبه الروحية – موظفاً بالسكة الحديدية بإنجائرا ، ولم يكن يؤمن بالروحيات بل كان من أكبر المشككين في صحة ما يروى عن عجائبها ومعجزاتها . وقد نكب في زوجته الأولى التي ماتت بالسرطان . تم أصيبت زوجته الثانية بنفس المرض ، وقرر الأطباء أن وفاتها مرتقبة حلال ستة أشهر .

وفي ذات مساء ، ألحت عليه روجته ، تلمساً منها لبصيص أمل في يأسها ، أن يصحبها إلى اجتماع روحي دعيت إليه فنزل عند إرادتها إرضاء لخاطرها . ولما أطفئت الأنوار ، وراح الوسيط في غيبوبته ، وتقمصت الروح المهيمنة على الحلقة ، لم يشعر «باريش» إلا والروح تناديه ، وتقول له : « إنك وجدت في هذا العالم لتكون معالجاً روحياً ، وستعالج زوجتك حسب الإرشادات التي تمليها عليك ! . . » وكانت الروح لطبيب مات من عهد يعيد ، فأعطت «باريش، التعليات بدقة ، ونفذها هو الآخر كما أوحيت إليه : من صلوات معينة ، ولس باليادين بطريقة خاصة .

وبعد تسعة أشهر حدثت المعجزة . . شفيت زوجته من السرطان وأصبحت مساعدته الأولى فى رسالته الجليلة . وكان قد عاهد نفسه \_ إذا شفيت زوجته — على تكريس بقية حياته للعلاج الروحى ، فلما تحقق الأمل أوفى بالعهد، فكان يعالج المرضى فى بيته ، أو يذهب إليهم

في المستشفيات. أو في منازلم ، دون أن يتقاضى عن كل هذا مليا واحداً. ولما ضاق به المنزل ، أوحى إليه أن ينتقل إلى بقعة معينة حدد آما له الروح المسيطرة عليه. فلما ذهب لمعاينتها ، وجد أنها من أملاك المستر «هوربليشا» وزير الحربية البريطاني إذ داك ، ولم تكن معروضة للبيع ، ولكن المستر «سوافر» توسط له عند الوزير ، فتنازل له عن قطعة الأرض عن طيب خاطر ، لما علم بالغرض الذي من أجله ستشيد المصحة .

وأخذ المرضى يترددون عليه من جميع بقاع العالم . ويؤكد المستر «سوافر» أن المعجزات كانت تتوالى فى سرعة عجيبة ، وقد شنى على يديه كتير من البؤساء التعساء . وكتيراً ما أحال إليه الأطباء ما كان يصادفهم من حالات مستعصية فشل فيها طبهم . كان كل ما يفعله هذا الرجل ، هو أن يصلى صلاة خاصة ، ثم يسلم نفسه الروح العليا ، ويروح فى غيبوبة يضع أتناءها يده على المرصى ، واحداً بعد الآخر . ويقول المستر «سوافر» إن معجزات يسوع عليه السلام ، كانت تتكرر يومياً فى المصحة ! . . بل امتدت مقدرته إلى علاج مرضى على مثات الأميال أو آلافها من مكانه . إذ أوتى موهبة المقدرة على طرح روحه ، ليصل جسده الأثيرى إلى أى بقعة على سطح الأرض . .

كان ــ بعد أن يقوم بواجبه ــ يفيق فيعطيك وصفاً دقيقاً لغرفة المريض ، والبيئة التي يعيش فيها ، بتفصيل لا يدع مجالا للشك

فى أنه عاش فيهما برهة من الزمن . وكان لبعض المرضى البعيدين موهبة الجلاء البصرى فكانوا يشاهدون جسمه الأثيرى وهو يقوم بعلاجهم ، وقد وصفوه وصفاً دقيقاً . وقد قال «سيلفربيرش» وهو صاحب أكبر روح مرشدة فى عالم الروحيات ، اعتادت أن تهيمن على كثير من الجلسات الروحية – فى إحدى الجلسات : إن «باريش» أعظم معالج روحى وجد منذ بدء الجليقة . فسأله كاهن صديق ، كان حاضراً الجلسة : « وأكبر من يسوع أيضاً ؟ » . . فقالت الروح : « هل تظن يا ولدى أن العالم لم يتقدم منذ تلك الأيام الغابرة ؟ . . إن الإشعاعات الروحية التى نرسلها خلال جسمه ، تكفى لقتل أى شخص آخر . . وعلى هذه القوة الحارقة تتوقف نتائجه العظيمة ! »

ولقد توفى هذا الطبيب الروحى أخيراً ، ويذكر القارئ التفاصيل التي سردتها في بداية الحديث عن حفلة جنازه ، وكيف أن وسيطتين معروفتين شاهدتا روحه أثناء الصلاة جالسة بجوار النعش . . ووصفتا مسلك زوجته المرح أثناء الحفلة وبعدها : . ولقد عدت روحه أخيراً — في جلسات روحية عديدة — واعدة بإتمام الرسالة التي بدأتها أثناء الحياة المادية ، وهي تخفيف آلام المرضى والتعساء !

. . .

ويمضى وثلف الكتاب في سرد النادرة تلو النادرة ، والقصة تلو القصة ، مدللا بالبراهين الدامغة على أن ما يقوله هو الحق ، وأنه لا شك فى النهاية السعيدة للقضية ، يوم تعلو كلمة الروحية وتصبح واقعة يأتى ذكرها على الألسنة بنفس البساطة التى تتداول بها عجائب الزمن الأخير . . كالراديو واللاسلكي والذرة وخلافها :

واسترعت انتباهى قصة «شارلس بنيت » ، الكاتب المسرحى المعروف . يقول المؤلف إن خطاباً وصله من الكاتب ، عقب انتحار شقيقه في ظروف غامضة. وقد جاء في الخطاب ما يلى: وأنت تعلم أننى عالة نفسية مروعة . لقد سنق أخى نفسه ليلة الأمس ، وكأنى بعد هذا الحادث المروع ، أشعر بأن العالم قد انتهى بالنسبة لى ، وقد أصمد للصدمة لأننى رجل ، ولكن كان الله في عون والدتى . . إنها تكاد تجن ، وأريد منك أن تعمل شيئاً في سبيل تهدئة روعها . أنا أعلم أنك مغرم بالدراسات الروحية ، عليم بخفاياها ، فهلا فعلت شيئاً يعين والدتى في محنتها القاتلة ؟ . . سأتصل بك تليفونيناً في الساعة الخامسة يعين والدتى في محنتها القاتلة ؟ . . سأتصل بك تليفونيناً في الساعة الخامسة مساء ، لأحدد معك ميعاداً لمقابلتك » .

وعندما تقابلا ، قص «بنيت » على المؤلف تفاصيل الحادث . . وكان يتلخص في أن الآخ المنتحر دخل الحمام ليغتسل ، وكان على أحسن حال من المرح والصحة ، ولكنه شنق نفسه بعد قليل ، دون ما سبب أو دافع ظاهر ! . . واستمع المستر «سوافر » إلى القصة ثم قال : «سنعقد هنا جلسة روحية بعد قليل ، ويمكنك الانتظار لحضورها ، -إذا أردت » : وبعد ساعة ، كان الوسيط «نوبل لحضورها ، -إذا أردت » : وبعد ساعة ، كان الوسيط «نوبل جاكين » قد مضى في غيروبته ، وأدار دفة الحلقة بإرشاد روح

ناظر مدرسة اسكتلندى اسمه «ماكدوالله» ، ما لمث أن تحدثت الروح بلهجة اسكتلندية ، على لسان الوسيط قائلة : «أشعر بوجود شخص قلق حزين بينكم يا سادة » ثم وجهت كلامها إلى «بنيت » منبئة إياه بأنها تدرك مقدار حرنه ووالدته بسبب فقد أخيه ، وطلب منه أن يؤكد لوالدته أن ابنها ليس مسئولا عما حدث له في تلك الليلة !

ثم قصت الروح عليه قصة كانت أغرب ما سمعه المؤلف طوال الشتغاله بالمسائل الروحية ، إذ قال : إن جريمة وقعت على يدى أحد أبناء أسرة « بنيت » قبل أجيال عديدة ، وأن من الممكن التثبت من هذا بالرجوع إلى تاريخ العائلة . ومنذ وقعت الخريمة ، وروح القتيل تحوم حول أسرة « بنيت » لتنتهز أول فرصة للانتقام ا . . واستمر الوسيط في حديثه قائلا : « ولما دخل أخوك الحمام في تلك الليلة ، كان الدولاب الذي في الحمام مفتوحاً . فلما شرع في تعليق ملابسه فيه ، انتهزت الروح فرصة النور الخافت وعملت عملها في نفسية أخيك ، حتى زينت له شنق نفسه في نفس الدولاب ، دون أن يدرك أو يعي ما كان مقدماً عليه . . قل لوالدتك كل هذا ، عسى أن تبعث هذه التفاصيل السلوى إلى قلبها . قل لوالدتك كل هذا ، عسى أن تبعث هذه التفاصيل السلوى إلى قلبها . قد تعرفنا على هذه الروح ، وأمسكناها فوضعناها حيث يأمن الجميع شرها ، فلا خوف عليكم منها بعد الآن ! » .

واستطردت الروح الَّتي تقمصت الوسيط تقول : ٥ يبدو أنكم

لا تصدقون ما أقول . هل تريدون الدليل على صحة قولى ؟ وسأدق سآتى إلى منزلكم فى الساعة الثانية بعد منتصف هذه الليلة ، وسأدق على الحائط مرتين هكذا ! » (ثم دق بيده على الكرسى مرتين) ويقول و بنيت » إنه بقى مستيقطاً فى منزله حتى الساعة المحددة .. وكانت والدته معه ، وقد تعمد ألا يخبرها بما حصل فى الجلسة وما قالته له الروح عن طريق الوسيط ، لأنه لم يكن موقناً من صحة ما قيل له ، فلم يشأ أن يزعج السيدة العجوز دون مسوغ . وفى تمام الساعة الثانية سمع دقياً على حائط الخرفة ، وقد سمعته والدته أيضاً ، وعجبت له ، وتساءلت عن سببه ، فطمأنها . وفكنه لم يشأ أن يقص عليها حقيقة التفاصيل إلا فى اليوم التالى .

حدث هذا عام ۱۹۲۸ . وفى عام ۱۹۶۶ كان المؤلف سائراً فى شارع «شارنج كروس» بلندن ، فسمع شخصاً يناديه باسمه ، فلما التفت نحوه ، وجده «شارلس بنيت» ، وكان عائداً لتوه ،ن «هوليوود» ، بعد رحلة فنية ناجحة ، وبادره «بنيت» بقوله : يسرنى أن تكون أول صديق أصادفه بعد عودتى . هل تذكر يا سوافر تلك الليلة التى قضيتها فى مسكنك عقب وفاة أخى ؟ . . إننى أتساءل أحياناً ، أكان ما رأيته وسمعته حقيقة أو حلماً ؟ » . . فأجابه سوافر : «بل كان حقيقة ، ولقد كتبته مفصلا فى مذكراتى » .

\* \* \*

ويروى لنا المؤلف في أحد فصول كتابه ، حديثاً جرى بينه وبين

« برناردشو » ، يبدأه بالسؤال الآتي : « هل كونت فكرة صحيحة ، عما ينتظرك بعد الموت ؟ ٣ . . فأجاب «شو » ، في صراحة وبساطة : « كل ما أعرفه أنبي بعد الموت أذهب إلى غير رجعة ، فلست أعتقد في خاود الروح ، ولا أظن هناك عاقلا يمكنه قبول متل هذه الفكرة ، أو هضم الأسس التي بنيت عليها .. إن خاود شخص مثل « برناردشو » يبدو مزعجاً ، مروعاً مخيفاً . وإنى لأهب خسة جنيهات لمن يطلق رصاصة ويريخني من نفسي ، ويريح العالم مني . . إن جسمي الذي تراه الآن ، ما هو إلا خليط من الكربون والبوتاس وبعض المواد الكيمياوية الأخرى ، تسبب بتفاعلها قوة الاندفاع التي نسميها الحياة، وسيأتى اليوم الذي تقف فيه الآلة فجأة ، وينتهي كل شيء . . يفنى الأشخاص والدنيا باقية .. نموت نحن ، ويعقبنا آخرون يتولون إدارة عجلة الحياة الدائمة ، ويعيشون كما عشنا ، ثم يذهبون ويأتى غيرهم ، وهكذا . . وقد أسمح لك بأن تعتقد أن روحاً معينة تقمصتني وقضت معي كل عمري ، لتنتقل بعدها إلى جسم آخر ، وهكذا . : ولكن ليس معنى هذا خلود الشخص نفسه بعد الفناء . . وليكن في علمك أنى أتحدث في موضوع لا أفقه فيه شيئاً ! ٣ . .

وجرهما الحديث إلى موضوع مفارقة الروح للجسد بعد الموت ، فقال سوافر : إن الروحيين يعلمون من رسالات وصلت إليهم من عالم الروح ، أن روح الإنسان لا تفارق جسده تماماً إلا بعد الموت ببضعة أيام . وهم لذلك يصممون على ألا تحرق الجئة أو تدفن إلا بعد

الموت بأيام » . . وأضاف سوافر قائلا : « إننى على يقين من أنك ستحضر ، بعد أسبوع من وفاتك ، إلى حلقتى الروحية ، وتقول : أنا برنارد شو ، أنبى العالم بأنبى لم أمت . . فأجابه شو فى سخرية : هلا جربت خداع غيرى قبل الآن ؟ » . . فقال المؤلف : « أبداً ! . . أنت تعلم أننى صحنى وغير أمين ، تعقب قضية خلود الروح ، فلما تيقن منها نشر أمرها على الملا . . ما رأيك فى أننى رأيت أخت تيقن منها نشر أمامى فى إحدى الجلسات الروحية ، بشعرها الطويل زوجتى تمشى أمامى فى إحدى الجلسات الروحية ، بشعرها الطويل المسترسل على ظهرها ؟ » . وعند ذاك قال شو : « هذا لا يثبت لى أكثر من أنك إنما رأيت أخت زوجتك لمقدرة بصرية وهبت إياها ، تمكنك من رؤية أرواح الموتى » . ويعلق المؤلف على هذا الجواب تمكنك من رؤية أرواح الموتى » . ويعلق المؤلف على هذا الجواب فى سخرية لاذعة ، قائلا : « من المؤسف أن كاتباً عظيماً مثل برنارد شو ، لا يعرف أن الجلاء البصرى نوع من الوساطة » !

. . .

ويمضى المؤلف فى سرد ما يمتع نفس القارئ العادى ، وما يثير رغبة البحث والاستقصاء فى الباحث المدقق ، ويغرى بغزو هذا الميدان الشائك الذى يضل فى أرجائه الفسيحة أمثالنا .. وياليتنا نوالى ضغطنا عليه ، حتى ينجلى السر الأكبر ، أو نقتنع بأن الروح سرفق طاقة البشر : « ويسألونك عن الروح قل الروح من أمر ربى ، وما أوتيتم من العلم إلا قليلا » . . صدق الله العظيم .

طالما تساءلت عن الحلقة المفقودة بين النوم والموت . . وحدت أنى عُرْت في مكتبتي على كتاب عن الطرح الروحي ، من تأليف « مولدن وكارنجتون » . ولم أكر قد شعرت بميل إلى هذا الكتاب في بادئ الأمر ، فتركته على مكتبي حوالي تهرين ، دون أن أمسه . . فلما جاشت في نفسي هذه الذكريات ، أمسكت به في تثاقل ، وحملته حملا إلى السيارة ، لأحاول أن أتصفحه وأنا جالس في مقعدي، لا رقيب على" سوى السائق وعابرى السبيل .. راجعت فهرس الكتاب بسرعة آلية ، حتى وقفت عند كلمة «النوم» ، فقلت لنفسى : « ترى ماذا يقول هؤلاء الروحيون عن هذه الظاهرة الطبيعية من حياتنا اليومية ؟ ٣ . فوجدت اعتقاداً راسحاً بأن الروح تغادر الجسم أثناء النوم ، وتبقى متصلة به بحبل أثيرى يسنطيل وينكمش حسب مقتضيات الرحلة التي تسبح الروح فيها في عالم المادة والروح ، فترى من الأحداث ما نسميه بالأحلام : . ويحدث هذا الطرح الروحي أيضاً خلال الغيبوبة الوساطية ، أو السات العميق اللي ينتج عن مخدر كالكلوروفورم ، أو خلال ما يسمى «تعليق الحيوية » عندما يدفن فقراء الهنود أنفسهم أياماً أو أسابيع ، ثم يعودون ليقظة الحياة . . ويصف المؤلفان بعض عجائب هذه الظاهرة الأخيرة ، فيقولان إن أحد فقراء المصريين ، ويدعى «حامد بك» آبدى في هذا الميدان مهارة عجيبة ، إذ بني مدفوناً مدة ساعة في مدينة « اتلانتا » بالولايات المتحدة ، وثلات ساعات فى « نيوجرسى» وسمع ساعات فى « سان دييجو » . والغريب فى حالالته أن التراب أهيل على جسده فى حفرة عميقة ، دون أن يوضع فى تابوت مغلق ، كما يفعل فقراء الهنود وغيرهم . وذكرا مثلا آخر لفقير هندى ظل مدفوناً ، فى قبر محكم الإغلاق ، مدة ثلاثين يوماً بالتهام ، بعد وضعه فى صندوق أحكم إقفاله تحت رقابة لجنة محايدة مس كبار موظفى المنطقة .

والفرق بين كل هذه الحالات والموت الحقيق ، هو بقاء الحبل الأثيرى سليماً ، ويصل الروح المطروحة بالجسد المادى . فإذا أفلت هذا الحيل من الجسد ، حدب الطرح الروحى الدائم . . أى الموت . أما النوم فهو طرح مؤقت الروح ، وما الأحلام إلا سياحات الروح في عالم المادة والروح ، فترى المنظور وغير المنظور ، وتقابل الأحياء والأموات على حد سواء وهذا الاستيطان المؤقت في عالم الروح يهي لأرواحيا فرصة الحصول على تغذية وتقوية روحيتين ، لا تلبثان أن تنعكسا على الجسم عامة ، فيصحو الإنسان من نومه منتعشاً ، تجدد النشاط . وما هذا الحيل الأثيرى الذي يفرق بين الحياة والموت ؟

یجزم الروحیون أن الروح تفارق الجسد فی حالات النوم والغیبوبة ولکنها تظل مرتبطة به بحبل أثیری مطاط ، یطول ویقصر ، و پخترق الحسب والحواجز والجدران مع الروح اهائمة . ویقولون إن هذا الحبل یبدأ فی مکان حییی فی المخ المادی أن محیث تحتمع کل المراکز الحیویة

التي تسيطر على القلب والتنفس ، وينتهي في نفس المكان المقابل من الجسد الأثيري . فإذا كان شخص مستلقياً على طهره ووجهه إلى أعلى برز الحبل الأثيري من الجبهة ، لينهي في مؤخرة الرأس من الجسم الأتيري . وتكون الروح في مبدأ الأمر موازية ... في اتجاهها ... للجسم المادى ، ثم تتخذ بالتدريج وضعاً عموديًّا، قبل أن تبدأ سياحتها في عالم الروح . وعند الاستيقاظ، نتيجة ضجة أو انفعال شديدين ، تعود ثانية إلى وضعها الأفتى ، ثم تقرّب من الجسم ، بينما يقصر حبل الاتصال ويغيب في الجسد مرة أخرى ! . . ويقول أحد المؤلفين وهو « مولدن » الذي أوتى القدرة على النوم الاختيارى - إنه جرب هذه الظاهرة في نفسه ، فشعر أولا برأسه ينتني حتى لامست ذقنه صدره ، ثم راح جسمه في استرخاء النوم ، بينا صعدت روحه الأثيرية تدريجيًّا نحوْ سقف الغرفة . . وكان يشعر بما يشبه نبضات القلب عند مؤخرة رأسه ، مما أثبت له أن الحبل الأثيري يبدأ هناك . . وما لبث جسمه الأثيري أن تحول تدريجينًا من الوضع الأفنى إلى الوضع العمودي، وعندما أراد إنهاء التجربة ، أخذت الروح تعود تدريجيراً إلى الوضع الأفتى ، ثم تقمصت الجسم مرة ثانية .

وهو يصف التفاصيل بدقة الموقن من أنه رأى شيئاً محسوساً ملموساً ، ولا تشعر وأنت تقرأ السطور أو ما بينها ، بأن في الأمر ابتداعاً أو خيالا ا

\* \* \*

ويقول المؤلفان إنه متى انقطع الحبل الأثيرى ، فلا أمل مطلقاً في عودة النائم إلى الحياة . ويقولان إن معجزات « يسوع » عليه السلام في إحياء الموتى لا يمكن تفسيرها — على ضوء العاوم الروحية — إلا إذا افترضنا أن الذين بعثوا إلى الحياة لم يكونوا موتى وإنما كانوا في غيبوبة شديدة ، وضربا لذلك متلا معجزة المسيح — عليه السلام — في إحياء صديقه « لازارس » ، فإن « يسوع » بوصفه وسيطاً روحياً من الدرجة الأولى — قادر على أن يرى غير المنظور ، لما كان له من ميزة الجلاء البصرى — أدرك أن « لازارس » لم يكن ميتاً ، إذ قال عليه السلام ، المرازارس لم يمت ، إنه نائم وسأذهب إليه وأحاول إيقاظه » . المنزارس لم يمت ، إنه نائم وسأذهب إليه وأحاول إيقاظه » . ثم ذهب إلى المقر ، وأمر يإزالة الحجارة ، أثم نادى قائلا: « قم يالازارس فهب الأخير من نومه ، وتقدم إلى « يسوع » . . أى أن المسيح عليه السلام ، قرر وهو يتقدم نحو القبر أن صديقه نائم فقط ، وليس بيت .

وضرب المؤلفان مثلا آخر من معجزات المسيح ، وهو نفخ الحياة في ابنة الحاكم الميتة ، فإنه دخل بيت الحاكم بين أصوات العويل والنحيب، حتى إذا اقترب من فراش الميتة ، نظر إلى من حولها ، وقال: « إن الفتاة ليست ميتة . . لماذا تبكون إذن ؟ » . . ثم أمر بإخراج جميع من كانوا بالغرفة ، إلا والدة الفتاة ووالدها ، وأمسك بيد الفتاة ، وصاح فيها قائلا : « قوى يا فتاة ، قوى » . . فوقفت الفتاة لتوها ،

ويقول المؤلفان إن المسيح أقر فى هذين المثلين بأن الشخص لم يكن ميتاً ، بل كان نائماً فقط ، وإلا لتكررت المحجزة فى مئات أو الاف من الحالات الأخرى ، ولكنها لم تحدت إلا فى حالتين أو ثلاث . ويخرج المؤلفان من هذا القول بأن عودة الروح إلى جسم الميت شىء مستحيل ، ما دام الحبل الأثيرى قد انقطع . . إذ عندها ينطلق الجسم الأثيرى – أى الروح – ويترك الجسد المادى بكل دنسه وموبقاته . فالموت عبارة عن طرح روحى دائم . أما النوم فطرح روحى مؤقت ، نكون الروح خلاله متصلة بالحبل الأثيرى ، فتصول وتجول وتتمتع نكون الروح خلاله متصلة بالحبل الأثيرى ، فتصول وتجول وتتمتع بالاتصال بأرواح الموتى السابقين ، والأحياء المعاصرين . وهذا منطق معقول ، يتمشى مع قول الله تعالى : « الله يتوفى الأنفس حين موتها بالتي لم تمت فى منامها ، فيمسك التي قضى عليها الموت ، ويرسل بالأخرى إلى أجل مسمى » . . صدق الله العظيم .

\* \* \*

والواقع أن السر الإلهى قد شعل الأذهان من قديم الزمان. ولقد كشف ابن آدم من أسرار الطبيعة ما كشف – والله أعلم بما أخنى ، ولعله أكثر وأعظم – ولكن عبقريته وقفت جامدة عند أسوار الحقيقة الكبرى ، التى لايعلم سرها إلا الله . ولقد حاول الباحثون – فى مختلف الأزمان – أن يكشفوا عن عالم ما بعد الموت . وقد عثرت صدفة على كتاب للإمام و عبد الرحيم بن أحمد القاضى » ، عنوانه و دقائق الأخبار في ذكر الجنة والنار » ، استعرض فيه معتقدات الأولين بتفصيل الذى

يوقن من صحة ما يسرد مع أن معظمه لا يعدو أن يكون تخمين الحاثر الذى بود أن يفتح المغاليق، ليرى ما وراءها من أسرار هاثلة . وهو يروى عن السيدة عائشة رضى الله عنها ، أنها قالت :

ه كنت قاعدة متر بعة في البيت ، إذ دخل رسول الله عليه السلام ، فسلم على ": فأردت أن أقوم كما كانت هي عادتي عـد دخوله ، فقال عليه السلام : اقعدى مكانك ، ماكان لك أن تقومي يا أم الؤه:ين! قالت : فقعد رسول الله إصلى الله عليه وسلم ، فوضع رأسه على حجرى ، فنام مستلقياً على قفاه ، فجعلت أطلب شيبة في لحيته ، فرأيت بها تسع عشرة شعرة بيضاء، ففكرت في نفسى ، فقلت إنه ليخرج من خدى ، وتقاطر منه على وجهه ، فانتبه من نومه ، نقال عايه السلام : « ما الله عليه المومنين ؟ » . فقصصت عليه القصة ، ثم قال عليه السلام : وأي حال أشد على الميت ؟ .. ، فقلت : قل يا رسول الله فقال عليه السلام : ﴿ بِلِ قُولِي أَنْتَ ﴾ . . . فقات : لا يكون أشد حالة على الميت من إوقت خروجه من داره ، يحزن أولاده خلفه ، يقولون وا والداه، وا أماه، ويقول الوالد: يا ابناه ا.... فقال عليه السلام: هذا شديد ، فما أشد منه ؟ .... قلت : لا تكون حالة أشد على الميت من حين يوضع فى لحده ، ويغشى التراب عليه ، ويرجع عنه أقرباۋه ويسلمونه إلى الله تعالى مع فعله ، فيأتيه منكر و نكير فى قبره ... فقال : يا أم المؤمنين ، ١٠ أشد منه على الميت . . . . قالت : قلت الله ورسوله

أعلم ... قال عليه السلام : « يا عائشة ، إن أشد حالة على الميت ، حين يدخل عليه الغاسل في داره ليغسله فيخرج حاتم السباب من أصابعه ، وينزع قميص العرس من بدنه ، وينزع عمامة المتنايخ والفقهاء عن رأسه ، فعند ذلك تنادى روحه ، حين تراه عريان بصوت يسمعه كل الخلائق إلا الثقلين ، تقول : يا غسال ، أسألك بالله أن تنزع ثيابى برفق ، فإنى الساعة قد استرحت من مجاذبة ملك الموت » . . . وإذا صب عليه الماء ، صاحت الروح كذلك : « يا غسال بالله لا تصبّ ماءك حارًّا ، ولا تجعل ماءك بارداً ، فإن حسدى محترق من نزع الروح ! . . . » فإذا غسلوه تقول الروح · « بالله يا غسال ، لا تمسني قويتًا ، فإن جسدى مجروح بخروج الروح 1 » .. فإذا فرع من غسله ، ووضع في كفنه ، وسُد موضع قدميه ، ناداه : « بالله ياغسال لا تشد كفن رأسي حتى أرى وجوه أهلى وأولادى وأقربائى ، فإن ُ هذا آخر رؤيتي لهم ، فأنا اليوم أفارقهم ولا آراهم إلى يوم القيامة ي . . . فإذا خرج الميت من الدار ، نادى : « بالله يا جماعتي ، لا تعجلوا بي حتى أودع دارى وأهلى وأقربائي ومالى » . . . ثم ينادى : « بالله يا جماعتى ، تركت امرأتي أرملة فعليكم ألا تؤذوها . . وأولادى يبماء فعليكم ألا تؤدوهم فإنى اليوم أخرج من دارى ولا أرجع اليهم أبداً ، . . . وإذًا وضع على الجنازة يقول : « بالله يا جماعتي ، لا تعجلوا بي حتى أسمع صوت أهلي وأولادى وأقربائي ، فإنى اليوم ، أفارقهم إلى يوم القيامة ، . . . فإذا

حمل على الجنازة ، وخطوا بها ثلاث خطوات ، ينادى بصوت يسمعه كل شيء إلا التقلين ، وتقول الروح : يا أحبائى ويا إخوانى ويا أولادى لا تغرّ نكم الدنيا كما غرتنى ، ولا ياءبن بكم الزماد كما لعب بى ، واعتبروا بى فإنى خلفت ما جمعت لورثتى ، ولم يحماوا من خطاياى شيئاً ، وعلى الدنيا يحاسنى الله تعالى ، وأنتم تستمتعون بها 1 » .

ويروى المؤلف إأيضاً ... يروى إحدى أساطير الأولين ، عن خروج الروح من الجسد فيقول :

إذا خرجت الروح: «يارب! ... اثلن لى أن أنظر إلى الجسد الذي كنت فيه » . الروح: «يارب! ... اثلن لى أن أنظر إلى الجسد الذي كنت فيه » . فيأذ لها ، فتجيء إلى القبر ، وتنظر من بعد ، فترى الماء قد سال من منخريه وقه ، فتبكى بكاء طويلا ، وتقول : «يا جسدى ، هذا منزل الوحشة والبلاء والغم والحزن والندامة » . . ثم ترجع . فإذا مضى خسة أيام ، تأتى إلى القبر فتجد الدم قد سال من فمه ، والقيح والصديد من أذيه ، فتبكى بكاء طويلا ، ثم تقول : «يا جسدى ، هذا منزل الهم والغم والدود والعقارب ، الآن يأكل الدود لحمك ، ويمزق جلدك » . . فإذا مضت سبعة أيام ، تأتى إلى القبر ، فتجد الدود ينهشه شم ترجع . فإذا مضت سبعة أيام ، تأتى إلى القبر ، فتجد الدود ينهشه أشبكى بكاء طويلا ، ثم تقول : «أين أولادك وأقار بك وإخوانك فيهشا فتبكى بكاء طويلا ، ثم تقول : «أين أولادك وأقار بك وإخوانك الدوم ، يبكون على وعليك إلى يوم القيامة ؟ » .

وروى عن أبى هريرة رضى الله عنه ، أنه قال : ﴿ إِذَا مَاتَ الرَّجِلُّ

المؤمن ، تدور روحه حول داره شهراً . فإذا تم الشهر ، جاءت إلى قبره فندور حوله سنة ، فإذا تمت ، رُفعت إلى يوم القيامة » ، وعن ابن عباس رضى الله عنهما : ﴿ إِذَا كَانَ يُومِ العيد ، ويوم العشر ، ويوم الجمعة الأولى من شهر رجب ، ولياة النصف من شعبان ولياة الجمعة ، تخرج الأموات من قبورهم ، ويقفون على أبواب بيوتهم ، ويقولون : ترجموا على أبواب بيوتهم ، ويقولون : ترجموا علينا في هذه الليلة بصدقة ، ولو بلقمة من خبز ، فإنا محتاجون اليها ! فإن لم يجدوا شيئاً يرجعون بالحسرة » .

وهو يروى على لسان النبي محمد ، صلى الله عليه وسلم ، أنه قال :

و إذا خرج الروح من بدن ابن آدم ، ومضى ثلاثة أيام ، يقول الروح : ويا رب ا : ، . ائذن لى حتى أمشى وأنظر إلى جسدى الذى كنت فيه » : فيأذن الله تعالى له ، فيجىء إلى قبره ، وينظر إليه من بعيد ، وقد سال من منخريه ومن فه دم ، فيبكى بكاء طويلا ، ثم يقول : و أواه يا جسدى المسكين ، ياحبيبى ، أتذكر أيام حياتك ؟ ... هذا المنزل منزل الوحشة والبلاء والكرب والحزن والندامة » . . . ثم يمضى . فإذا كان خمسة أيام ، يقول : و يارب ا . . ائلن لى حتى أنظر إلى جسدى » . فيأذن الله له ، فيأتى إلى قبره ، وينظره من بعيد وقد سال من منخريه ومن فه ماء صديد وقيح ، فيبكى بكاء شديداً ، شم يقول : و ياجسدى المسكين ، أتذكر أيام حياتك ؟ ... هذا منزل الغم والحمة والديدان والعقارب ، . . قد أكلت الديدان لحمك ، ومزق والم والحمة والله والحمة والله العماد والحمة والمدين المعادن العماد والحمة والمدين المعادن المعادن المعادن المعادن المعادن المعادن والمعادن والعقارب ، . . قد أكلت الديدان لحمك ، ومزق

جلدك وأعضاعك ، ثم يمضى . فإذا كانت سبعة أيام ، يقول : « يا رب ! ... اثلن لى حتى أنظر إلى جسدى · . فيأذن الله له ، فيأتى إلى قبره ، وينظر من بعيد ، وقد وقع فيه دود كثير ، فيبكى بكاء شديداً ، فيقول : « ياجسدى ، أتذكر أيام حياتك ؟ . . . أين أولادك ، وأين أقرباؤك ، وأين زوجتك ، وأين إخوانك وأصدقاؤك ، وأين رفقاؤك ، وأين جيرانك الذين كانوا يرضول جوارك ؟ اليوم يبكول على وعليك ! . . . » .

وروى عن أبى هريرة ، رضى الله تعالى عنه : إذا مات المؤمن ، دارت روحه حول داره شهراً ، فتنظر إلى ما خالهه من مال كيف يقسم ، أو كيف تؤدى ديونه . فإذا تم له شهر . ردت إلى حفرته ، فتدور بعد ذلك حتى يتم عليه حول ، فينظر من يدعو له ومن يحزن عليه . فإذا تم الحول ، رفع روحه إلى حيث تجتمع الأرواح . إلى يوم القيامة ، أى يوم ينفخ فى الصور .

وهكدا تناقل الأولون ما يهي بأن شيتاً ما ينتظرنا عند الطرف الآخر من الرحلة .

والعلم عند علام الغيوب أولا وأخيراً .

innverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

## ... فى أَفَاقَ اللطبّ والمؤترارة



كلمة سواء:

## إلى المرضى بالقلوب

أهم سؤال يوجه إلى الأطباء من عشرات الألوف من مرضى القلوب — بعد أن يجتازوا المحنة القاسية ويدخلوا النقاهة — هو: إلى أى مدى ، وكيف أستأنف نشاطى اليومى ، وأى نوع من الرياضة أمارسه فى سبيل بعث الحياة من جديد ، إلى عضلات هدها طول الرقاد ، سواء فى هذا عضلة القلب ، أم عضلة الساق أم اليد ، أم الجدع ؟ . . . إن المريض يبدو وكأنه يبدأ حياة جديدة ، فى دنيا جديدة ، ويظل الحوف جائماً فوق صدره خشية النكسة ، فيتغاب عليه دائماً الشعور بأن أى مجهود يبذله قد يؤدى إلى موته . وهذا الشعور — فى حد ذاته — كفيل بأن يولد فيه استعداداً خصباً لنوبات من الحفقان ، الذى قد يصحبه عرق وضيق فى الصدر مما يزيد من خوفه على نفسه ، فيخيل إليه أن هذه المحنة القاسية المملة — التي أضناه خلالها رقاد بغير خيد أسير تلك الحاقة المفرغة ، التي لا تنتهى إلا بانتهاء الحياة .

وهنا تتبين صعوبة مهمة الطبيب المعالج في سبيل إرشاد مريضه : كيف يقف عند مفترق طرق حيوية ، فالويل للمريض إذا لم يدرك

تماماً ، إلى أى مدى يمرّن قلبه وعضلات جسمه ، ومتى يقف عند الحد الفاصل بين المحرّم وغير المحرم ، فلا يبالغ فى إظهار عضلاته وقلبه على وهن ، من ناحية ... ولا يخاف ــ من ناحية أخرى ــ من تمرين قلبه ، ليرغم شعيراته اللموية على خلق دورة إضافية ، تحل محل الشريان المسدود .

إن واجب الطبيب - في هذه الحالة - هو إقناع مريض القلب بأن ينصاع لتعلياته ، دون خوف أو وجل ، وأن يصدع بإرشاداته عن مقدار الجهد الذي يجوز له بذله في حدود الأمان والسلامة ، ثم التدرج به في خطوات وثيدة ، حتى يصل به إلى درجات السلم العليا ، دون أن تنقطع منه الأنفاس ... مع تدريبه طول الوقت على إتقان فن الاسترخاء فإن فسلت الوسائل الطبيعية ، فلا بأس من الاستعانة ببهض الأقراص المهدئة للوصول إلى هذا الغرض ، ثم الاستغناء عنها تدريجيًا .

و يجب قبل البدء فى ممارسة التمرينات الرياضية ، أن تتأكد من أشياء عدة تكون سبباً فى تعريض المريض لهذه النوبات القائمة . ومن أهم هذه العوامل ارتفاع ضغط الدم ، ومرض البول السكرى ، والإفراط فى التدخين . أما عن السمنة ، فليس هناك داع لاتباع نظام خاص فى المأكل والمشرب ، بل يكتفى بنصح المريض بتجنب الإفراط فى الطعام . [وقبل أن نسمح للمريض بممارسة التمرينات ، يجب فحصه جيداً للتأكد من أن القلب قد خرج سليا تماماً من محنته ، فإن تمدد القلب مثلا مع وجود

الصوت الثالت Gallop وأنيوريزم « البطين ، وتخلف الصهام الميترالي Mitral incompetence ، وذبذبة الأدين Auricular الميترالي Mitral incompetence ... تعتبر مبررات هامة لتأجيل البدء في إجهاد القلب بالتمرينات التي قد تضره ضرراً بليغاً . وهناك مرضى يبالغون في إجهاد قلوبهم بشتى الطرق عن حسن نية ، بغرض إيقاظ النائم من عضلات قلوبهم وشرايينها ، متل هؤلاء يجب عدم البدء في معاونتهم قبل أن يرضخوا للنصح ، ويتحلوا بسعة الأفق والعقل المتفتح ، فإذا ما أصبح الجو ملائماً لبدء التمرينات ، يجب أن نسدى للمريص الناقه النصيحتين الآتيتين :

الأولى : إياك أن تتحاهل ما يسمونه التعب . فهي شعرت به ، فاسترح في الحال .

الثانية : إياك والمبالغة فى بذل الجهد إلى درجه الشعور بالألم وانقطاع الأنفاس .

وينصح الأخصائيون بأنه فى الحالات التى يعفى فيها المريض من التمرينات ـ بسبب الإجهاد أو القلق ـ فلا مانع من حضوره إلى الحمنيزيوم » فى أيام راحته، ليخالط الدين سبقوه إلى هذه التجربة المضنية ، ويرى بعينيه كيف تماثلوا إلى الشفاء الكامل ، فتزداد ثقته بنفسه ، ويغمره شعور بالاستبشار بأنه لا بد لاحق بهم بإذن الله .

وخلال زيارتي النلـن ــ في العام الماضي ــ تعملـت أن أزور

« الجمنيزيوم » الذي يملكه ويديره المستر « البستيره وراى » ، وقد لاحظت أن جميع مرضى القلوب اللين يرتادون معهده ، يتمتعون بروح عالية ، وقد تدرج بعضهم فى التمربنات درجات قد يصعب بعضها على الشخص السليم . ورأيته وهو يتهال عندما عرف أنى من مصر ، فأخذ يذكر لى أسهاء الرباعين واحداً بعد الآخر ، مبتدئاً بالمرحوم السيد نصير . وطفرت من عينه دمعة وهو يذكر اسم المرحوم «خضم التونى » .

ثم أشار إلى مرضاه وقد استعادوا عهد شبابهم ، بما يؤدونه من حركات عنيفة ، تدرّجوا ببطء حتى اعتادوها . وقال لى إن المريض الوافد حديثاً — وهو يستقبل مرضى من أخصائي القلب فى جميع أنحاء بريطانيا — تنتابه فى بادىء الأمر عصبية وحساسية ، وتزيد سرعة نبضه دون مبرر . . . . لا سيا إذا كان ممن لم يمارسوا الرياضة قبل إصابتهم بالمرض . . . وهو يتدرج معهم فى هوادة وتؤدة ، مستعيناً طول الوقت بجهاز بسيط . وقد عرض على أن يختبر قلبى بهذا الجهاز فلما قبلت ، طلب منى أن أصعد عشر مرات إلى كرسى له ارتفاع كرسى القعود العادى ، ثم طلب منى أن أمسك بعمودين صغيرين فى جهاز بجاور ، يقيس النبض بعد المران . ويحسب الجهاز الوقت الذى يعود بعد النبض إلى معدله الطبيعى ، من حيث عدد دقاته ، فإذا عاد بعد دقيقتين هناه قائلا : إن قلبك سليم ، و يمكنك البدء بالتمارين تواً . وقد وجد عندى ما جعله يهتنى و يعرض على أن أندمج حالا فى زمرة

المجاهدين ، الذين ملأوا الجمنيزيوم ، ، يرفعون أيديهم وأرجلهم وهم رقود على ظهورهم وينحنون بجدوعهم ذات اليمين وذات اليسار ، وإلى أمام وخلف ، وكأنهم شبان في العقد الثالت من أعمارهم السعيدة . وكان يشير إليهم قائلا : « إن كل سر العملية هو المران التدريجي البطح» » .

وشكرت له حسن استقباله واعتذرت عن مداومة المران فقد كان على أن أغادر لندن في اليوم التالي .

\* \* \*

ويقص أستاذ أمراض القلب الكبير الدكتور « بيتر نيكسون » ، الذى زار مصر من عهد غير بعيد ، قصة مريض القلب وهو مقبل على التجربة ، بقلب واجف بعد طول رقاد ، ودقات قلبه سريعة نتيجة عامل الخوف والقلق ، ومن ثم فإن قلبه لا يسمح له ، بأكثر من لحظات قصار ، ويلهث بعدها .... لا سيا إذا كان – قبل مرضه من ذلك الصنف المكسال ، البعيد كل البعد عما يمت الرياضة بصلة . ومهمة أخصائى الطب الطبيعى فى هذه الحالة هى ألا يسمح له بالتمرن إلا بقدر ما تسمح به سرعة نبضه ، فلا يتعدى التسعين أو الماثة ضربة فى الدقيقة . ألا وذلك بالاستعانة بالجهاز المبسط ، الذى سبق لى شرحه ، والذى يمسك المريض بكلتا يديه عودين صغيرين مثبتين فى أعلاه ، فيشير مؤشر خاص به إلى سرعة النبض .

ويشترط في التمرينات أن تشمل جميع أجزاء الجسم'. فلا يكتفي

مثلاً : باستعمال الدراجة المثبتة في أرض ﴿ الجمنيزيوم ﴾ لأنها تمرّن الساقين فقط ، ولا يفيد منها الجذع والذراعان . كذلك تسجل مدى ازدياد التحركات يوماً بعد يوم برسومات بيانية يتابعها المريض بنفسه ، حتى يدرك مدى التقدم الذي يحرزه ، والأخصائي الفنان هو الذي يفصيّل التمرينات في حدود إمكانيات مريضه ، ويجعل لكلُّ جزء من الجسم نصيباً منها . فالمفاصل والجلاع والأطراف يجب أن تعتبر كوحدة توزع التمرينات بينها بعدالة . ويجب أن يجعل همه الأول تشجيع مريضه العصبي المرهف الحس على الاسترخاء ، وتسليم نفسه إلى موج الحياة في اطمئنان ، وإشعاره بأنه يحرز تقدماً ملموساً ، وخاصة إذا رأى بعينيه المؤشر - في ذلك الجهاز المبسط - يتحرك إلى اليمين في شدة عير متعمدة ، ثم لا يلبث أن يطمئن قلبه عندما يرى بعينيه كيف يتراجع المؤشر مقترباً من رقم التسمين أو الثمانين — وهي سرعة النبض الطبيعية . وهذا التراجع قد يستغرق ـ عند بدء التمارين ـ خمس دقائق ، ولكن مع استمرار التحسن ، ينكمش الرقم إلى أربع ثم دقيقتين . . وهذا منتهى أحلام المريض الآمل ، المترقب . . وهذه هي الفرحة الكبرى 1

وقد قال لى المستر « موراى » — صاحب « الجمنيزيوم » : إن المريض تزداد ثقته بنفسه يوماً بعد يوم ، ويغمره شعور التفاؤل عندما يرى بعينيه أن كل المقاييس والرسومات البيانية في صالحه ، وأنها تدل دلالة وإضحة قاطعة على أن عضلات القلب وقدراتها على العمل

تتحسن باطراد : ويجب أن يكون التنسيق كاملا بين فترات التمرين والراحة والاسترخاء ، حتى نحصل على أحسن النتائج ، من حيث الشعور بالأمان واختفاء الألم ، ويجب أن يدرك المريض أن الراحة هي الترياق الوحيد كلما انتابه شعور بالتعب أو الضيق ، وما يصحب كل منهما من اضطراب نفسي وشعور بالخوف من عودة الضيف الثقيل ، اللي جعله يلزم الفراش لبضعة أسابيع غنية بالضي والحيرة والحوف والقلق . . والويل له من نفسه إذا تجاهل هذا الشعور بالتعب ، فإن الأحدات تتوالى عليه ، وخاصة الألم المزعج ، وانقطاع الأنفاس : والمريض الذكي هو الذي يعرف متى وأين وكيف .

. . .

والسؤال الذي يتبادر إلى الذهن هو: هل من سبيل المتنبؤ بالمحظور قبل وقوعه بأشهر أو أعوام ؟ .: إن الأعراض يكتنفها غموض ، قد يبرره تقدم السن بخطوات وثيدة نحو ما يسمونه بالشيخوخة . فقد يشعر الشخص السليم المظهر بالتعب - لأول مرة في حياته - عند القيام بمجهود ما ، وقد ينتابه ضيق لا يخفي على زملائه الملازمين له من زمن ، ولعله يضيق بنفسه عندما يلاحظ أنه لم يعد قادراً على بذل المجهود اليومى في سهونة ويسر ، ما لم يقاوم ذلك الشعور القاتل الذي يسسونه التعب السريع ، وتلاحظ الزوجة شحوب وجهه بعد بذل الجهد خلال الساعات التي يقضيها في عمله ، فتعجب حما يعجب زملاؤه - من ضيق خلقه ،

ولو علموا السبب لا تمسوا له العدر ، فهو يدرك أنه حتى أيام أو أسابيع قلائل كان مغوارا يكاد يجرى خطاه ، ويصعد درجات السلم فى ثقة وأمان دون أن ينقطع منه النفس . فيداخله الحوف من المستقبل وما يخبئه من مفاجآت ، أهونها العجز عن تعمل المستوليات الملقاة على كتفيه ، وأشدها المرض والرقاد ، ثم الموت الذى هو حق على الجميع . وقد يفكر لمرة الأولى فى حياته – فى استشارة طبيب . ثم يظل يتردد على هذا الطبيب بالرغم عبا يؤكده من أن قلبه حتى هذه اللحظة سليم . ولكن أنى له أن يهدأ ويطمئن ، وهو الذى صنعت منه الأوهام مريضاً نفسياً ، والويل له إذا انتابه ، بين حين وآخر شعور غريب فى الصدر قد لا يصل والويل له إذا انتابه ، بين حين وآخر شعور غريب فى الصدر قد لا يصل على درجة الضيق ، أو خفقان فى القلب عما يجعله يركز اههاماً أكثر وأكثر على قلبه .

أما حدوث الآلام التي تشبه اللبعة الخفيفة ، كالألم الله يبدأ فوق منطقة القلب ثم ينتشر إلى الكتفين – وخاصة الكتف اليسرى به فإنه ينبه الطبيب إلى احتمال وجود اللبعة الصدرية، وعندما يفحص القلب بالرسام الكهربائي ، يكون الرسم في الأغلبية الساحقة من الحالات طبيعينا ، لأن عضلات القلب لا تكون قد تأثرت بعد بجلطة عابرة . ولكن على الطبيب أن ينصح مريضه بالراحة وعدم الإجهاد ، وأن يصف له دواء مهدئا يساعده على التطبع بالنعمة الكبرى التي يسمونها الاسترخاء . وبعد أن يصل به إلى هذا الدور من إراحة القلب والأعصاب ، يسلمه وبعد أن يصل به إلى هذا الدور من إراحة القلب والأعصاب ، يسلمه إلى خبير في تأهيل الحالات القلبية ، يتدرج به في التمارين حتى تتحسن

قدرات القلب والرئتين على مواجهة المجهودات والانفعالات ، ويقيه من حدوث ما نخشاه دائماً ، وهو الجلطة فى أحد فروع الشريان التاجي .

0 9 9

والسؤال الثانى هو: لمفترض أن المحظور قد حصل ، وأصيب المريض بانسداد فى أحد شرايين قلبه ، ثم قسم الله له الشفاء ، فكيف نأخذ بيده خطوة خطوة نحو شفاء دائم بإذن الله ؟ . . وكيف نوفق بين الآراء المختلفة التى ينحرف بعضها شرقا ، وينحرف البعض الآخر غربا . . . ولا الآراء تكاد تكون متفقة — فى مختلف مدارس الفكر — على طرق علاج المريض فى بداية الأزمة ، فالراحة الجسمية والنفسية شرط أساسى ، فلابد أن يلزم المريض فراشه دون حراك ، وأن تغمر أعصابه بالمسكنات والمهدئات ، مثل و الفاليوم » و و والانسيدون » و و التربيتزول » ، بالمسكنات والمهدئات ، مثل و الفاليوم » و و ولانسيدون » و و التربيتزول » ، ولا يصحو إلا فى موعد تناول الدواء أو قليل من الغذاء يسد رمقه خلال ولايصحو إلا فى موعد تناول الدواء أو قليل من الغذاء يسد رمقه خلال شهية أضعفتها عوامل عدة .

أما ما عدا ذلك من الأمور العلاجية ، فالآراء فيه مختلفة متباينة . ولنبدأ بأدوية السيولة كما يسمونها أو ال Anticoagulants أى المضادة للتجلط . فهناك مدارس عدة ، وفي مقدمتها المدرسة الإنجليزية ، تنصح بعدم إعطائها إلا لمدة لا تزيد على الشهرين ، على أن يحتفظ المدم بدرجة من السيولة تتراوح بين ٢٥ ، ٣٠ في المائة : وفي مدارس

أخرى -- وفي مقدمتها المدرسة الأمريكية -- تجيز استعمال هذه الأدوية طوال ما تيقى للمريض الناقه من حياة ، مستعيناً طول الوقت بتقدير عامل التجلط Prothrombin Time في دمه ، وإنقاص مقدار الدواء أو زيادته حسب التغيرات في عامل التجلط ، بحيث يحتفظ بمستواه بين الحمسة والعشرين والحمسة والثلاثين في الماثة . وهناك من يكتفون بما يلاحظونه من أعراض نزفية في جسومهم مثل نزيف اللتة ، لاسيا عند استعمال فرشاة الأسنان أو من الذقن عند حلاقها في الصباح . عندها يتحتم على المريض أن يذهب في الحال إلى معمل التحاليل ، عندها يتحتم على المريض أن يذهب في الحال إلى معمل التحاليل ، لتأكد من مستوى التجلط في دمه . فإذا الخفض إلى درجة الخطورة ، للتأكد من مستوى التجلط في دمه . فإذا الخفض إلى درجة الخطورة ،

ومن الصحيح أن هناك مبررات حاسمة تمنع استعمال هذه الأدوية . مثال ذلك ارتفاع ضغط الدم الشديد ، ووجود قرحة في المعدة أو الاثنى عشر ، وأمراض الكبد والكليتين الشديدة ، والسمنة المفرطة ، وحالات الحمل الإصابة بأمراض نزفية . أما خلاف هذا ، فالمعقول والأكثر أماناً هو الاستمرار في استعمالها مدداً طويلة ، أقلها عامان مع الاستعانة بالمتابعة المعملية لأن بعض هذه الأدوية تتلاعب بمستوى البروترومبين ، فهو يوماً عال جداً دون مبرر ، ويوماً منخفض لحد الحطورة .

وجدير بالذكر أن الحيض عند السيدات لا يمنع من استمرار تعاطى الدواء .

واختلفت الآراء كذلك بصدد القيمة العلاجية للأدوية المضادة

للكولسترول ، مثل « الأثروميد » و « الديسينوفس » وغيرهما . و دالرعم من الآراء المضادة ، فإن معظم مرضى القلب يواظبون على تعاطى هذه الأدوية ، وكأنها سراب الأمل فى الصحراء القاحلة . وما الضرر منها مادامت لها القدرة على خفض مستوى هذه المادة فى الدم . فإن هذه المادة تعتبر عاملا هاماً فى حدون تصلب الشرايين . وتفضل المدارس المتطرفة الطريقة الطبيعية ، وهى المشى لمدة نصف ساعة أو ساعة يومياً، والإقلال من تعاطى الأغذية الدهنية ، وتجنب زيادة الوزن ما أمكن .

حضر إلى مصر أخيراً أستاذ بريطانى كبير ، أخصائى فى أمراض القلب ، وهو الاستاذ «بيتر نيكسون» . وبقى بين ظهرانينا شهراً كاملا يفحص الحالات التى تهافتت عليه فى مستشفى القوات المسلحة بالمعادى ، وكان بعد أن يطمئن على حالة المريض من الناحية الإكلينيكية ورسم القلب الكهربائى ، يكتب له على ورقة صغيرة أقراص : « قاليوم » مستسجرام ، والمشى لمدة ساعة يومية . وكانت السيدات يولولن ساخرات « أندفع عسرة جنيهات ليقول لنا : المشى وأقراص القاليوم المهدئة ؟ ».. والواقع أن هذا يمثل بأمانة رأى المدرسة الإنجليزية . فغالبية علماء القلب من أتباعها يعتقدون أن المشى والإجهاد الجسمى المعقول – مثل مجارسة السباحة – من أقوى الوسائل لفتح شرايين القلب وخلق دورة دم جانبية تكاملية حول الجزء الذي أصابه التليف نتيجة لانسداد الشريان الأصلى . تكاملية حول الجزء الذي أصابه التليف نتيجة لانسداد الشريان ، مثل وقد يعمد بعض الكسالى إلى الاعتاد على موسعات الشرايين ، مثل

« التراينترين » ، وخاصة بطيئة المفعول منها مثل « الايزودريل » و« البيرتريت » و « الكوروڤاز » وغيرها بما يصعب حصره ، وكلها وسائل لا تغنى أبداً عن رياضة المشي وغيره بما يمارس في مراكز تأهيل القلب. ولكن لابأس من أن يحل المريض في جيبه بضعة أقراص من «الترينترين» وأشهرها « الانجسيد » ، وهو الدواء الرخيص الثمن القوى المفعول . فإذا شعر المريض بانقباض فوق صدره ، نتيجة أي مجهود ، فما عليه إلا أن يضع إقرصاً نحت لسانه . ومتى أحس بالراحة ، وجب عليه أن يبصق ما يتبق منه . ، لأن امتصاص الكثير من هذا الدواء يؤدى إلى أعراض مزعجة ، مثل الحفقان والهبوط والعرق ، مما يزيد من خوف المريض على نفسه .

ومن المستحسن اللجوء إلى مدرات الدول غير الزئبقية ، وخاصة في المرضى اللين يراد إراحة قلوبهم المهكة . كما هي الحال في اللين تراكمت المياه في أجسامهم ، ثم فاضت حول الكعبين رفي جدار البطن ، فهنا يستحب سحب أكبر قدر ممكن من المياه والأملاح المراكمة بين خلايا الجسم فيخف وزن المريض ويجد نفسه خفيفاً . . ويجب عليه في الوقت نفسه أن يقلل من الملح في الطعام ، ومن شراب السوائل دون مبر رحى لا يثقل قلبه الجريح .

هذه باختصار مسيرة المريض الناقه من اللبعة الصدرية بمختلف أنواعها وتفاوت درجاتها . ولعلها طريق السلامة بإذن الله .

## طبيب أطفال . . . في السودان

عندما قبلت راضياً مغتبطاً مهمة العمل بالسودان الشقيق ، نظمتها لى الهيئة الصحية الدولية ، لمدة ثلاثة أشهر ، دهت زملائى : كيف يترك إنسان مثلى قاعدته العريضة من الثقة والانتشار ، إلى بلد ولو أنه شقيق إلا أنه فى نظر المتكاسلين سحيق : وتساءلوا ماذا يغيد شخص له تجاربى - ذرع العالم شرقاً وغرباً ، ونهل من منابع العلم حتى غص حلقه من النزوح إلى بلد يقسو الجو فيه أحياناً ، وشكلاته المرضية شبيهة بمشكلاتنا ..

فهم يرون أنه ليست هناك فرصة للاستزادة من المعرفة ، ناسين — أو متناسين ! — أن فى كل بلد على وجه البسيطة بجالات للبحث والاستقصاء ، وإن رحلة كهذه تبعدنى مؤقتاً عن ثقة المريض التى تثقل كاهلى ، وتهنى فسحة من الوقت أراجع فيها ما فاتنى فرصة قراءته من الكتب والمراجع والمجلات الطبية الحديثة ، فتزيد متعتى النفسية ، وتزدهر مكتبى الفكرية للدرجة التى ترضى النفس التواقة الشواقة . . إذ أعود تلميذاً من جديد ، ألتهم الصفحات فى نهم ، ومدرساً يقظاً لايتوانى لحظة عن تنفيذ الجدول المنوط به ، فأدرس للطلاب وأمر بهم على الحالات دارساً فاحصاً ، وأفيد أطباء وطلاب السودان من نتائج

أبحاثى فى أمراض سوء التغذية ، التى قضيت سنين طويلة أحل طلاسمها مع مجموعة من أساتذة طب الأطفال المصريين – الذين أعتز بتعاويهم فى هذا الحجال – حتى هذه الساعة ولسنوات قادمة بإذن الله . . وأضرب لللك مثلا بمرض « الكواشيوركور » ، والطفل الضاء ر ، والأديما الغذائية ، والنزلات المعوية بكل مشكلاتها المعقدة ، وأنيميا البحر الأبيض المتوسط (مرض الثلاسيميا) . كما أننى أفيد منها بمناظرة حالات يندر وجودها فى مصر ، مثلا نوع الأنيميا التى تشبه فيها كريات الدم الحدراء الملال فى أيامه الأولى من الشهر القمرى أو المنجل الذي يقطع به حشيش الأرض ، ويطلقون عليها Sickle Cell Anaemia أي مصر – خلال الأنيميا المنجلية . وهى « أنيميا » لم يكتشف منها فى مصر – خلال السنين الطوال – سوى حالة واحدة ، لأن حدوثها يكثر فى الأطفال ذوى البشرة السمراء .

ويطيب لى فى هذا المجال أن أطيل الحديث قليلا، عن هذه الأنيميا، حتى أنبه الأطباء عامة إلى مميزاتها ، لعالهم — سواء فى القرية النائية أو المدينة الكبيرة — يتمكنون ذات يوم من أيام الحياة من اكتشافها فى مرضاهم ، ويضيفون إلى العلم شيئاً جديداً . والعلم غير مقصور على الجامعات أو المعامل ذات الاستعداد الضخم ، بل هناك الحاسة الإكلينيكية أولا وأخيراً . ويحالفك فى أن تكشف عن حقيقة أى مرض — بوساطة الفحص — عين واعية مدققة ، وأيد مرهفة الحس ، فيها لمسة السحر ، تستشف ما وراء الحجب ، وذهن واع متفتح ، يكاد

يلتهم الكلمات التهاماً من فم المريض أو أهله ، فيحولها إلى معان توجهه نحو حقيقة المرض ، مهما كان نوعه أو كانت درجته : . وأخيراً ، وليس آخراً ، إلهام رب العرش الأعلى، فأنت بدون وحى ينزل عليك ليهمك الصواب ، عاجز أى عجز عن فك الطلاسم التى تواجهك إذ تتصدى لمشكلة من مشكلات هذه العقدة الأزلية التى يسجى فيهاالطفل! . لكل هذا كانت سعادتى كبيرة ، عندما عرضت على الهيتة لكل هذا كانت سعادتى كبيرة ، عندما عرضت على الهيتة الصحية العالمية أن أشغل منصب أستاذ زائر بقسم الأطفال بخامعة الخرطوم . وللسودان عمدى ذكريات عزيزة كانت أول زيارتى له خلال انعقاد مؤتمر اتحاد الأطباء العرب – فى عام ١٩٦٧ – بالخرطوم ، والثانية خلال انعقاد مؤتمر جمعية أطباء الأطفال السودانية الأول بواد ملنى ، فى عام ١٩٦٧ . . وقد لقيت من زملائى محبة وحفاوة يعجز اللسان عن إيفائهما حقهما .

\* \* \*

وصلت إلى الخرطوم فى فجر يوم السبت ، الموافق اليوم السادس عشر من يناير عام ١٩٧١ . وبلغت الفندق الكبير « جراند أوتيل » فى الصباح المبكر . وبعد أن استرحت قليلا ، وبيما كنت أنتظر وصول صديقى اللاكتور « محمود محمد حسن » ، جلست فى « التراس » الكبير المطل على النيل ، واستنشقت عبير السودان الحبيب بعد غياب . وشعرت بانتعاش المحجيب ، وأخلت أسترجع ماضى الله كريات حتى أهل على الصديق الحبيب . . وبعد ترحاب تخللته القبلات والأحضان ،

اصطحبني إلى قسم الأطفال بمستشى الخرطوم. وهناك قابلت صديني الدكتور وحافظ الشاذل ، مدرس الأطفال بالجامعة ، وطبيبين شابين عادا حديثاً من إنجلترا ، بعد أن اجتازا امتحان عضوية كلية الأطباء الملكية ملندن – وهما : الدكتور «محمد إبراهيم على عمر » والدكتور «حسن عثمان » – وعدداً من أطباء الامتياز والنواب يكفل تمتع المريض برعاية فردية لابأس بها تحت توجيه مدرسيهم وأساتذتهم الذين سبق لى ذكر أسمائهم .

وإذا حكمنا على طب الأطفال فى السودان على المستوى الجامعى وجدناه مرصياً للغاية ، فطالب و البكالوريا » تتلقفه أيد أمينة لأساتذة تخصصوا تخصصاً عالياً ، فيصقلون معلوماته للدرجة التى تجعله يلم إلماماً سليماً بمشكلات الطفل أثناء مرضه ، وتساعده على الأخذ بيده عندما تشتد به العلة ، فى المدينة الكيرة أو القرية النائية على السواء .

ومراكز رعاية الطفل تزيد ببطء نسبى . . فم أنها مطردة ، فإنها لا تنى بحاجة السودان الشقيق الواسع الأرجاء . لذلك كان من الضرورى الاستعانة بأطباء من البلدان المجاورة الناطقة بالضاد ، ليسدوا النقص حتى يتمخرج الأطباء الشبان في جامعة الحرطوم ، وفي جامعة و واد مدنى ، المزمع إنشاؤها قريباً . . فيشغلوا فراغاً هائلا هم أهل لأن يشغلوه .

. . .

وعدتك يا قارئى العزيز ، بالتحدث إليك فى بعض الإيجاز عن نوع من فقر الدم المزمن ، لاحظت كثرة حدوثه بين أطفال السودان ، وتتميز فيه الكريات الحمراء بشكلها الهلالى أو النجلى Sickle ، بدلا من الشكل المستدير الذى تلاحظه فى الطفل العادى . . وهذا المرض يطلق عليه و الأنيميا المنجلية » ، ويندر جداً حدوثها فى مصر . وقد سنحت لى الفرصة لمناظرة الكثير منها ، وكأنها حدث يوى لا تخاو منه عيادة أطفال فى مختلف أنحاء جمهورية السودان .

وينتج هذا النوع من « الأنيميا » من تغير خلقي في تركيب ۵ الهيموجلويين ، ، يحوله إلى ۵ هيموجولويين S ، بدلا من الطبيعي الدي تصطبغ بها كرياتنا الحمراء ، والذي يحافظ على استدارتها . والكرات الهلالية المنجلية ، من شكلها ما يساعد على تلاصقها ، وخاصة من أطرافها وتتجمع على هيئة كرات مستديرة تسد الشعيرات الدموية في أجزاء الجسم المختلفة ، لا سيما فى الطحال . فيشكو المريض من آلام حادة في البطن ، قد يشخصها الطبيب على أنها الهاب في «البريتون» أو الزائدة الدودية . . وقد تحدث هذه الأيام في الأطراف ، فيختلط الأمر بينها وبين الحمى الروماتزمية . . أما إذا كانت هذه الكرات ترسب في الكليتين ، فقد يلتبس الأمر على الطبيب ، فيحسبها الهاباً كلويًّا حادًّا .. والويل للمريض إذا حدث الترسيب في الجهاز العصبي، فهنا تظهر التشنجات والغيبوبة وتيبس الرقبة والشلل، وبقية الصورة التي تصاحب الالتهاب السحائي، والتهابات المنح عامة .: أما إذا كان الانسداد في صلب العظام ، فإن الجراثيم تهرع إلى نقط الضعف هذه ، مسببة المهاباً عظميًّا حادًا .

وما لم يشخص المرض الأصلى على حقيقته ، فإن الجراح يعالج الحالة كما تبدو له ظاهرياً ، ويعود المريض إلى ذويه سليماً معافى من الحالة الجراحية الطارئة . . حتى يحين الأوان – فى مستقبل قريب أو بعيد – الذى يعتر فيه الطبيب الباطنى مصادفة على فقر الدم الطاهر الواضع لكل ذى عينين ، والطحال المتضخم ، ومنظر الكريات الحمراء الهلالى . . والذى يخطر فيه ببال الطبيب المعالج أن يطلب من طبيب معمل – ذى كعب عال فى فنه وعلمه – أن يدله على وجود هذا النوع من والأنيميا » ، إذا وجد بعضاً من مميزاته الأخرى ، وأهمها تضخم الطحال واصفرار اللون الشديد ، وإذا كان المريض أسود البشرة – وهو الغالب – فما عليك إلا أن تقلب جفنه الأسفل ، لترى إذا كان من الداخل قد تحول من اللون الأحمر القائى إلى لون باهت إذا كان من الداخل قد تحول من اللون الأحمر القائى إلى لون باهت الإسر الناظرين .

من يدرى يا عزيزى الطبيب القاطن بعيداً عن صخب الجامعات والمعامل ؟ . قد تسوقك المصادفة إلى أن تكتشف إحدى الحالات الأولى من هذا المرض في جمهوريتنا . . والقدرة على كشف الجديد متوقفة على أن تتوقع وجوده دائماً في غيلتك وفي ناظريك . فإذا خرج الطبيب منا كل صباح ، وفي نيته عزم وتصميم على العثور على حالة من مرض نادر ، فإنه قد يوفق: ذات يوم جميل أشرقت شمسه ، فيكون له فخر الإنذار والتنبيه ، للتصدى للداء الوافد .

4 .

أما أمراض سوء التغذية ، فهي كثيرة الانتشار في السودان كما هي الحال في جمهوريتنا ، مثال ذلك مرض « الكواشيوركور» ، الذي يتميز بتغيرات جلدية ، وتورّم يشمل جميع أجزاء الجسم ، وتحوّل في لرن الشعر من الأسود القاتم إلى الكستنائي ، أو الأشقر . . . فضلا من تضمخم في الكبد نتيجة تراكم دهني ، وسرعان ما تختفي كل هذه الأعراض إدا أمددنا الطفل بما يلزمه من « البروتينات » ، وهي موجودة بسحاء في اللحوم والألبان والبقول . . . فالحطأ الشائع عندنا وفي كل البلدان – التي ابتليت بهذه الأمراض ، مع أنه من السهل أن نجنب الطفل مخاطرها بقليل من الإرشاد والتوعية – هو أن تكثر الأم من إعطاء طفلها النسويات الإرشاد والتوعية – هو أن تكثر الأم من إعطاء طفلها النسويات والسكريات ، وتحرمه – غير عامدة – من المواد « البروتينية » ، ولعل والسكريات ، أو وجبة من العدس ، أو الفول المدمس أو قليلا من اللحم إذا تيسر ، كافية لوقاية الطفل من هذا البلاء المبين .

إن الطفل فى مصر يلتهم ما تقدمه له أمه من أرز مسلوق ، فيزيد وزنه للدرجة التى تغتبط لها الأم ، غير مدركة أنها ترتكب فى حقه خطأ أو جرماً غذائياً خطيراً ، قد يودى بحياته ، أما فى السودان ، فإن الطفل يزدرد فى لذة ما تقدمه له أمه مما يسمونه هناك بالشربات ، وهو شراب عسلى لا يغنى عن القحط « البروتينى » الذى يعانى منه مريض «الكواشيوركور» أو الطفل الأحمر كما يسمونه .

والغريب في هذا المرض أنه – بالرغم من الصورة القاتمة التي يبدو

عليها في أول الأمر — قابل للعلاج. فأنت تواجه طفلا بائساً ، تبدو عليه الكآبة والحزن ، ويرفض التعاون مع من حوله ، ويعد البد التي تقدم له الطعام ، وكأنه يتعمد الانتحار جوعاً ، فإدا ما صادفت مثل هذا الطفل المتهالك ، المتعنت ، فلا تتخذ منه موقفاً سلبيًّا، بل عليك بحقه بالبلازما عن طريق الوريد . وإذا لاحظت عليه الشحوب نتيجة فقر الدم الذي يصحب معظم هذه الحالات ، فإن عملية نقل الدم أفضل من حقن البلازما وحدها .

ولقد ثبت أن هذا الشعور بالاكتئاب الذى حدثتك عنه انتج عن نقص والفيتامين ب - 7 » أو والبيرودوكسين » ، عاذا حقنته بهذه المادة في العضل يومينا ، زال هذا العارض المزعج ، وأقبل الطفل على طعامه ، وازداد تعاونهم من حوله ، وسهلت مهمة الطبيب على الأخذ بيده إلى برالسلامة . ومتى تفتحت الشهية ، اندفعت خلالها كل مقومات الحياة من أنواع الغذاء والدواء ، وبدا كل شيء سهلا مجداً لشفاء سريع بإذن الله ... وبهذه الطريقة يمكن شفاء المريض تماماً خلال أربعة أسابيع من بدء علاجه .

ويما أدهشنى حقيًا ندرة حدوث مرض لين العظام (الكساح) فى السودان بالرغم مما عرف عن كثرة حدوث هذا المرض بين الأطفال ذوى البشرة السمراء، نظرًا لصعوبة اختراق الأشعة فوق البنفسجية للجلد، كى

تصل إلى الدهنيات المراكمة تحته ، لتحولها إلى ويتامين ــ د » يكون له أثره فى تمتيل « الكالسيوم » فى الجسم ، عند امتصاصه خلال الأمعاء وترسيبه في العظام فيزيدها صلابة ومتانة. إنه منتشر جدًّا بين الزنوج في أمريكا لهذا السبب الذي أشرت إليه ... ولكن ، يظهر أن أشعة السمس - كلما اقتر بنا من خط الاستواء ــ تزداد حدة وقدرة على اختراق طبقات الجلد، مهما بلغ سمكه أو اشتدت سمرته - لذلك قضيت في السودان تلك الفترة من الزمن دون أن أشاهد إطفلا واحداً مصاباً بمرض لين العظام . وبمناسبة « لين العظام » ، أود أن أنبه زملائى إلى خطورة الإفراط في استعمال حقن« الأوستلين فورت» ... وهي التي تحوى ٢٠٠,٠٠٠ وحدة من « الفيتامين ــ د » في الحقنة الواحدة . إذ تكفى حقنتان منها أو ثلاث على الأكثر . وكثيراً ما يصف الطبيب خطأ حقنة كل أسبوع حتى يصل العدد إلى ١٠حقن فعلا ، ويؤكد على الأم ألا تكف في منتصف الطريق ، وإلا كان العلاج غير مجد . وذلك دون أن يفطو لما د Hypervitaminosis الذي يتميز بحدوث ارتخاء عام في الجسم ، وميل إلى القيم والإمساك . فعند ظهور هذه الأعراض في طفل يتعاطى هذا الفيتامين ، وجب تقدير مستوى « الكالسيوم » في دمه . والمعروف أن المستوى الطبيعي للطفل هو من ٩ إلى ١ مليجراماً في المائة . أما في حالات التسمم ـــ التي أشرت إليها ـــ فإنه يرتفع إلى ١٥ « ملَّيجرماً » أو أكثر . وكلما كان التشخيص مبكراً ، إِأَمَّكن علاج الحالة في سهولة تامة ،

وذلك بإيقاف تعاطى «الفيتامين» ، وجميع الأغذية التي تحتوى على نسبة عالمية من الجير ، مشــل اللبن ومشتقاته . كما أن تعاطى عقار «الكورتيزون» له أثر فعال فى علاج هذه الحالات .

ولا تقف حطورة الحطأ عند هذا الحد، بل هناك احتمال جد خطير، وهو ترسب الجير في الكليتين، وهذه هي الطامة الكبرى، لأن هذا يؤدى إلى تسمم بولى خطير، قد يصعب إنقاذ الطفل من براثنه.

ولكثرة حدوث النزلات المعوية في السودان ، نجد الأطباء بالمستشفيات الحلفل المصاب بهذا المرض ، . وأود أن ألفت النظر إلى أن أى خطأ في وريد الطفل المصاب بهذا المرض ، . وأود أن ألفت النظر إلى أن أى خطأ في هذا المجال ، قد يكون قاتلا . فالطفل المصاب بالقيء فقط ، يازمه حقن علول الملح ، ولا مانع من و الجلوكوز » في نفس الوقت ، لقيمته الغذائية . أما إذا كان الطفل مصاباً بالإسهال أفقط ، فإن حقنه بمحلول الملح قد يضره ضرراً بايغاً ، لأن مثل هذا الطفل يكون مصاباً بارتفاع في حوضة الله معالة الطفل . والطريقة الوحيدة هي حقنه بمحلول المحوضة ، وساءت حالة الطفل . والطريقة الوحيدة هي حقنه بمحلول المحدوث منها الصوديوم N/ في الحموضة السائدة في دم الطفل . أما عنصره اللبنات » حراً ليتغلب على الحموضة السائدة في دم الطفل . أما عنصره اللبنات » حراً ليتغلب على الحموضة السائدة في دم الطفل . أما عنصره اللبنات » حراً ليتغلب على الحموضة السائدة في دم الطفل . أما عنصره اللبنات » قد و إمهال في نفس الوقت ، فلا مانع من حقنه بالجلوكوز مع محلول الملح . وإذا كان الانتفاخ شديداً فهذا في غالب الأمر ناتج عن هبوط الملح . وإذا كان الانتفاخ شديداً فهذا في غالب الأمر ناتج عن هبوط الملح . وإذا كان الانتفاخ شديداً فهذا في غالب الأمر ناتج عن هبوط

مستوى « البوتاسيوم » فى الدم ، لذلك يجب إضافته إلى السائل المحقون فى الوريد . وإذا لم يتسن هذا ، ففى عصير الفاكهة ــ مثل البرتقال والليمون والتفاح ــ كمية من « البوتاسيوم » كافية لمقابلة هذا الطارئ فى منتصف الطريق .

## مشاهدات في مؤتمر الطفولة بأنقرة

يخطئ من يظن أن ارتياد المؤتمرات عبء ومضيعة الموقت .... لقد دأبت على المواظبة على حضور كل مؤتمر يمت إلى الطفل بصلة مند عام ١٩٥٦ ، عندما عقد مؤتمر الطفولة الدولى بكوبهاجن ، عاصمة الدنمرك . وأذكر ونحن نحتفل باختتام أيام المؤتمر ، أن تقدم منى الدكتور «حامد على خان » مندوب الباكستان ، وهمس فى أذنى بصوت يرتمش فرحاً : لقد استولى « ناصر » على قناة السويس . . . وكان ذلك فى يوم وليوا ١٩٥٦ .

ثم جاء دور مؤتمر الطفولة الدولى التاسع بمونتريال ، بكندا .. وصممت و طريقي إليه - أن أعرض على الجمعية العامة للمؤتمر دعوته للانعقاد بالقاهرة . وأخلت أجوب طرقات المؤتمر ، المنعقد في قاعات الدور الأول من فندق و الملكة اليزابث ، ويسمونه دور المؤتمرات كما يسمونه في معظم الفنادق الكبيرة في وقتنا هذا - وأجريت اتصالاتي الشخصية مع أصدقائي من أعضاء وفود البلاد الأخرى ، فلقيت الفكرة قبولا مشجعاً حتى إذا ما جاء يوم جلسة الجمعية العامة ، نهض مندوب إسرائيل ون شروط وندد بالفكرة ، مادامت مصرلا تقبل دخول مندوبي إسرائيل . ون شروط المؤتمرات الدولية أن تقبل الدولة المضيفة جميع الجنسيات دون تفرقة المؤتمرات الدولية أن تقبل الدولة المضيفة جميع الجنسيات دون تفرقة

عنصرية . فكسبت « لشبونة » عاصمة البرتغال ، الجولة . . . وذهبنا في عام ١٩٦٢ إلى « لشبونة » لأن المؤتمر الدولي يعقد كل ثلاثة أعوام .

عند ثل خطرت لى مكرة عقد مؤتمر إقليمى يضم بلدان الشرق الأرسط وشرق البحر المتوسط الأرجع وفي يدى هدية أقدمها لجمعية طب الأطفال المصرية ، التي كنت أراسها . فعرضت الفكرة على الأستاذ « چيدو فانكرفي » ، سكرتير عام جعية الطفولة الدولية . وكانت حجي أن مثل هذه المؤتمرات الإقليسية تناقش مشكلات واحدة ، متجانسة ، وهذا يعود بفائدة أكبر على طفل المنطقة . واقتنع الأستاذ الكبير في الحال ، ودعاني للغداء في مطعم الفندق – بالمدور التاسع – ومعى الأستاذ « إحسان دجر امتتشى » مندوب تركيا ، الذي أصبح – فيها بعد – مدير جامعة أنقرة في أنقرة في أنقرة . وقد كان رئيس المؤتمر التاسع الإقايمي ، الذي عقد في أنقرة في شهر سبتمبر ١٩٧٣ . واتفقنا على أن تكون القاهرة مكان انعقاد مؤتمر الطفولة الإقليمي الأول لبلدان الشرق الأوسط وشرق البحر الأبيض المتوسط ، ثم تطورت الفكرة في المؤتمر الخامس ، الذي عقد في القدس فزيدت الرقعة بحيث تشمل حوض البحر المتوسط بأكمله ، وأصبحت نضم إيطاليا وفرنسا وأسبانيا والبرتغال ودول شيال أفريقيا .

هكذا نشأت فكرة المؤتمر الإقليمي... بدأتها كمحاولة لتنطية موتف مصر ، بعد إذ حالت وجهة نظر إسرائيل دون نجاحنا في عقد المؤتمر الدولى بالقاهرة . وأخذت أرقب الفكرة وهي تتضخم دوليًّا ، وأقبل عايها كبار الأطباء من مختلف أنحاء العالم وأخذت تنتقل من بلد إلى آخر ،

فعقد المؤتمر الثانى بأنقرة فى عام ١٩٦١ . . . ثم بيروت ، وأثيبا ، والقدس ، وأثينا مرة ثانية – بدلا من القاهرة – بسبب حرب ١٩٦٧ ، ثم طهران فبرشلونة . . . حتى إدا ما جاء عام ١٩٧٧ ، كان الانعقاد فى أنقرة للمرة الثانية . وكان هذا المؤتمر الأخير حافلا بالشخصيات العالمية فى طب الأطفال ، ومن جميع الجنسيات . . وكانت الموضوعات التى نوقشت على مستوى عال من الجودة والعمق مما جعلنى أغتبط لنحاح فكرتى وشكراً لله اللى وقف دائماً بجانبي ولم يخذلنى أبداً .

\* \* \*,

وصلتُ أنقرة قبل موعد المؤتر بيوم ، أى فى الثلاثين من أغسطس من عام ١٩٧٣ . . . وعند وصولى إلى الفندق ، وجدت حافظة بها برنامج المؤتمر ، فتصفحته فى الحال ، كعادتى فى أخد هذه المؤتمرات بجدية تامة ، من بدايتها إلى نهايتها . . . وتبينت أن ندوة - سموها و ندرة ما قبل المؤتمر» على وشك الانعقاد فى مقر المؤتمر فى مستشفى و هاسيتيب » . من الساعة الثانية إلى الساعة السادسة مساء . وقرأت أسماء المتحدثين فى هذه الندرة فإذا بها تبحث فى مشكلات الطب الاجتماعى ومن بينها الطفل المتخلف ، والطعوم الوقائية . . . ووجدت بين الأسماء جهابدة من فرنسا أمثال والطعوم المؤائية . . . ووجدت بين الأسماء جهابدة من فرنسا أمثال فى و داكار » وما يجاورها من البلدان . وقرأت اسم و مانسيو » و و ماندى » من بورنسا أيضاً ، و و دوكسيادس » من اليونان والدكتور و جمال حرفوش » من بورنسا أيضاً ، و و دوكسيادس » من اليونان والدكتور و جمال حرفوش »

من لبنان ، و « تيزى » و « برتان » من تركيا . . . فهرعت في سيارة أجرة إلى هناك ، لألتقط المزيد من المعلومات في موضوع يهمني جداً ، وهو التطورات في استعمال طعوم الوقاية في مختلف الأمراض. وقد ألتي البحث البروفسور « ريمون » ، واستخلصت منه – وأنا أنصت إليه في متابعة لا تخلو من متعة – النقاط الآتية :

أولا : إن الإصابة بمرض شلل الأطفال قد هبطت هبوطاً هاثلا ، نتيجة استعمال الطعم الواقى . فنذ تعميم استعماله ، لم يحدث غير مائتى ( ٢٠٠) حالة سنويباً ، في ٢٠ من البلدان المتمدينة ، ومن بينها الولايات المتحدة ودول أوربا وأستراليا ، فهمست لتفسى وأنا أنصت في دهشة : ما بالنا ونحن نستقبل بالرغم من تعميم استعمال الطعم الواقى في حدود إمكانياتنا بالرغم من تعميم استعمال الطعم الواقى في حدود إمكانياتنا بالحكومية وغير الحكومية .

ثانياً : سمعت واقعة طريفة عن طعم السعال اللديكي ، عندما قرر الأستاذ و ماندي ، أن الطعم قد ينتج ظاهرة شبيهة بالسعال الديكي ، بعد انقضاء أسبوهين أو ثلاثة على الحقنة . . ويسمونه سعالا ديكياً صناعياً ، ولا علاقة له مطلقاً بالمرض الأصلي . وهذا طبعاً قد يغري والدي الطفل على عدم تطعيم بقية أولادهما ، اعتقاداً منهما بعدم فائدته ... وقد ينشرون الإشاعة بين العائلات المحيطة بهم ، ويسيثون إلى سمعة الطعم الواقي دون ميروج



المؤلف مع بَالدَكتورة لمياء زكى رئيسة وفد العراق والدكتورة زهيرة عابدين

ثالثاً : تكون الفترة بين حقن الطعم المثلت (الدفتريا والسعال الديكى والتتانوس) شهراً ، ويمكن زيادتها إلى شهرين دون ما ضر ر . ويحسن أن يكون عدد الحقن ثلاتاً ، لأن المناعة في مثل هذه الحالة تكون أقرى بكثير من نظام الحقنتين . أما الحقنة المنشطة لتدعيم الماعة ، فيجب إعطاؤها خلال السنة الثانية من عمر الطفل .

رابعاً : تعطى حقنة طعم الحصبة بين الشهرين التاسع والثانى عشر من عمر الطفل . ويعطون فى الولايات المتحدة - حسب توجيهات أكاديمية طب الأطفال الأمريكية - جرعة تائية خلال السنة الثانية من العمر .

خامساً : إن فاعلية طعم «الكوليرا» لا تزيد على خمسين فى المائة ، وإن المناعة الناتجة عنه لا تزيد مدشها على ستة أشهر .

سادساً: إن هناك طعومات تجمع بين عناصر عدة: فنها ما يجمع بين الدرن والحمى الصفراء والحصبة والجدرى، وما يجمع بين الدرن والحمى الصفراء والحصبة والجدرى . . . وهذا يستعمل خاصة فى البلدان الإفريقية . والملاحظ عموماً أن الخاط بين الطعوم المختلفة فى جرعة واحدة ، يقلل من مفعول واحد من عناصرها أو أكثر .

سابعاً : نجح الباحثون أخيراً فى تحضير طعم مضاد للحمى الشوكية المخية ، ولكن ضد الفصيلة (١) وليس ضد الفصيلة (١) من الجرثومة .

ثامناً : تمكن الباحثون أخيراً من تحضير طعم ضد الحصبة والحصبة الألمانية معاً ، وتكفى حقنة واحدة منه . . . ولو أنه يحسن إعطاء حقنة منسطة ، بعد مضى سنة من الحقنة الأولى .

. . .

لا بد أن أنوَّه في هذا الحبال بالوجوه المصرية الحبيبة ، التي أقبلت --على مدى الأعوام – على ارتباد مؤتمرات طب الأطفال الإقايمية أو الدولية . كنت في بادئ الأمر ، أجد نفسي وحيداً بين أبناء الفرنجة والهند والباكستان والصين واليابان وغيرها من البلدان ، ثم فوجئت في عام ١٩٥٦ بالمدكتور «ممدوح حنني» والدكتور «رياض ناشد» يزاءلانني فيحضور مؤتمر الطفولة الدولي بكوبنهاجن . وكانت الصحبة جميلة ، ومبهجة . رفي عام ١٩٥٧ وافقني الدكتور « أحمد شفيق عباس » إلى مؤتمر شال الأطفال الدولي النالث اللي انعقد في جنيف والذي كانت أيامه خالدة ، وشاهدنا « سولك » - مكتشف الطعم المضاد - لشال الأطفال عن طريق الحقن -في عنفوانه ، يخطر في طرقات المؤتمر مزهوًّا نخورًا، راكن في أدب وتواضع جديرين بعالم مثله ، وبدأ « سابين » يتحدث عن الطعم المضاد عن طريق الفيم باعتباره طعم المستقبل . . . وينصت إليه « سواك » في هدره ، حتى إذا جاء عام ١٩٦٠ ، رافقني إلى المؤتمر الرابع الدكتور « إمام زغلول » . وشاهدنا أفول نجم « سولك » ، ورأينا «سابين » بتحدث عن الطعم المسمى باسمه ـــ والذي يعطى عن طريق الفم ، فيكسب الجولة بالضربة القاضية ـــ ويختني « سولك » إلى الأبد ، ولكن بعد أن خلد اسمه كأول مكتشف لأول

طعم مضاد لهذا الداء الوبيل.

وأخذت القافلة تتضخم عاماً بعد عام . فني موثر يال ــ في عام ١٩٥٩ كانت معىاللدكتورة «نعمت هاشم» ... وفي أندونيسيا زاءلني الدكاترة « على عبد العال؛ و \* ممدوح حنى \* و \* زهيرة عابدين، في المؤتمر الآسيريالأفريقي الثالث، الذي انعقد في أغسطس من عام١٩٦٤... وفي لشبونة عام١٩٦٢-کانت القافلة کبیرة ضمت «ممدوح جبر» و « صلاح عواد » و « علی عبد العال ، . . . وفي كل لحظة وصول ــ أعنى كل مؤتمر جديد ــ كان ثمة ركاب جدد ينضمون ، حتى بلغ العدد في مؤتمر أنقرة ، الذي أتحدث إ عنه ، حوالى الثلاثين من الأطباء المصريين . وإذا كان واجباً على أستاذ الجامعة أن يرتاد المؤتمرات بأى ثمن وبأية تضحية، فإنى لا أنسى أن أنوه بمواظبة الصديقين الدكتور « نجيب زكى بطرس » ، والدكتور « رؤوف" إ ناشد » ــ من أطباء وزارة الصحة ــ على حضو ركل المؤتمرات في السنوات العشر الأخيرة ورأيت-في أنقرة للمرة الأولى-اللكتور « محيى الدين الجارحي» أخصائى الأطفال بالمنيا . وإنى لأشعر بسعادة كبيرة عندما أرى الوعى المؤتمري ــ كما أسميه ــ ينتشر بين الزملاء ، فلست تتخيل شعور الألفة اللى ينمو بينك وبين زميل فى بلاد الغربة .

ونظرة واحدة إلى الصورة المنشورة مع هذه السطور والتي التقطت في سبتمبر الماضي ـ تثبت لك صدق قولى . فها أنذا جالس في غاية الانشراح بين زملائي الأستاذ عبد الغني وشاحى ـ الجالس إلى يسارى ـ والدكتور هاشم الدباغ ، السعودي الجنسية والجالس إلى يميني ، وأمامي الدكتور

٧٣



أمام باب المؤتمر ، من اليمين الدكائرة جيل والى – عبد الغنى وشاحى – زهيرة عابدين – رؤوف ناشد – لمياه زكى – على عبد العال

« رؤوف ناشد » يناقش الدكتورة « زهيرة عابدين » — السيدة الوحيدة في الصورة — وإلى يمينه زوجها الأستاذ «الدكتور عبد المنعم أبو الفضل» ...
 بيتما جلس إلى يسارها الدكتور « مهدى الباسوسي » ، رئيس قسم الأطفال بطب المنصورة .

ولمهدى الباسوسى عندى معزة خاصة (بتشديد الزاى وفتح الميم لا بكسر الميم وتسكين العين) لأنه بنى مجده بيديه العصاميتين . لم يكن نائباً فى قسم أطفال جامعى ، ولكنما قابلناه جميعاً وهو نائب مقيم فى مستشنى الجمهورية بالحلمية الجديدة بالقاهرة . وكنا نحن – أساندة الأطفال بالجامعات – نرسل حالاتنا التى تحتاج لعناية خاصة إلى هذا المستشنى الأصيل ، فكنا – بطبيعة الحال – نقابل نائب القسم ، فنجده شابنا مهدباً ، دائم الابتسامة فى جدية ورصانة ، يسرد تاريخ الحالة بتفصيل مركز ، ويصف لك العلامات والأعراض فى دقة بالغة ، مما يجعلك تعجب فى نفسك مما يدعو إلى أن تحرم الجامعات من شاب كهذا ، يصلح لأن يكون مدرساً قديراً .

وتدرّج الشاب العصامى فى دراساته العليا ، فحصل على دباوم طب الأطفال ، ثم حصل على الدكتوراه بعد تعثر لبضع سنوات ، وهو تعثر يصادفه زملاؤه من نواب ومعيدى أقسام الأطفال بالجامعات عادة ، وتصادف إذ ذاك افتناح كلية طب المنصورة ، فعرضت عليه أن يذهب إلى هناك ، ليضع اللبنة الأولى فى القسم ويرفع لواء طب الأطفال بمحافظة الدقهلية ، ليضع اللبنة الأولى فى القسم ويرفع لواء طب الأطفال بمحافظة الدقهلية ، متمثلا بقول المرحوم الدكتور «على باشا إبراهيم» الذي يتلخص فى

الكلمات الآتية : أن تكون الأول فى قرية ، خير من أن تكون الثانى فى المدينة ! . . وأطاع الشاب دون تردد ، كما يطيع الجندى قائده ، ولمع فى محافظة الدقهلية ، وأنشأ مدرسة لطب الأطفال من مساعديه « محمد حافظ» و « أحمد خشبة » . . . والبقية تأتى .

\* \* 0

أعود لصلب المؤتمر ، فأقول إنه من أنشط المؤتمرات التي ساهمت فيها . . . وكانت الجلسات تبدأ في التامنة والربع من كل صباح . فكان علينا أن نصحو مبكرين ، ونتجول مسرعين ــ دون أن نلهث ــ من قاعة إلى أخرى ،حسب أهمية الموضوعات أو لنجامل زميلا مصريبًا حان موعد إلقاء محاضرته . وكان في ذلك نوع من الترابط العجيب بين الرملاء المصريين الذين صالوا وجالوا بحق في أبحاثهم عالية المستوى ، ولم «عبد الحليم شحاته» و «رشاد صقر» و «ممدوح جبر» و «محمود العیسوی » و « زهیرة عابدین » و « حسین کامل بهاء الدین » و « عادل لطني » وزوجته « جيلان عبد الحميد » و « أحمد أبو الحسن » و « صلاح نصار » و « عمد خليل عبد الحالق » و « خليل الديواني » و « عبد الغني وشاحي » . ورأس « على عبد العال » إحدى الجلسات الهامة. ومن الإسكندرية برز اللكتور «شفيق عباسي :» و «ممدوح حنني» و « جلال عارف » . ومن جامعة « عين شمس » أيضاً لمع الدكتور « محمد ربيع الظواهري ، الذي ألتي أربعة أبحاث هامة ، كان أهمها – بالنسبة لي – هو تحضير أقراص « البنسلين » التي تحتوي على مليون وحدة ، وقيمتها

الوقائية فى حالات الروماتيزم وقيمتها العلاجية فى غير الروماتيزم · · · وكذلك البحث الذى ناقش فيه القيمة الغذائية :

وكان صباح يوم ٢ سبتمبر - من عام ١٩٧٣ - من أسعد أيام حياتى فلقد عقد مؤتمر دائرة مستديرة Round Table ناقش الحمى الروماتيزمية من كل زواياها التشخيصية والعلاجية والوقائية. وكان أول المتحدثين الدكتور دحسين كامل بهاء الدين ، الأستاذ المساعد بقسم الأطفال بطب القاهرة . وكان قمة في طريقة عرضه وتلخيصه وتركيزه لموضوع معقد . فقد كان وحسين ، مدرساً لامعاً في قسم الأطفال ، وكان له نشاط اجتماعي خارق في مجال الشباب ومعسكراته ، منذ بدأت ثورتنا المباركة ، فلفت إليه الأنظار وأخذ يتدرج في مراكز القيادة حتى عين أميناً للشباب فيجر التدريس إلى حين . . . وكنت أشعر دائماً بالخسارة التي منى بها قسم الأطفال ، ولكنه عاد إلى الحظيرة بعد سنين قليلة ، فالذي يتذوق تسم الأطفال ، ولكنه عاد إلى الحظيرة بعد سنين قليلة ، فالذي يتذوق رسالة المدرس لا يسلوها أبداً . والطبيب منا سرعان ما يتراكم الصدأ عليه ، إذا انحرف ولو إلى طريق أحسن وأكثر راحة . ولكن حسيناً مرعان ما تأقلم من جديد لرسالته الأصلية ، وداوم الدراسة والبحث ، حتى بلغ المستوى الرفيع الذي شاهدته عليه في مؤتمر أنقرة :

ويتلخص بحثه القيم ــ اللدى استغرق بضع سنوات ــ فى أنه وجد فى حالات الروماتيزم نقصاً ملحوظاً وواضحاً فى مادة دهنية فوسفورية تدعى لا ليروليسيتين، Lyso Lecithin فى دم الأطفال المصابين بالروما تيزم، وتقدم بنظرية جديدة بأن الروماتيزم قد يكون نتيجة خطأ خلى فى التمثيل

الغذائى . كما أثبت أيضاً أن فقر الدم عند المصابين بالروماتيزم ليس ناجماً عن نقص الحديد في الدم ، وإنما عن نقص المواد البروتينية الحاملة للحديد ، والتي تصنع في الكبد ، واسمها الترانسيفرين Transferrin وتحدث أيضاً عن بحث آخر له عن تغيرات تحدث في الدم ، تساعد على التشخيص المبكر الدقيق ، وأهمها زيادة والجاماجلوبيولين M » ، وحاصة في الحالات التي تصيب القلب .

واستمعت بعد ذلك إلى الدكتور « تونكالى » — وكيل جامعة أنقرة — يتحدث عن وسائل التشخيص ، ووُكداً أهمية الروماتيزم كسبب للرعاف ( نزيف الأنف) ، وألم البطن المتكرر ، وأن آلام المفاصل فير المصحوبة بورم وإصرار ظاهرين هي أقل العوارض أهمية في التشخيص ، بعكس الاعتقاد السائد . فهاك آلام النمو في الأطفال الكبار ، وجميع الحميات خاصة الأنفلونزا ، والإصابات الطفيفة غير الملحوظة .

ولفت النظر إلى أن أى سرعة ترسيب تزيد على ٦٠ فى الساعة الثانية ، تشير فى الغالب إلى احتمال الروماتيزم ، إذا ما توانقت العوارض الآخرى : وهناك عوامل تعوق ارتفاع سرعة الترسيب، مثل هبوط القلب ، وأعراض الكيد ، وتباطؤ « الكورتيزون » .

ونصح بضرورة عمل مزرعة من الزدر فى حالات إصابة الأطفال الدين يتناولون جرعات وقائية منتظمة من البنسلين ، وذلك خشية أن يكون هناك جراثيم عنقودية Staphylocoeci مفرزة لخميرة ( البنسلينيز ) التى توقف مفعول البنسلين . . . وفي هذه الحالة تعالج هذه الجراثيم

عضادات حيوية أخرى . مثل « الارترويسين » Diclocil ، وهكذا تجولنا و ، البروستافيلين ، ، والديكلوسيل » Diclocil ، وهكذا تجولنا خلال ساعتين مركزتين في آفاق عالية ،ن البحث و راء أسرار هذا المرض اللعين وهو الذي يقولون عنه إنه يلعق المفاصل ولكن يعض القلب شأنه شأن الأفعى الملساء.

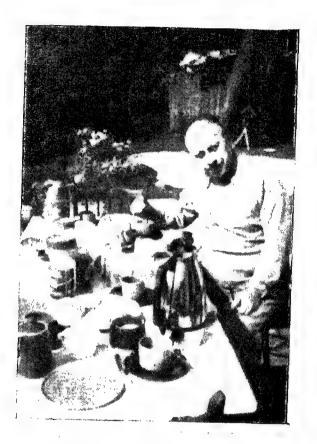
. . .

وأخيراً . من حتى على نفسى — وأنا الذى أكتب كل هذه السطور — أن أخصص بضعة منها للبحث الذى ألقيته فى نفس المؤتمر ، وهو عن « أنيميا البحر المتوسط» . التى لم أمل البحث وراء طلاسمها ، منذ اكتشفت الحالة الأولى فى مصر عام ١٩٣٨ . وكنت ألتى فى كل المؤتمرات — التى حضرتها — البحث تلو المحث ، وتدرّجت معها خطوة خطوة ، وهى تريد على الأيام وضوحاً . . . بل عموضاً كدلك هداها الله لنا ، حتى تريد على الأيام وضوحاً . . . بل عموضاً كدلك هداها الله لنا ، حتى تستسلم رافعة الراية البيضاء . بعد أن قضيت أعواهاً طويلة ألهث وراهها مع زملائى « ممدوح جبر » و « نوال مختار » و « أنيسة الحفنى » . . . وكان البحث هذه المرة عن : النتائج التى يؤدى إليها إرالة الطحال المتضمخ ، فى هذا النوع من فقر الدم .

وبحث هذه الجولة يتلحص فى المقارنة بين عمر كرويات الدم الحمراء ، قسل وبعد عملية إزالة الطحال . . وكذلك مقدار الحاجة إلى عملية نقل اللهم بعد الجراحة وقبلها . فقد وجدنا أن 1 الهيموجلوبين ٢ – فى الحالات الشديدة – يتراوح بين ٤ و ٦ جرامات فى المائة ، وأن الحاجة تدعو إلى

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

V4



المؤلف في إحدى ضواحي (هامبورج) يتمتع بشمس الصباح في منزل ريق

إجراء نقل دم مرة أو مرتين فى الشهر ، على الأقل ، ليثبت عند هذا المستوى . أما بعد إزالة الطحال ، فقد وجدنا أن المدة بين عمليات نقل اللم تزيد إلى شهرين أو ثلاثة ، بل إن حالتين — من الحالات التي أجرينا عليها البحث — لم تحتاجا إلى نقل دم ، خلال ٨ أشهر بعد العملية ، كما زاد همر الكرية الحمراء زيادة ملحوظة بعد العملية .

وقد استخلصنا من هذا أن الطحال المتضخم يزيد من شدة « الأنيميا » بطرق عدة ، فهو يلتهم الكريات النهاماً ، يملاً بها جيوبه ، ليزيد من ضخامته . . . أو أنه قد يحطمها دون رحمة ، ثم ينبذها مع الحديد المتخلف منها ، فتتركز فى خلايا الجسم الحيوية ، مثل القلب والكبد ونخاع العظام ، فيرهقها . . أو يتضخم القلب والكبد ، ويعجز النخاع عن العمل ، وهو المعمل الهام فى تصنيع الكريات الحمراء - فتزيد الحالة سوءاً . لذا كان من أهم وسائل العلاج التى أجريناها فى بحث سابق مند خمس سنوات - هو حقن العلقل بمادة « الديسفرال » Desferal التى تحول دون ترسيب الحديد فى أجزاء الجسم المختلفة . ولقد ثبت أن هذا العقار يجب حقنه أيضاً مع كل عملية نقل الدم ، لأن الذى يصيب دم الطفل ، يحدث أيضاً لدم المتطوع فيترسب مزيد من الحديد فى الخلايا المرهقة بشحنها .

ويكفينا هذا القدر عن مؤتمر أنقرة ، فمن المستحيل تلخيص مئات الأبحاث عالية المستوى ، التي ألقيت هناك . . .

### « أنيميا البحر المتوسط » في مؤتمر طهران

كنا على موعد مع طهران هذا العام لحضور مؤتمر الطفولة الإقليمى السابع . وصادف موعد انعقاده عودة العلاقات الدبلوماسية بين جمهورية مصر العربية وإيران ، فوجدنا عند وصولنا جوًّا مليئاً بالمحبة وروح الزمالة الحقة . وما أبدع أن يسود الوتام الشعوب المتجاورة 1 .

لقد رأينا شعباً متمديناً ، ومدينة – وهي طهران – تعتبر صورة مشرفة للمدنية الشرقية التي امتزجت في انسجام وتوافق بكل ما في المدنية الغربية من ميزات .

وأنا الآن \_ إذ أسرد ملاحظاتى عن أحداث المؤتمرات العلمية \_ سأقتصر على ما قلته بنفسى ، فأنا به كفيل وعن كل كلمة مسئول ، وسوف أتكلم عن كل ما أعتقده طريفاً مما قاله زملاء من غير بلدى ، تاركاً لكل زميل تشرف بتمثيل مصر أن يسرد بحثه مفصلا ، عله يفيد أفراد الشعب من الأطباء ومن غير الأطباء ، ولئل هذا فليتنافس المتنافسون.

كان حديثي في المؤتمر يشمل زاوية غير مظلمة عن عرض « التلاسيميا » أو « أنيميا البحر المتوسط » ، وهي التي مضيت في البحث ، عما خنى منها ، منذ اكتشفت الحالة الأولى في الجمهورية في أواخر عام ١٩٣٧ . . . . وكانت تلك الحالة في طفلة يونانية أرسلها المرحوم الدكتور « على باشا إبراهم »

بخطاب توصية إلى المرحوم الدكتور «إبراهيم شرق باشا» ، الذي حوّلها بدوره إلى " . . . فقد كنت لتو ي عائداً من بعثة التخصيص في «أنيميا الأطفال » في إنجلترا . فأدركت في الحال - ودون جهد - وأنا أتسلم الطفلة وخطاب التوصية من والدها اليوناني ، أنها أول حالة من مرض «التلاسيميا » اكتشفت في مصر . . فقد راعي وجهها « المنجولي » ، وصفرة جلدها الشديدة ، حتى إنهى بادرت بدس " يدى تحت ملابسها الداخلية ، وهي واقفة ، لأتأكد من وجود الطحال المتضخم ، الذي يعتبر من أهم مميزات المرض .

وكنا بعد واقفين في ردهة المستشنى المؤدية إلى المعمل ، فأخلتها - وأنا جد مغتبط - إلى رئيس المعمل الدكتور « على عمر » وأخلنا عينات من دمها . وكنت أتمتم لزميلي - طياة الوقت - أن هذه أول حالة من حالات « أنيميا كولى » - وكانت تسمى بهذا الاسم إذ ذاك Coley's anaemia ه مصر .

وأثبت الفحص المعملي صدق حدسنا ، فكانت فرحتنا بها كبيرة ، والتقطنا صوراً بالأشعة للجهاز العظمي للطفلة سواء الجمجمة ، وأطراف العظام الطوياة ، واليدين والأصابع ، فوجدنا بها كل مقومات التشخيص الصحيح لحذه الحالات .

وبدأت هذه الحالة «مدرسة الأنيميا » فى قسم الأطفال ، وأصبح اكتشاف أمثالها سهلا فى الأطفال المصريين ، وسهل تشخيصها الإكلينيكى فى جميع المستويات التعليمية ، وأصبح طالب البكالوريوس قادراً على

d by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

٨٣

تشخيصها فى مهولة ويسر ، إذا عرضَت عليه فى الامتحان . . . بعد أن كان يكتنفها الغموض القاتل ، وكانت تختنى وراءها تشخيصات شاع استعمالها فى أيام شابنا ، متل تضخم الطحال المصري . .

. . .

ولقد أصبحت هذه « الأنيميا » ( كولى ) موضع تدليل الأخصائيين في أمراض الدم في مختلف أنحاء العالم، فقسموها إلى نوعين: العظمي Minor في أمراض الدم في مختلف أنحاء العالم، فقسموها إلى نوعين: العظمي المفرى Major ، وذلك حسب شدة الأعراض، ونسبة «الهيموجلوبين» الجنيئي ، وهو الذي يختني عادة من دم الطفل الطبيعي بعد أسابيع قلائل من ولادته ، ولكنه في « أنيميا البحر المتوسط» يوجد بنسبة عالية – قد تصل إلى ٢٠ في المائة طوال حياة المريض .

وتكوّنت نواة من الباحثين المصريين لسبرغور هذا المرض ، تضمني والدكاترة و ممدوح جبر » و « نوال مختار » و « أنيسة الحفني » . وقد بلغنا في أبحاثنا شأواً لا بأس به ، لفت الأنظار إلى درجة أن معهد الأبحاث الأهلى بواشنطن قرر لنا منحة سنوية ، خلال سبع السنوات الأخيرة ، مكنتنا من تكوين وحدة لأمراض الدم كاهلة الاستعداد بالأجهزة الحديثة ، فاستطعنا بالمثابرة والدأب أن نجعلها أحد المراجع العالمية في مرض والتلاسيميا » فاستطعنا بالمثابرة والدأب أن نجعلها أحد المراجع العالمية في مرض والتلاسيميا وغيره من أنواع فقر الدم في الأطفال المصريين . ولكن متابعتنا لأنيميا البحر المتوسط — أو « التلاسيميا » أو مرض «كولي » — كانت — هدفنا البحر المتوسط — أو « التلاسيميا » أو مرض جديد ، ولكن كنا كنا المجرق بحثاً في مرض جديد ، ولكنا كنا نفيق فجأة ، ونقول : « أين ذهب ملك الجراثم ؟ . . » ونعود ثانية لتقصى

ما غمض من أحوال غريمنا الأول.

وتساءلنا ذات يوم ، مع السائلين من جميع أنحاء العالم ، ما هو السلاح القاتل الكامن في هذا المرض الذي يلازم الطفل وهو جنين ، ويرافقه حتى يقضي عليه بعد سنوات قد تطول إلى الثلاثين عداً ، كما حدث في بعض الحالات التي تضمنها مجموعتنا الكبيرة . . . لقد اعتدنا أن نوالى الطفل بعمليات نقل الدم المتوالية ، كلما اشتدت حدة المرض. وجربنا عملية إزالة الطحال المتضخم في كثير من الحالات ، وساعدنا ف هذا الحجال الدكتور «عادل لطني » أستاذ جراحة الأطفال المساعد بمستشنى المنيرة الجامعي . وتوصلنا إلى نتائج مشجعة ، أهمها أن الحاجة إلى نقل الدم تصبح بعد الجراحة أقل منها قبلها ، ولكن حالة ذوبان الكريات الحمراء ظلت مستمرة . . . بل إن الدم الذي نحقنه في وريد المريض ، لإنقاذه من النكسات الحادة ، كان يتحلل هو الآخر ، ويترسب الحديد الناتج عن هذه العملية المعقدة في أنسجة الأعضاء الحيوية:كالقلب والكبد والبنكرياس ، فأنت إذا أجريت فحصاً بالأشعة للقلب ، وجدته متضخماً غاية التضخم ، وإذا جسست الكبد بيدك الحانية ، وجدته متليفاً Cirrhosis . وناهيك بغدة البنكرياس وما يجرى بها من ترسب الحديد (الهيموسيدرين) في جزيرات الانجهام» ، مما قد يعرض المريض للإصابة بالبول السكري ، كما حدث في بعض الحالات في مجموعتنا .

. . .

هرش علماء الكيمياء جباههم النيرة باحثين عن عقار يشد الحديد

إليه ، ويفرزه معه فى البول ، وبذا يحول دون ترسيبه فى الأنسجة الحيوية . وقد نجحت شركة (سيبا) فى اكتشاف و الديسفرال ، ، وجربنا العقار الساحر الجديد : ممدوح جبر ، وأنيسة الحفنى ، ونوال مختار ، وأنا ، فى ١٦٣ حالة ، بحقنة فى العصل أو الوريد ، بمقدار جرام واحد فى اليوم ، فوجدنا زيادة فى إفراز الجديد فى البول قد تزيد بما يصل إلى أربعة عشر ضعفاً عن الحالات التى لا تتناول العقار على أنه يجب الاستمرار دون انقطاع فى إعطاء حقنة — مرتين فى الأسبوع على الأقل — حتى نضمن مفعوله فى وقف تدمير المريض . ويجب أيضاً حقنه مع كل علية نقل دم إذا دعت الحاجة إليها .

وعقار « الدسفرال » غالى البنن ، ولو أنه مثالى فى نتائجه ، من حيث نزح الحديد المتراكم فى جسم المريض ، فيريح الحلايا من عبء ثقيل هى فى غنى عنه . . . فهاهو القلب قد استراح فانكمش بعد تضخم ، والكبد أيضاً عاد إلى حالته الطبيعية بعد أن كان مهدداً بالتليف الأبدى والبكرياس ، ماذا دهاها ؟ .

لقد اكتشفنا فى مجموعتنا حالتين مصابتين بمرض البول السكرى ، مما يدل على الأثر السيّ الناتج عن ترسب الحديد فى و البنكرياس . . . » . هذه الغدة التى تعتبر المسئولة الأولى عن تمثيل و الكربوهيدرات » فى الجسم. وكان هذا الكشف حافزاً على التعمق فى هذا الاتجاه باطراد ودأب ... فلما تقدم أحد تلاميدى ، وهو الدكتور و محمود الموجى » المعيد بقسم الأطفال بكلية طب الأزهر ، بطلب أن نقترح عليه موضوع بحث لرسالة دكتوراه

فى طب الأطفال خطر لنا – الدكتور « ممدوح جبر » وأنا – أن نقتر ح على على أن يجرى بحثاً عن « أبص الكربوهيدرات » ( أى قدرة الجسم على التصرف فيها ) فى مرض « الثلاسيميا » .

وشمر الطيب الشاب عن ساعديه، وأفسحنا له المجال فى وحدة أمراض الله التي أراسها ، بكل معداتها وأجهزتها النادرة . . وتوصل بعد أبحاث طويلة إلى نتائج تغتبط لها النفس... فقد أتبت أن هناك تصوراً واضحاً فى « أبض الكربوهيدات » فى كل حالات الثلاسيميا التى كانت موضوع البحث ، إذ وجد أنه بعد تناول المريض جرعة « الجلوكرز – سواء عن طريق الغم أو الوريد – يرتفع منسوب السكر فى الدم إلى مستويات أعلى منها فى الشخص السلم ، كما يستغرق رجوعه إلى المستوى الطبيعى مدة أطول .. وهذا يشبه تماما ما يحدث لدى مرضى البول السكرى. وقد وجد أن حقن « الأنسواين » مع « الجلوكوز » فى نفس الوقت – يؤدى إلى تحسن واضح فى الرسم البيانى ، و يعود به بسرعة إلى المستوى الطبيعى .

وقد استخلصنا من هذه المتاتج أن هناك قصوراً في إفراز الأنسولين » من غدة و البنكرياس » المثقلة بالحديد المراكم في خلاياها ، وأنه يجب اعتبار الطفل مريض و الثلاسيميا » (أي أنيميا البحر المتوسط) معرضاً لا عاجلا أو آجلا له للإصابة بالبول السكرى ، ويجب أن يعامل على هذا الأساس من حيث نظام غذائه . . . بل يجب إعطاؤه جرعة من والأنسولين » إذا أثبت الفحص المعملي أن هناك اضطراباً في و الأبض الكربوهيدراتي » ، كما ذكرنا قبل بضعة أسطر .

وقد وقف بجانب الدكتور « الموجى » -- وهو دائب فى هذا البحث الممتع -- الأستاذ الدكتور « زكى بركات » والدكتور « خليل الديوانى » من كلية طب الأزهر .

كان هذا ملخص البحث الذي ألقيته في مؤتمر الطفولة بطهران ، نيابة عن زملائى الأعزاء الذين كان لهم الفضل الأول ، إذ توصلوا لهذه النتائج الملهمة بعد جهد لا ينكر ونتساءل بعد كل هذا ، هل حلت عقدة التلاسيميا ؟ ؟ .

فى اعتقادىأن الرحلة التى بدأتها منذ ثلاثة رثلاثين عاماً لم تنته بعد . . والذين غاصت أقدامهم فى الرمال مثلى ، وهم يتابعون القافلة بأمل الوصول إلى الواحة ذات الظل الوارف ، ينطبق عليهم قول الشاعر :

#### أكلما راح قيد جُاء قيد رب أين الفـــر ؟

فنحن أمامنا كمخرج من الممر الضيق الطويل – الذى قد يؤدى إلى الشفاء الجزئى – وسائل عدة ، وهى : إزالة الطحال ، وتناول جرعة من حمض الفوليك Folic acid مدى الحياة – لعله يفيد فى تحويل إنتاج النخاع العظمى المنحرف إلى الطريق الصواب – وتناول عقار « الدسفرال » عن طريق الحقن ، وبذل الجهد لوقاية المريض من مرض البول السكرى وتليف الكبد ، وإسعافه بعملية نقل الدم كلما انتابته نكسة حادة قد تصل بمستوى « الهيموجلوبين » إلى عشرين فى المائة أو أقل . . . وبهذه الوسائل يمكن للمريض أن يعيش أى عدد من السنين قسم له الله أن يعيشها .

# أنيميا الفول . . في المكسيك

التقطني أحد الصحفيين المنتمين إلى إحدى الدور الصحفية الكبيرة بمصر عقب عودتى من مؤتمر الطفولة الدولى الذى عقد في المكسيك ، وأخد يستدرجني في الحديث عن موضوع المحاضرة التي ألقيتها في ذلك المؤتمر ، وكانت تتعلق بفقر الدم الحاد ، الذى يعقب تعاطى الفول - سواء المدمس منه أو الأخضر ( الحراتي ) أو السوداني - وغيره من البقول الشاثعة كغذاء في بلادنا وغير بلادنا . ومن عادتي أن آخد حيطتي مع الصحفيين غير العلميين ، فلم أتردد في الإفصاح له عن خوفي من التحريف ، لا سيا أنني موضع ثقة واسعة القاعدة مع معظم الآباء والأمهات، وأخذت أمليه كلمة كلمة ، وراجعت معه ما كتب، وحدرته من التحريف حتى لا يثير فزعاً بين الوالدين . ووعدني بذلك .

. لكنى فوجئت بعنوان ضخم فى الجريدة المحترمة الواسعة الانتشار ، يقول : « ٢,٨ / من أطفال مصر يموتون من الفول المدمس والطعمية » ... فتملك الوهم ذهن القارئ . . . بالرغم من أن الكاتب ... سامحه الله ... أردف يقول :

« ليس كل الأطفال طبعاً ، ولكن هذه الأنيميا الحادة تصيب الأطفال الذين ينقصهم وجود إحدى الخمائر الموجودة في الكريات الحمراء ،

44

وهى سادس فوسفات الجلوكوز. : . إذ يؤدى تناول الفول المدمس والطعمية عند هذا الصنف من الأطفال – إلى حدوث فقر دم حاد يقتل الطفل في لمحات ، مالم يسعف بعملية نقل الدم وتعاطى مركبات الكورتيزون . . . » ولقد ذكر الصحفى أن نسبة الأطفال المصريين المصابين بنقص هذه الحميرة تبلغ ٢٠٨ / ، كنه – سامحه الله – لم يذكر ما أمليته عليه ، من أن ظاهرة نقص الحميرة لا تؤدى إلى حدوث فقر الدم فى كل الحالات ، بل في حالات خاصة فقط . .

وقامت الدنيا وقعدت ، وتوالت الاستفهامات التليفونية . . . وكانت إجابتى على جميع المستفهمات محددة ، وهى: « لا تصدقواكل ماكتب : ففيه تحريف صحفى مبالغ فيه ، وما دام طفلكم قد تعاطى الفول المدمس — ولو مرة واحدة — دون ظهور أعراض مرضية عليه ، فلا خوف عليه اطلاقاً ه .

وكان هذا الجواب مطمئناً للأغلبية الساحقة . بيد أنه كانت هناك أقلية ضئيلة ، وجهت هذا السؤال المحرج : «وإذا لم يكن طفلي الصغير قد ذاق الفول المدمس من قبل فما حكمه ؟».

ولقد رأيت أن ألحص — في تفصيل واف — البحث الذي ألقيته في المؤتمر الدولي الثاني عشر لأمراض الطفولة ، في الساعة الحامسة والنصف من يوم الجمعة ٦ ديسمبر من عام ١٩٦٨ ، عن هذا الموضوع — ويسمى « بالفافيزم » — وعن درجة انتشاره بين الأطفال المصريين ، كنتيجة لنقص خميرة « سادس فوسفات جلوكوز» ، التي سبقت الإشارة إليها . ونبهت

إلى أن أثر نقص هذه الحميرة لا يقتصر على مسئوليته فى تحلل الكريات الحمراء فى حالات « الفافيزم » ، بل إنه يحدث أيضاً ـ فى بعض الحالات؛ ـ البرقان الشديد فى الطفل وأنواعاً أخرى من فقر الدم الخاتي...

وليس الفول المدمس المنهم الوحيد من أسرة البقول ، ولكن يقف معه جنباً إلى جنب في قفص الانهام ، منهمون آخرون مثل : البسلة ، والحمص والأسبر ج ، والرمان ، والخرسوف . . . ولكن الفول المدمس يبدو في وسطها كالقمر بين الجوارى . وقد طغت نهرته في هذا المجال على غيره . ولقد ثبت أن هذه الظاهرة كانت موجودة منذ أيام الفراعنة ، وأنها منتشرة في بلاد أخرى مجاورة في الشرقين الأرسط والأدني .

. . .

أما الإحصائية الوحيدة التي عملت بقسم الأطفال بكلية طب جامعة القاهرة ، والتي وصلت بنا إلى رقم ٣,٣٤ في المائة – وهوالرقم الذي أحدت الفزع الشديد بين الأمهات – فقد عملت على أساس أن عدد الحالات التي قبلت بالمستشنى للعلاج بلغ ٨٥ حالة ، خلال عام ١٩٦٧ ، من مجموع الحالات التي قبلت للعلاج من أمراض أخرى .

فالإحصائية إذن محلية جداً ، ولا يمكن أن تتخذ مقياساً ، فقد تزيد أو تنقص بقدر الحالات المثيلة ، التي تتردد على العيادات الخاصة أو المستشفيات الأخرى .

ولقد أمكن الحروج بالاستنتاجات الآتية ، من البحث الذي قمت به بالاشتراك مع الدكائرة ( ممدوح جبر » و « نوال مختار » و « محمد الدالي »...

أولا : إن نقص الخميرة (سادس فوسفات الجولوكوز) لا يؤدى إلى فقر دم فى كل الحالات ، بل هناك أطفال ينقصهم وجود هذه الخميرة ، ومع هذا فإنهم لا يصابون بأية أعراض حادة عند تناول الفول المدمس وأخواته ، أو بعض الأدوية مثل «السلفا » والمركبات المضادة للملاريا مثل «الكامكوين» و «البريماكين» . ويظهر أن هناك حساسية خاصة عند بعض الأطفال ، تجعلهم أكثر قابلية لحدوث هذه «الأنيميا » المزعجة .

تانياً : قد يحدث هذا العارض عند تنارل الفول المدمس لأول مرة ، ثم لا يحدث أبداً بعد ذلك ، وكأن الأطفال يكتسبون مناعة تقيم حدوث نوبات أخرى في المستقبل .

ثالثاً : يندر حدوث هذه الظاهرة فى الأطفال السود . أما النوع الأبيض القوقازى ( وهو اصطلاح علمى يطلق على غير السود ) فهم أكثر تأثراً بهذه الظاهرة .

رابعاً : إن الأعراض تظهر ، سواء في حالات تعاطى الفول المدمس أو الأخضر (الحراتي وهو أشدها خطراً) والفول السوداني . وكثيراً ما تعجب الأم ، وتقسم أن الفول المدمس لم يدخل جوف ابنها ، وتنسى أن هناك أنواعاً تسمى : (الأخضر) ، والسوداني الذي يحبه الأطفال حباً جماً . . . أسوة بالقردة ، والنسانيس ا اخامساً : أكثر ما يحدث هذا المرض «الفافيزم» ، في السنوات الأولى من العمر ، فقد وجد أن ٥٥ في المائة – من الحالات التي

درسناها ــ يحدث فى السنتين الأوليين من العمر ، وأن أكبر الذين ظهرت عليهم أعراض المرض من الأطفال ــ لأول مرة ــ كانوا فى التالثة والنصف من العمر .

سادساً: أكثر ما يحدث هذا المرض في الأطفال الذكور ، ونادراً ما يحدث في البنات ، إلا إذا كان بالوالد نقص في خميرة «سادس فوسفات الجلوكوز» علاوة على نفس النقص الموجود بدم الأم ... وهذا دائم الحدوث سواء كان الطفل ذكراً أو أنثي . أي أن الوراثة تأتى عن طريق الأم ، بالرغم من أن الظاهرة أكثر حدوثاً في الأولاد الذكور ، وإذا كان الوالد يحمل نفس فصيلة دم الأم ، فإن البنات يصبحن عرضة للمرض ، ويكون الوالد يمثابة حامل للفصيلة الوراثية دون أن يكون قد ظهرت عليه يشابة حامل للفصيلة الوراثية دون أن يكون قد ظهرت عليه لفول المدس

سابعاً : يكثر حدوث هذا المرض في أواخر الربيع وأوائل فصل الصيف ، حين يشح المحصول المحلى، ونبدأ في استيراد المحصول من الخارج. وعلى هذا الأساس يمكن تبرئة الفول المصرى إلى حد ما .

ثامناً. : علاج هذه الحالات فى متناول كل طبيب . فالحالات الشديدة يجب إسعافها بعملية نقل الدم ، أما الحالات الخفيفة فيمكن علاجها بمركبات «الكورتيزون» ، سواء عن طريق الفم أو الحفن فى العضل .

تاسعاً : ليس معنى حدوث حالة في أسرة ما ، أن يحرم جميع من في المنزل من أكلة الفول الشهية . : . بل إن الطفل الذي يكون قد أصيب من قبل ، قد لا يتعرض ثانية للإصابة . وليس معنى أن يكون أحد إخوة المصاب ب «الفافيز م » مصاباً بنقص في الحميرة ، أنه لا بد أن يكون مصاباً بنفس الداء ! ! . عب ملاحظة أي امتقاع في الوجه ، أو صفرة في بياض المين ، أو ذكنة في لون البول . . . ذكل هذه أعراض تنذر

يبه مد حصة على المسلم على البوجة به أو صفارة على بياض العين ، أو دكنة في لون البول . . . فكل هذه أعراض تنذر بأن شيئاً ما آت في الطريق . : . وفي هذه الحالة يجب عرض الطفل على الطبيب الإخصائي »

و إياك يا صديقى الطبيب أن تعطى مريضك مركبات الحديد ، فإن هذا يعتبر خطأ علاجياً فاحشاً ، لأن أنسجته وخلاياه تكون قد تشبعت مقدماً بالحديد المتراكم نتيجة تحلل كريات دمه الحمراء .

#### مقتطفات من مؤتمر الطفولة بباكستان

احتلت أبحاث فقر الدم مكاناً هاماً بين موضوعات المؤتمر الإفريقى الآسيوى للطفولة ، الذى عقد فى « كراتشى » بالباكستان ، فيما بين ٢٠ و ٢٤ فبراير من عام ١٩٦٨ . . . فكانت هناك أبحاث عن « الأنيميا الحادة » التى تنتج عن تكسر كريات الدم الحمراء فى سرعة مدهلة ، قد تصل بالطفل إلى حافة الحاوية فى بضع ساعات ، مالم يسعفه الطبيب المعالج بعملية نقل الدم وتناول مركبات « الكورتيز ون » .

وعند هؤلاء الأطفال حساسية خاصة نحو الفول المدهس والبقول - وحدار من الفول السودانى و « النابت » أيضاً ، فكلها نصيلة واحدة ، وفا علاقة كبيرة ببعض مركبات السلفا - ومركبي « البرياكين » و « الكاموكين » المستعملين فى علاج الملاريا . وقد يحدث هذا النوع من فقر الدم فى أكثر من طفل فى العائلة الواحدة ، لأن عامل الورائة هام فيه . . . .

ب في موضوع n مشاهدات في مؤتمر الطفولة بأنقرة n مزيد من التفصيلات عن هذه الأنيميا n والباحثين المصريين المعنيين بها . . لذلك نقتصرهنا على ما يتجاوز هذه التفصيلات .

وقد ثبت من البحوث أن هذه ﴿ الْأَنيميا ﴾ ظاهرة كثيرة الحدوث في مصم . لذا يجب تنبيه الآباء والأمهات إلى القاط التي يتكنون عايها لتجنيب أطفالهم مخاطر المرض. فمثلا إذا انتاب الطفل شحوب مجائى، يصل ــ في بضم ساعات ـ إلى بياض ورقة النشافة ناصع كبياض ورقة لا النشاف » ، فاعلم أن ناقوس الحطر قد أخذ يدق بما لا يدع مجالا للتردد في عرضه على طبيب الاائلة ، الذي ينبغي عليه أن يتمعن في بضم ظهاهر ، ما أسهل عليه من أن يلمحها إذا دقق الفحص ولو قليلًا : وأولها : أن يفحص بياض العين للتأكد من عدم اصفرار لونه ، وأن يلاحظ الشحوب القاتل الذي ينتاب الطفل ، وذكنة لون الميول بدرجة تلفت النظر ، لفرط وجود صبغة « البوروبيانوچين ، كما يميل لون البراز إلى الخضرة ، يعكس حالات الصفراء الاسندادية ، حيث يميل لونه إلى البياض . وإذا فحصنا الدم ، أكتشفنا هبوط « الهيموجاو بين ، وعدد الكريات الحمراء إلى مستوى مخيف ، تد يصل بهما إلى ٢٠ في الماثة أو أقل من المستري الطبيعي، مما يتطاب سرعة إسعاف الطفل بعملية نقل اللم وتذاول مركبات والكورتيزون ، ، سواء عن طريق الفم أو حقن العضل .

وكان البحث الذي ألقاه كاتب هذه السطور عن مرض « التلاسيميا » باعثاً على المزيد من النقاش والاستفسارات ، لاسيها فيها يتعلق بعلاج هذا المرض بطريقة إزالة الطحال وإعطاء حمض « الفوليك » ونقل الدم — حيما يقتضى

الأمر سومنع ترسيب الحديد الناتج عن تكسر الكريات الحمراء . . . وقد يترسب الحديد في خلايا المخ ، فينتج عن هذا أعراض عصبية قد تصل إلى حد التخلف الذهني والتشنجات العصبية وغيرها .

ومن مميزات هذا المرض - علاوة على فقر الدم الشديد - تضحم واضح فى الطحال والكبد ، فضلا عن مميزات خاصة فى كيميائيات الدم وصور الأشعة للجمجمة والعظام عامة . وكانت معظم الحالات تشخص فيما مضى على أنها ضمن حالات تضخم الطحال المصرى . وهو تشخيص قلما نسمع عنه الآن ، لأن الحالات وزعت على تشخيصات أخرى حديثة ، بفضل تقدم وسائل التشخيص المعملى .

. . .

وقد احتلت أمراض التغذية مكانتها البارزة بين مواضيع المؤتمر ، وصال الوقد العربي في تفاصيل مرض « الكواشيوركير » وقد أجرت المدرسة المصرية ( الديواني - شكرى حنفي - عواد) فيه أبحاثاً عالمية . وتحد " المدكتور « فؤاد الشربيني » - نيابة عن الدكتور « ممدوح حنفي » - عن قيمة الغذاء البروتيني في الحضراوات والبقول ، والتوصل عن طرية ها إلى استحداث غذاء بروتيني يغني عن اللحم واللبن ، مما يعود على البلاد بفوائد اقتصادية جمة : . . وهذا الغذاء مكون من خليط من الحمص والبسلة

ي في موضوع  $\alpha$  أقيميا البحر المتوسط  $\alpha$  تفصيلات وافية عن هذا المرض .

94

والسمسم بنسبة: ٣ ١ ٢ ٢ : ١

كما تكلم مندوب أندونيسيا الأستاذ «سودوجو » و زملاؤه عن مزايا مسحوق السمك المركز ، بعد إرالة رائحة السمك مه ، بطريقة خاصة ، وذلك بإضافته إلى مسحوق الأرز . وقد جرب استعماله في اثنى عشر طفلا ، استجاب عشرة منهم بطريقة مرضية ، واضطر الباحتون إلى وقف استعماله في حالتين لإصابتهما بالإسهال . كذلك ألتى الدكتور «مقصود » على الباكستاني بحتاً عن أمتال هذه المحاولات التي يجب أن تؤحذ بجدية في البلاد النامية والمتخلفة ، حيث يصعب على الفرد العادى أن يحصل على حاجته اليومية من البروتينات من اللبن واللحوم ، فيحب اللجوء إلى أمتال هذه الأغذية الرخيصة المين ، التي تتى الطفل المواطن من التعرض لأمراض سوء التغذية وأخصها مرض « الكواشيوكو ر » .

. . .

كذلك أولى المؤتمر النزلات المعوية اهتماماً ملحوظاً . . . ولعل أكثرها طرافة هو البحث الذي قام به الدكتور « حامد خان » و زميلته « زبيدة حسن» عن استعمال أحد مشتقات البنسلين – وهو الأمبيسلين – في علاج النزلات المعوية ، وخاصة في الحالات المتسببة عن ميكر وبات « السيجلا » ، و « باسل » القولون (شفاء ١٠٠ / / ، من الحالات) و « السلمونيلا » ( ١٣٠ / / ) .

ونوقشت فى المؤتمر موضوعات هامة ، مثل الحمى الروماتيزمية وأثر الوقاية منها . . . ولكنها تؤكد علاقاتها بالميكروبات السبحية فى الجلد (٤) واللوزتين ، ومنع النكسات بحقن البنسلين الطويل الأجل:

كذلك نرقشت مشاكل الطفل المتخلف عقلياً ، وقد استعرض أنواعها وأسبابها الذكتور «ضيف» - من كلية طب لا هورى - وبحث عن النهاب الكلية المزمن ، ألقاه الدكتور « محمد إبراهيم مأمون » الباكستانى ، وقد ركز على العلاج بمستحضر « الكورتيزون » - وهو الشائع فى كل مكان - ونصح بالعلاج بجرعات كبيرة فى الأسبوعين الأولين ، تخفض بعدها الجرعة . . . مع الاستمرار على هذا المنوال مدة تتراوح من ثلاثة إلى خمسة أشهر . . . ونوقش علاج الالتهاب السحائى الحاد بجرعات كبيرة من حقن « البنسلين » بمقدار جرام واحد ، أو حقن السلفا بمقدار جرام واحد ، أو حقن السلفا بمقدار جرام واحد ،

والحديث عن الموضوعات التي نوقشت قد يطول ، ولكن يجب ألا ينسينا ذلك الحفاوة البالغة والحب الأكيد، اللذين أحاط بهما الباكستانيون إخوانهم أعضاء وفد جمهورية مصر العربية . . .

99

## لقطات علمية في مؤتمر الطفولة بالمكسيك

عقد مؤتمر الطفولة الدولى الثانى عشر فى المكسيك ، فى الفترة ما بين ا و ٧ ديسمبر ١٩٦٨ : وقد اعتدت أن أحضر هذه المؤتمرات الدولية ممد عام ١٩٥٦ ، عندما عقد فى « كر بنهاجن » ، عاصمة الدنمارك - ثم أخذ يتنقل بى من « مونتريال » ، عاصمة كندا سنة ١٩٥٦ إلى « لتبونة » عاصمة البرتغال عام ١٩٦٦ . . . ثم « طوكيو » فى عام ١٩٦٥ ، وأخيراً حملها إلى بلاد المكسيك ، حيت نعمنا بجو صيفى معتدل . . .

كان الطريق إلى المكسيك الهويلا جدًا ، ولكنى أحب أن أحرض الزملاء دائمًا على اللحاق بقافلة العلم ، مهما تبعد الدار أو يشط المزار ، وأن ينهلوا من منابعها . . . و إلا فالويل لهم من الصدأ إذا تراكم على تلافيف أغاخهم ! . . . لقد قطعت المسافة بين القاهرة وبروكسيل في سبع ساعات مارًّا بأثينا وفيينا ، وتلكآت يومين في بروكسيل بغرض التقاط الأنفاس ، قبل استثناف رحلتي إلى الا مونتريال الابكندا عبر الأطلسي ، على ارتفاع ثلاثة وثلاثين ألف قدم فوق سطح البحر . . وقد استغرق هذا العبور . ثماني ساعات . وبعد استراحة قصيرة في المطار ، استأنفنا رحلتنا إلى المكسيك مارين بسهاء الولايات المتحدة الأمريكية لمدة ثماني ساعات طوال ، تعرضنا خلالها لمطبات هوائية ، كانت الطائرة تهبط خلالها عددًا من الأمتار الله أعلم بها ، لأنناكنا نغمض أعيننا ، ونلتي رؤوسنا إلى الوراء ، حتى تمر الوعكة الطارئة بسلام :

وعندما هبطت الطائرة على أرض مطار المكسيك ، في ساعة متأخرة من ليلة ٣٠ نوفبر ١٩٦٨ ، تناسبت كل المتاعب التي صادفتني خلال هذه الرحلة المضنية . وما دامت الطائرة قد لمست الأرض ، فأنت في الأمان على أية حال . وتجيس في صدرك الآمال بأن الغد قريب ، وسوف ترى بلاداً جديدة لها من مفاتنها الجغرافية الجذابة ما تكتحل به عيناك ، فتضيف إلى رصيدك من الذكريات شحنة جديدة . . .

n p ;

وكان افتتاح المؤتمر في صباح يوم أول ديسمبر ، بالمبنى الفاخر الخاص بالمؤتمرات ، والذي لم أر له مثيلا في أي مكان آحر في العالم . فالقاعة الكبرى فيه تتسع ٤ ٢ لاف مستمع ، ومها من المجهزات الصوتية ما يسهل على كل الموجودين في مختلف الصفرف – سواء الأولى أو الأخيرة – الاستماع إما بالسماعات الخاصة المثبتة على كل كرسي دون استثناء ، أو بفضل مكبرات الصوت التي وزّعت في إتقان ، مقرّبة إلى طباة آذنك كل مناقشات الحلسات .

ورأس الحفل رئيس الجمهورية . . . ولكن اللى لفت الأنظار تمثل في تلك الفرقة الموسيقية المكونة من أطباء من ألمانيا الغربية ، وقد وقفوا وهم يحملون مختلف الآلات الموسيقية ، يعزفون المقطوعات الكلاسيكية معلنين ملك أنه ليس عيباً أن يكون الطبيب هاوياً في أي اتجاه لتسرية إرهاق هذه المهنة التي ابتلى بها كل من اختارها كوسيلة للاستمرار في الحياة . حضر هذا المؤتمر خمسة آلاف وخمسمائة عضو ، بين طبيب ومرافق،

وتلى فيه ثما تماثة بحث في مختلف دروع طب الأطفال ، ورّعت على ثمان قاعات كاملة الاستعداد . وكانت أبحات المؤيمر تشمل أمراض الدم وسوء النخذية ، وأمراض الوراتة ، والمشاكل النفسية للأطفال وخاصة ما ينشأ عن الحلافات المزلية بين الأبوين . . . فإن الجو العائلي المضطرب ، لا يلبث أن يؤدى بالطفل إلى الانحراف ، فيسرق ويكذب ويهرب من بيته ، وكان كل التحذير ينصب على تجنب إظهار عيو بنا ودواطن الضعف في علاقاتنا أمام الطفل، فهو مهما صغرت سنه دقيق الملاحظة ، سريع التقليد، بالمرغم مما يبدو عليه من عدم الاكتراث .

وقد يهم القارئ أن يعلم شيئاً عما قيل عن الطعوم الواقمة ، وهاذا جدا فيها في السنوات الأخيرة . . . ولن أنسى كيف حدار «كروجمان» من شدة خطورة الحصبة الألمانية ، وخاصة إذا أصيبت بها الأم الحامل في الأشهر الثلاثة الأولى من الحمل . فإن هذا يعرض الجنين لأن يولد مشوها أو مصاباً بضعف في القوى العقلية أو بتشوهات في القلب ، وفي بهض الحالات يصاب بالكاتاركت أو «الجلوكوما» في إحدى العينين أو كليهما . وتقدم الدكتور «كروجمان» بما يثبت أن الطفل قد يولد وبه إصابة الحصمة الألمانية فيتغلغل «المفير وس» يأ كل خلاياه ، وتجده في الكبد مسبباً اليرقان ، وفي الأمعاء وإفرازا بها ، فتنقل العدوى للمخالطين كالمرضات والأقارب والزائرين ، وقد يصل إلى المخ والرئتين والبنكرياس ونخاع العظام ، التي والطحال ويصبح التشخيص واضحاً إذا اكتشفنا المثير وس في نخاع العظم أو في

1.4

فتحة الشرج :

وقد أصبح الطعم المضاد للحصبة الألمانية أمراً ضروريًّا ... و يجب أن يحقن به كل طفل ، وكل سيدة في سن الحمل والولادة . . .

وكان و سابين و مكتشف طعم شلل الأطفال رئيس هذه الجلسة ، فكان في إدارته لها ولمناقشاتها متمكناً فذاً ، يضفي عليه شعره الأبيص وتقاطيعه الهادئة - هدوه الواثق - وقاراً بالرغم من عنجهيته في التعليقات التي لم تكن تخلو من سخرية ، ولا عجب فهو الآن جالس على قمة الجبل العالى ، بفضل الطعم المضاد لشلل الأطفال الذي يحمل اسمه . . . ولقد سئل عن سبب فشل الطعم في بعض الحالات ، فأجاب بأن وجود مادة الانتر فير ون سبب فشل الطعم في بعض الحالات ، فأجاب بأن وجود مادة الملكان التي تكثر فيها النزلات المعوية - أو إعطاء الطعم في ظروف غير الملكان التي تكثر فيها النزلات المعوية - أو إعطاء الطعم في ظروف غير مناسبة ، مثل وجود ارتفاع في الحرارة ، أو حالة إسهال الدي الطفل ، مما يحول دون إنتاج الأجسام المضادة ، فيصبح الطعم وكأن لم يكن .

وجاء دور صديتي الكبير العالم الروسى «سمير و دنتسف » ، وهو الحبير الدى عاون على إنتاج طعم شلل الأطفال في معامل المصل واللقاح بجمهورية مصر العربية . . . وقد نشأت بيننا علاقة وثيقة خلال زياراته العديدة لبلادنا وكانت محاضرته عن الطعم المضاد للغدة النكفية ، أو النكاف الوبائي . . . ولكن القنبلة التي ألقاها هذا العالم الروسي ، تمثلت في نجاحه في ولكن القنبلة التي ألقاها هذا العالم الروسي ، تمثلت في نجاحه في تحضير الطعم المثلث ، الذي يولد مناعة ضد ثلاثة أمراض من أهم أمراض الطفولة ، وهي : الحصبة العادية ، والحصبة الألمانية ، والنكاف الوبائي

وكلنا نعرف الحصبة العادية ومضايقاتها ومضاعفاتها ، من التهابات فى المخ ، والآذن ، والعينين ، والرئتين . والجهاز الحضمى . . . والحصبة الألمانية هى الآخرى تفتك بالجنين فى الأم الحامل ، كما أسلفنا ، لذا يتحتم إجهاض الآم الحامل إذا أصيبت بها فى الشهور الثلاثة الأولى من الحمل . أما فى المريض نفسه ، فمن أهم أخطارها وصول فيروسها إلى الجهاز العصبى ، المريض نفسه ، فمن أهم أخطارها وصول فيروسها إلى الجهاز العصبى ، عمدئة النهابا فى المخ قد يؤدى إلى شلل ، أو قصور فى القوى العقلية ، أو الوفاة . . . إذا وصلت إلى المراكز الحيوية من المخ .

كذلك نحن نعرف مضاعفات الغدة النكفية ، وأشهرها النهابات الاعضاء التناسلية في الذكر والأنثى ، مما قد يؤدى إلى العقم ... ولا يستبعد أن تصل و الفيروسات ، إلى المخ لتلعب دورها هناك - مثل أختها الحصبة بنوعيها - وإلى غدة البنكرياس ، مما يؤدى إلى آلام حادة بالمطن وقء ، وقد يظهر السكر في البول ، والدهنيات في البراز ، وغير هذا من الدلائل المعملية .

وتقابلت مع صديقى الأستاذ الروسى وسميرو دنتسيف، خارج القاعة بعد انهاء الاجماع ، فأخذنى بالأحضان كعادته ، ثم تأبط كل منا ذراع الآخر ، وسرنا الهوينا نحو عربات والأوتوبيس، التى أعدتها هيئة المؤتمر لتنقلنا بين الفندق ومبنى المؤتمر ، ولم يكن لنا حديث طول الطريق إلا عن هذا الطعم المثلث ، فقال إن نصف سنتيمتر مكعب من هذا الطعم كاف — إذا حقنت تحت الجلد مرة واحدة لا تتكرر — لإعطاء الطفل والشخص البالغ مناعة ضد الأمراض الثلاثة ، ...

# قصمة طعم شلل الأطفال هل يعود طعم سواك إلى العاهور؟

كان مرض شلل الأطفال هو الغول الأكبر الذى كان يفزع من دكر اسمه الآباء والأمهات والأطباء على حد سواء ، حتى إذا ١٠ حل عام ١٩٥٤ دقت أجراس الفرح منبهة بأن الطعم الواقى قد نضبج أخيراً وبدا كالبدر بين الجوارى الواقفات ، وأصبح اسم مكتشفه (سواك) على كل لسان وكأنه صانع المعجزات ولا عجب فكم أطاح هذا المرض برؤوس عزيزة غالية ، وكنا نحن الأطباء نشهد الطفل الضحية وهو متعلق بالحشب الأخضر النامى على حافة الهاوية التى تؤدى إلى عمق سحيق ونحن مكتونو الأيدى لا نملك من أمرنا شيئاً .

وأخلت أحاول لفت الأنظار إلى أهمية هذا المرض وضرورة استيراد الطعم المضاد لما كنت أشاهده فى مصر يومينًا من ١٦.ى هذا المرض الوبيل .

ولما ذهبت إلى كوبنهاجن فى شهر أغسطس سنة ١٩٥٦ أثناء انعقاد المؤتمر الدولى التامن لأمراض الأطفال استرعت نظرى اللافتات المنتشرة فى كل مكان: فى الترام وفى الأوتوبيس والشوارع. وفيها توجيه للجمهورأن

1.0

يتوجه كل مواطن بلغت سنه الأربعين عاماً (يا إلهي!!) إلى أقرب مكتب صحة ليحقن بالطعم المضاد لمرض شلل الأطفال ، فعجبت التوط البعيد الذي قطعه هؤلاء القوم في ميدان الطب الوقائي ، أي أنهم المأوا في تطعيم الأطفال بين السة الأولى والحامسة ثم زحفوا تدريجيبًا حنى وصاوا إلى سن الأربعين ، وكانوا يأملون في الوصول إلى سن الستين عام ١٩٥٧ . أي أن كل مواطن بالدنمرك سوف يصمح إذ ذاك في مأمن من هذا المرض .

كل هذاكان يحدت ونحن نغط فىسبات عميق بينهاكانت الإصابات تتراكم أمام أعيننا فى العيادات الحاصة والسنشفيات. وحن مكتونوالأيدى ننظر بصبر فارغ إلى فتات المائدة يأتينا من الغرب. وهو فتات قيمته حكاللهب الإبريز.

ثم كان صيف عام ١٩٥٧ عندما سافرت إلى جنيف لحضور مؤتمر شلل الأطفال الدولى الرابع بعد أن تركت ورائى فى مصر أشلاء متناثرة تنشد الخلاص فى غير أمل. وضحايا أودعتهم بيدى فى الرئة الحديدية لأنقذ منهم الأنفاس الأخيرة. وكانت المعركة فى مصر على أشدها ولجرتومة الشال اليد العليا تطبيح بالأجسام وتقطع الأوصال فى سهولة ويسر، وكأنها معركة من جانب واحد، وكنت على يقين بأن السلاح الوحيد الذى يمكننا أن ذرد به كيد هذه الجرثومة إلى نحرها هو الطعم المضاد الذى أعاد منه كل العالم المتمدين إلا مصر، وتخيات إذ ذاك كيف أن الولايات المتحدة العالم المتمدين إلا مصر، وتخيات إذ ذاك كيف أن الولايات المتحدة قد خططت لإبادة المرض كلية قبل نهاية ١٩٥٨ وقد نجحت فى ذلك:

ودخانا قاعة المحاضرات وبدآت كلمات رؤوساء وفود الدول ، ودان لى شرف إلقاء كلمة وفد مصر عن مشاكل شلل الأطفال فى بلادنا ،وكان فيها إحصائيات لفتت النظر . وكان وفد مصر «كوناً من اللكتور شفيق عباسى ومنى .

م تكلم جوراس سولك صاحب الطعم المسمى باسمه. فقوبل بهتاف وتصفيق بعد الانتهاء من كلمته . وأرى أن القارئ يريد منى أن أصف له هذا الرجل الذى هز العالم باكتشافه . إنه رجل ضئيل الجسم يعلو وجهه الشاب المنسق منظار أنيق ، أسود الشعر شرق السهات ، فى نظراته عمى وفى كل كلمة ينطقها معنى ، حتى ليصعب عليك أحياناً تتبعه مالم تنصت إنصاتاً تاماً ، يوجد منه فى كل بلد مثات بل آلاف – ولكن الفرصة الكبيرة التى تأتى مرة فى العمر وقد لا تتكرر أبداً – سنحت له بفضل الإخلاص فى العمل والمثابرة بلاكال فى معمل مجهز تمده الدولة بملايين الدولارات ، لا تقف فى سبيله عقبة وما أكثر العقبات التى تعترض الباحث نحو ألمق منشود ، منها ما هو مادى وما هو أدبى أو نفسى ، والويل العالم من ضيق ذات اليد وعدم الاستقرار النفسى .

وفى المساء نظمت هيئة المؤتمر رحلة فى بحيرة جنيف وولمت على الباخرتين أسمطة فيها ما لذوطاب من أكل وشراب ، وكان الجو بارداً نقبعت أما واللدكتور شفيق عباسى فى ركن دافئ نتفض من البرد بيما رتص الجميع من شيوخ وشباب. وقد راقبت الدكتور سابين العظيم صاحب فكرة الطعم عن طريق الفم وهو لا ينقطع عن الرقص طوال الرحلة فى نشاط

1.4

كبير دون أن يلهث وكأنه ابن العشرين مع أنه جاوز الستين ، فهمس المدكتور عباسى فى أذنى قائلا : لا عجب إذا استيقظ هذا الرجل فى صباح اليوم التالى نشيطاً مكتًا على البحث وراء المجهول فى نشاط ومثابرة.

واختتم المؤتمر جلساته في الساعة الرابعة من مساء اليوم الرابع :

ثم نهض رئيس الجلسة وقال فى تأكيد وثقة : إن معركة لا شك فيها قلم كسبناها ضد هذه الجرثومة بفضل طعم سواك . ويجب ألا يعلق بأذهاننا بعض حوادث مؤسفة حدثت فى بله استعماله ، فكلنا يذكر الكارثة التى حدثت فى (لوبيك) عند بدأية استعمال طعم البي سى جى المضاد للدرن : ولكن هناك بعض نقط يجب أن يوضحها البحث فى المستقبل وهى مدة مفعول هذا الدواء ، والكمية التى تحقن ، وعدد الحقن ، وتكرار الحقن لغرض استمرار المناعة والبحث وراء الفيروسات الشابهة افيروس الشلل مثل الكوكساكى والأيكو ، فقد أثبتت الأيام أن كثيراً من الحالات! الشلل مثل الكوكساكى والأيكو ، فقد أثبتت الأيام أن كثيراً من الحالات! التي تشخص على أنها شلل أطفال تنتج عن إصابة المريض بالفيروسات الأخرى المشابهة : ثم قال إننا طرقنا بأبحاث شالى الأطفال بعض الزوايا التى قد تفيد فى البحث و راء سبب السرطان والتى قد تكون بداية أتى جديد أو طريق جديد .

م دق على المكتب معلناً انتهاء المؤتمر، فتنفسنا الصعداء، فليست المؤتمرات ملهاة، إنها إرهاق ومسئولية وعذاب ? و بعد هذا المؤتمر اهتمت الدوائر الحكومية باستيراد العامم المضاد واتخذت التدابير في سبيل تعميمه حتى ظهر الحجم الحديد ، طعم سابين الذي يعطى بطريقالفم، وبزغ في لماعية كبيرة حتى كاد يكسف طعم ساواك الذي يعطى عن طريق الحقن .

ولما سأفرت إلى كو شهاجن لحضور المؤتمر الدولى الحامس اشال الأولفال كانت الأبحاث بخصوص فاعليته قد ثبتت تماماً وسار الطعمان جنباً إلى جنب في سبيل خير الإنسانية جمعاء والطفولة بصفة خاصة .

كان المؤتمر الدولى الخامس لشلل الأطفال هو خاتم المؤتمرات الخاصة بشلل الأطفال .

وإقد لاحظت عندما حضرت المؤتمر الرابع لشال الأطفال في جنيف عام ١٩٥٧ ، أنه لم يكن هناك روسي واحد بين العلماء الذين اشتركوا في البحت والمناقشة . ولم يذكر اسم روسيا إلا مرة واحدة عندما ذكر أحد الحاضرين أن الروس ادعوا اكتشاف نوع رابع من فيروس شلل الأطفال، ثم أثبت البحث بعد هذا أنه فيروس نوع آخر هو كوكساكي ب ٧ ، وقد اعترف الروس بالخطأ الذي وقعوا فيه فعلا في المؤتمر الحالى الذي كان اليوم الثاني فيه يوم العلماء الروس بحق ، إذ تفافاوا في آذاق البحث علم لا يترك زيادة لمستزيد : وانتصروا على طول الخط في أبحاث طعم الفم (سابين كوكس كويروفسكي) وكان علماء الغرب يصفةون لم محيين العلماء .

كان اليوم الأول يوم العلماء الإنجليز والأمريكان لا ينازتهم فيه منازع ، في الصباح كانت الموضوعات كالها تخلب اللب وتقعم الظهر ، لعلو كعبها ، فقد تغلغلت في حياة الفيروس الحاصة وأظهرت لنا كيف تعيش وكيف تتوالد: فهي كائن له رأس ودنب والذنب زعانف كأنها أشواك السمكة . وفي وسطه قناة تمكنوا من حقن مادة خلالها بإبرة خاصة وهي الكائن الذي لا يراه المجهر العادي ويظهرها بوضوح المجهر الإاكتروني : وإني مازلت أحاول تخيل قطر هذه الإبرة التي يكنها أذ تدخل هذا الذي لا يراه المجهر العادي .

صال الدكتور سيدنى فى هذا المجال فى تؤدة وثقة شأن أبناء الإنجديز ، ثم أخلى مكانه لزميليه هيرست ودليكو الأمريكيين ، ثم ليفون الفرنسى ، وتكلموا عن تأثير عوامل خاصة تؤثر على حيوية الفيروس ومقاونه المهول الميسينات ، ومركبات السلفدريل وارتفاع حرارة الجسم وزيادة حدوضة الدم على نمو الفيروس ثم تدخلوا فى هوادة فى موضوع الحمض النووى (حمض النيوكوليك) ذاكرين أنه أهم عنصر فى الفيروس من حيث نقله من خلية أخرى . وبرزالنجم الجديد المسمى (حامض الربونيوكليك) وأثبت «دلبوكو» أخرى . وبرزالنجم الجديد المسمى (حامض الربونيوكليك) وأثبت «دلبوكو» هو العالم بحق أن كل جزء منه يتكون من سبعة آلاف جزء وعلى أجنحة هذه الجزئيات تنتقل إشارات العدوى على مختلف المستويات فى الجهاز العصى .

وإنفجرت الوقائع من فيه وبمن تلوه متل العلماء شيفر وكوائر وستوكز ونيفين ، فألقوا القول غير جزاف مفندين مفسرين مرتفعين بالعلم إلى السماكين . والكل منا مرهف السمع ثابت البصر فى غير مال زائنة أحياناً على ما يثبتونه لحظات على شاشة بيضاء ، وكنت أغبطها لسعادتها فوى التى تناقى الصفعات الرقيقة يصوبها نحوها من بعد فانوس كهربائى دقيق يشرف عليه متخصص لم يخطئ أبداً خلال الأيام الثلاثة الطوال .

وفى آخر جلسة الصباح ، وفى آفاق قاعة المحاضرات الفاخرة المريحة المجهزة بكل وسائل التهوية والتكييف والترجمة إلى لغات أربع ، زفت بشائر نجم جديد قد يكون له أثر كبير فى الوقاية والعلاج فى عالم الفير وسات وضمنها شلل الأطفال ، سعوه المادة الحائلة . وقد تمكنوا من عزلها وأثبتوا أنها تبدأ فى الظهور بعد يوم من الإصابة وتستمر لمدة أسبوع ، كما ظهر فى التجارب العلمية على رثة الفيران نمو فيروس الأنفلونزا ، والعلماء يأ ، لموذ أن يتمكنوا من عزل هذه المادة واستعمالها فى وقف سير الحالات الحادة وكذلك الوقاية منها . وهذا فضل على الإنسانية كبير . فإننا حتى الآن نقف حاثرين أمام حالات شلل الأطفال الحادة وهى تزحف زحفاً نحو المراكز حافية العليا دون رحمة من الفيروس القاسى . ترى هل يتمكن العلماء من عزلها والإفادة منها ذات يوم جميل من أيام الحياة .

كُذَلك تحدثت العلامة ما تدل عن اكتشاف ما زال فى دوره التجريبي المعملى، وهو احبال الإفادة من عزل الأجسام المضادة للفيروس لوقف سير نشاطها وهى تتلكأ على العصب حال دخولها : وحتى الآن لا يمكن القول إمهم وصلوا إلى نتيجة فاصلة فى هذا الحجال :

وتنفسنا الصعداء هذا اليوم الذى استغرقت جلساته ست ساحات

متوالية لم يسمح لنا خلالها إلا بخمس دقائق مرتين ، الأولى بجاسة الصباح والثانية في جلسة بعد الظهر ، وقد حذرنا رئيس الجاسة في دعابة من مفادرة قاعة المحاضرات إلا لأسباب تتعلق بحياتنا وسلامتنا ، وقال: إنى أسمح المم بالموقوف والانثناء قليلا إلى الأمام ثم إلى الخلف ثم إلى الجاذبين ، وأشكركم على حسن إنصاتكم .

وفى فترة الصباح توقعنا شراً مستطيراً ، وإن كل الموصوعات كانت تتعلق بطعم سولك وكفاءته للوقاية من شال الأطفال . وكنت أدقق النظر فى هذا العلامة طول جلسة الصباح وهو جالس فى الصف الأول يعلو وجهه بعض الكآبة وقد عل وجهه وخف شعره الأسود الفاحم ، وكان يبدو كشخص يتحفز للدفاع عن كيانه ، فهو مهدد بالانهيار التام بعد أن كان ملء السمع والبصر فى خمس السنوات الأخيرة وكان يجاس بجانبي مباشرة ويفصلني عن غريمه فى العلم الأستاذ سابين أحد مكتشفى الطعم اللي يعطى عن طريق الفم، واكتفيت هذه المرة بالتعرف عليه : فكان ظريفاً مجاملا مبتسها على طول الحط وأصبحنا أصدقاء بقية أيام المؤتمر ، وما المؤتمرات إلا وسيلة للتعارف والتآلف فى سبيل العلم والمجتمع :

وكان سولك يستمع إلى الخطباء الواحد بعد الآخر كالمحكوم عليه ، إذ يستمع إلى شهود النبي والإثبات ليحكم له أو عليه . وكان العاماء يتكلمون في حياد تام وبروح عدالة مطاقة فيوردون الأرقام . وكان أوام الأمريكي لا نجموير ، وهو من ذوى الكامة المسموعة جداً في هذا الحجال : وقد أكد أن النتائج أثبتت أن المناعة المكتسبة من حقن طعم سولك تبلغ ٩٠٪ بعد الحقنة الرابعة . وهذه نتيجة لا يرقى إليها النتك ، وما سبب هذه الانفجارات الوبائية إلاأن الطعم لا يعطى بطريقة منظمة تضمن عدم ترك أى طفل فى المجموعة دون تطعيم فإن بؤرة حساسة واحدة تكنى لإشعال النار من جديد .

وأجمع العلماء على أنه لو أمكن تعديل تحضير طعم سولك بحقة واحدة بدلا من أربع ، وخفض ثمنه حتى يتيسر إعطاؤه اكمل طفل واكمل بالغ فى المجموعة الواحدة دون تمييز أو تفريق ، ذإن هذا العاهم أن يموت أبداً ، ولا بأس عليه أن يزامل طعم الفم فى سبيل الوقاية ، وعلقت بينى وبين نفسى ( مثل الكوكاكولا والبيبسي كولا تماماً) وانتهت الحاسة على خير ، وبدا على وجه سولك بعض الارتياح وقد أمن مستقبله :

وفى جلسة بعد الظهر نوقش موضوع طعم الفم الذى اخترعه سابين وكوكس وكوبروفسكى . وهم يعملون فرادى فى الولاية أو الجهة التى ينتهى البها كل منهم . فسابين مثلا يعمل فى سنسنافى وكوكس فى معامل ليدرل ، ولذا يسمون طعمه كوكس ليدرل ، وكوبروفسكى فى فلادلفيا ، وقد ثبت أن إهذا الطعم قد جرب على نطاق واسع جداً ، فثلا جرب طعم سابين فى مائة مليون طفل . وطعم كوكس فى سبعة ملايين طفل . وطعم كوبروفسكى فى مليوفى طفل . وقد طبقت التجربة على أطفال بعض الولايات المتحدة الأمريكية وأمريكا الجنوبية والمكسيك وروسيا وألمانيا و بولندا . ولا أظن أن دواء جديداً جرب على هذا النطاق الواسع من قبل : وكانت النتائج باهرة بإجماع جديداً جرب على هذا النطاق الواسع من قبل : وكانت النتائج باهرة بإجماع

الآراء ، وتجلى فى هذا الاجباع العلماء الروس : فتحدث شوما كوف ووقف بقوامه الفارع يلتي كلمته نيابة عن نفسه وعن أستاذه زادانوف ، وكانت الكلمة بالروسية ولكنا سمعناها مرجمة إلى الإنجليزية كامة كاحة ، وفي دقة تامــة، والفضل في ذلك لهيئة المترجمين الذين يتكلمون ويتقنون اللغات المحتلفة كأبنائها تماماً . وكان الكلام ينفحر •ن فمكاابركان الهادر . ذاكراً الأرقام والإحصاءات بالهجة المقتنع الذى لأيقبل نقاشاً لا عن عناد ، وإيما عن ثقة فيها يعتقده حقًّا وصواباً . وكان طبيعيًّا في إلقائه بسيطاً في حركاته حتى إنه لكي يقنع الحاضرين عصحة كلامه عن سلامة الطعم وكفايته أخرج من جيبه كيساً به بعض أقراص الحلوي . وابتلع منها وأحداً ، ثم ترك الكيس لرؤسام الحاسة وعددهم عشرة من نطاحل العلماء وابتلع كل منهم قرصاً وهم يبتسمون مآخوذون بسحر حديثه وقوة إقناعه ، مما أشاع البهجة بين الحاضرين ، وند قال رئيم الحاسة ، لماعباً بعد أن انتهت موجة التصفيق الحاد ــ وهو العالم الفرنسي ليذوف ــ يمكنني أن أؤكد للزويل شومان كوف أن طعم الأقراص لذيذ وأنه بحمد الله لم يحدث لناحتي الآن وفاة مباشرة . ،

ثم أعقبه الخبير الروسى سمورو دنتيف الذى أتمام بمصر مدة شمرين ذلك العام ألتى خلالهما بضع محاضرات عن طعم الفم وغيرم ، فتحدث عن تجاربه فى ثلاثة ملايين طفل فى لننجراد . والحديث عن طعم الفم دائماً بالملايين لرخص ثمنه وسهولة تعاطيه .

ثم أعقبته العالمة الروسية مارينا فورشيلوفا . وهي زوجة شوماكوف

الذى سبق الحديث عنه . لم أر في حياتى العلمية إنساناً يتكلم بمثل هذه الثقة وقوة التعبير . كانت الوقائع تخرج من فيها كالحدير ، وإن كانت غير المائجة ، كاملة منمقة وفي سرعة كنت أخشى منها على المترجمة ، المسكينة ، وكان الحاضرون يصفقون لها من قلوبهم المفعة بالإعجاب ، وكانت تتلو الوقائع من مذكرتها . لم تنظر أبداً إلى ما هو أمامها من مذكرات مطبوعة وكأنها البحر المتدنق . . . . وكانت هذه المعجزة خير دعاية ليلادها ، وظهرت للمالاً مفخرة لا تقل روعة عن الصواريخ الروسية . وكانت ليلادها ، وظهرت للمالاً مفخرة لا تقل روعة عن الصواريخ الروسية . وكانت توجهه الأم إلى أطفالها الأشقياء ، وكأنها تقول لا تحاولوا خلق توجهه الأم إلى أطفالها الأشقياء ، وكأنها تقول لا تحاولوا خلق المتاعب والشكوك ركفاية شقاوة ) الطعم سليم وكفء مائة في المائة ، المتاعب والشكوك ركفاية شقاوة ) الطعم سليم وكفء مائة في المائة ، ثم تبدأ في سرد أدلة جديدة حتى ينبهر المعارضون وتنهار مقاومتهم :

ثم تعاقب الحطباء وكلهم يحبل طعم الفم دون نقاش ، حتى إذا اقتربت الحلسة من نهايتها قام الأستاذ سابين وصاح بلهجة المنتصر : ماذا تنتظرون بعد هذا وقد جرب الطعم فى أكثر من مائة مليون طفل دون حادت يذكر ودون أن يفشل فى حالة واحدة أو يؤدى إلى حالة وفاة واحدة ؟ . نصيحتى ألا نناقش كفايته ، بل نفكر من الآن : كيف نمهد السبيل لإعطائه فكل سكان العالم سواء الأطفال أو البالغون ، وبهذا نقضى على هذا الداء الوبيل إلى غير رجعة ؟ .

وعندما ركبت الترام عائداً إلى الفندق مع زملائى الدكتور على سالم والدكتور إمام زغلول التفت إليهما قائلا، وهما العالمان الخبيران: ما رأيكما؟

أجابا باقتضاب : اكتساح لا شك فيه .

ثم مال على الأستاذ الروسى سمورود ينسف وقال مبتدما ، انظر إلى كوكس . إنه كسير الفؤاد ، لأن الفيروس رقم ٢ من طعم كوكس ليدرل ضعيف ويجب أن يجد طريقة لإنقاذ نفسه . واتجهت نحو كوكس بعد أن تركنى العالم الروسى : وبينى وبينه معرفة وطيدة منذ قابلته فى نيويورك منذ منذ عام وابتدرنى قائلا : ما رأيك فى كل هذا! . ألا توانقنى أن مقدار الكلام الذى يقال عن طعم شالل الأطفال أضخم من مرض الشال نفسه ، وبدأ يتحدث مداعباً وفى بساطة أمريكية ظريفة ... وحدثته عن نقطة الضعف فى طعمه فأكد أن العمل يجرى بلا هوادة فى تدهيمه وتلافى مواضع الضعف فيه . . .

وفى فترة الاستراحة فى الصباح تقابلت مع سواك ، وكان يبدو كسير الفؤاد فجلسنا على مقعد مريح فى الصالة الملحقة بقاعة المحاضرات. فنظر إلى وهو ساهم شارد اللهن . وأردت أن أحرك أشجانه ، فقلت له : لقد كنت ، وجوداً أثناء مؤتمر عام ١٩٥٧ بجنيف ؟ . فقال لى على الفور . لقد كانت الظروف مختلفة تماماً . . . أما اليوم : : :

فقلت له مواسياً : إن الأرقام التي أوردها الباحثون عن طعمك مقنعة مذهلة فليس رقم ه ٩٪ للمناعة بعد الحقنة الرابعة بالرقم الحين فى عالم الإحصاء الطبي . لى ملحوظة واحدة ، وهي أن يجرى البحث مستقبلا عن تبسيط طريقة تعاطى طعم سولك بقصره على حقنة واحدة بدلا من أربع ، وعلى العمل على خفض سعره .

فقال ألا تذكر البنسلين في أوائل عهده ؟ . وكيف كان غالى الثمن : وهو الآن بلا ثمن . . . . إن مرور الآيام والاستمرار في البحث عن وسائل تعديل الطعم كميلان بحل هذه المتناكل التي حدثتني عنها . وإنى واثق بأنى سأصل إلى ما أريد وما تريد .

وقابلت الدكتور الكندى فيرجسون الأستاذ العالمي في الأقربازين، ورئيس معامل كونوت بكندا وكنت قد قابلته في تورنتو في العام الماصى، فقال بلهجة إنجليزية متئدة رصينة ... نحن قد حضرنا طعم الفم ... ولكننا لا نريد طرحه في السوق بسرعة. . . وأعتقد أن هذا الطعم الجديد سوف يمضى قدماً .

فكانت الجملة مقتضبة وحماسية. وكان القول الحق لأنى أثق في رزانة هذا الرجل وحسن تقديره للأمور .

وتقابل أعضاء الوفد العربي مصادعة مع سابين في فترة الاستراحة، فأخذ يستعيد ذكرياته عن القاهره عندما زارها سنة ١٩٤٣. وقام بأبحات فيها، أخذ يعددها لنا الواحد بعد الآخر، وقال، إنه كان يقطن في شارع فاروق، وقال الدكتور إمام زغلول إن طعم سابين يجرب الآن في مصر. فما كاد يسمع كلمة (يجرب) حتى انحنى عليه متسائلا في عنجهية وثقة لاحد لهما: ماذا تقول ؟: يجرب ؟. اذهب يا عزيزى إلى بلادك وقل لأولى الأمر أن يطعموا به كل مصرى دون خوف أو تردد ألم بلادك وقل لأولى الأرقام وخاصة أن البلاد التي عمم فيها تتسابه مع مصر من حيث الحو والمستوى الصحى:

كان اليوم الثالث من الصباح حتى المساء عبارة عن انتصدارات متوالية لطعم الفم . كان النقاش يدور - لا حول مفعوله أو سلامته - بل حول طريقة تعميمه حتى لا يبتى فرد واحد فى البلاد الموبوءة دون تحصين ، وحول السن المناسبة لإعطائه للفرد . هل يعطى بعد الولادة بأيام أو بأسابيم أو شهور؟ وهل يفضل نظام الجرعة الوا- لمة أو نظام التلاث جرعات ، وغير هذا من التفاصيل التي لا محل لها عند القارئ العادى .

وعندما غادرت فندق «الترى فلك » الفاخر، حيت عقد المؤتمر لآخر مرة يصحبى زملائى على سالم وإمام زغلول من مصر وصبيح الحزار من سوريا التفت خانى لأودع الدار التى اصطليت بنارها وتمرغت فى نعيمها، فالعلم جمة ونار طوال أيام ثلاثة ماينة بالإرهاق وبذل الشحم واللحم والعرق، وإن كانت هناك دموع الفرح على ما تصل به ركاب العلم من أسباب التقدم والنهوض، وقى الله ابن آدم شر الغرور فإنه سبحانه لم يهبه حتى الآن من العلم إلا قليلا. . . وفوق كل ذى علم عام .

**•** • H

ولم تعقد مؤتمرات دولية عن شال الأطفال بعد ذلك فقد أصبح الطعم المضاد حقيقة واقعة وكل ما يحاولونه الآن هو اكتشاف أنواع منه تتحمل الجفاف مدداً طوياة ، وبذا يستغنى عن ضرورة وضعه في الثلاجات . ويحاولون زرع الفيروس على الأجنة الآدمية بدل كلية القردة ، وبذا تقل نفقات تحضيره إلى درجة كبيرة ، فيرخص ثمنه .

ومضت السنون ونجم سابين آخذ في الصمود وانزوى سواك بعيداً

عن مجال شلل الأطفال ويقال إنه انحرف إلى مجال آخر فى أبحاث عالم الفير وسات لعل نجمه يبزغ من جديد ذات يوم ، فليس أشد قتلا للنفس التواقة من خسوف بعد إشراق، ولا بد أن سواك سوف يجد فى البحث عن جديد يعيد لاسمه اللمعان الذى افتقده منذ زون .

وما زلت أذكركيف وقف سابين فى الجلسة الختامية الوتمر الطفولة الدولى الحادى عشر الذى عقد فى طوكيو فى نوفجر ١٩٦٥ بتحدث فى المة عن معجزات طعمه الذى اكتسح طعم سولك ومما قاله إنه يمكن أن تكون المدة بين الجرعتين ثمانية أسابيع وأنه يكفى أن تعطى جرعتان فى البلاد التى لا تكثر فيها النزلات المعرية ، أما فى البلاد التى تكثر فيها النزلات المعرية ، أما فى البلاد التى تكثر فيها المدرسة المرة فيمكن إعطاء ثلاث جرعات ثم جرعة رابعة عند دخوله المدرسة المرة الأولى وأردف قائلا فى ثقة :

لا للضرو رة القصوى ولكن لم لا وهوطهم لا يسبب أى تفاعل ولا يضر بالحسم على الإطلاق .

وعلقت كلماته بذاكرتى ومرت ظروف كدت لاأوافقه فيها على كل ما يبشر به عن الطعم الذى يحمل اسمه .

فلقد صادفت في حياتى العملية اليومية حالات ينتابها ارتفاع مفاجئ في الحرارة قد تصل إلى مافوق الأربعين درجة مثوية وقد يصحبها إسهال حاد أو أعراض عصبية فأسائل نفسي هل هي مجرد مصادفة أم أن لها علاقة بالنظرية التي تقول إن هناك حالات نادرة تفيق منها الفيروس المروضة عندما تصل إلى جسم مضيفها الطفل وكأنها الحية التي أهلكها برد

الشتاء والصقيع ترفع رأسها فجأة إذا واجهت نار المدفأة بعد إذ أواها عابر سبيل في بيته شفقة منه ورحمة فيكون أول ضحاياها ، فتى استيقظت الفيروس صالت وجالت على غير هدى حتى إذا وجدت منفذاً صغيراً ، وما أكثر الفرجات في أمعاء الطفل المصرى كنتيجة لنزلة معوية حديثة أو دوه نظاريا أميبية مزمنة ، انسابت منه إلى الدورة الدموية تسبح فيها وتزداد دفئاً وحيوية وهي تتجه إلى موضع الأفضلية عندها وهو الجهاز العصبي ، محدثة النهاباً في المخ وفي حالات نادرة شال أطفال صريح . . . لذا اتخذتها قاعدة كلما ارتفعت الحرارة بعد تناول الطعم أن أحقن الطفل بمادة الجاماجاوبيوايين عساها أن تولد فيه مناعة مؤقتة يجتاز بفضلها المحنة المرتقبة التي تد تهدد حياته ؟

وكثيراً ما صادفت حالات شلل أطفال تحدث فى أطفال تناوأوا الثلاث جرعات من طعم سابين بانتظام ودون أن يكون هناك أحد المانعين الأساسيين وهما ارتفاع الحرارة والإسهال . . . وتساءلت كيف تسلل ملك للجرائيم إلى جسم دعمت خلاياه بطعم قبل غذائه لا يخطئ إلا فى النادر ، وحاولت أن أفسر بعض حالات الفشل بأسباب منزلية مثل تهاون الأم فى إنمام تناول الجرع الثلاث وقصرها على جرعة أو جرعتين ، أو أن الأم لا تنتظر فى تبليع طفلها الطعم وهو مادة ملحية المذاق فلا يكاد فه يصل الى كتفها وهى تحمله على وهن حتى يبصقها ليتخلص منها وبذا يحرم ففسه من أقوى سلاح قدمه العقل البشرى لوقايته من داء وبيل:

ولكن العلماء يجدون دائماً لكل علة سببا :

وخاصة لما وجدوا أن فاعلية الطعم قد هبطت إلى ٤٠٪ (أربعين فى المائة) فى البلاد الحارة حيت تكثر النزلات المعوية بل وتتكاثر الفيروسات المعوية بلا ضمير وفى خفية دون أن تحدث أعراضاً تافت النظر . والأدهى منها جرثومة الشبحيالا التى وجد أنها عدو لدود لفيروس التال المروضة ، وهى الأخرى تكمن فى تحفز بين ثنيات الأمعاء منتظرة غريها فى صمت الغادر المقتدر فتفتك به فتكاً يؤدى إلى اختفائه كلية .

ثم يتبين أن لبن ثلبي الأم له أثر ضارعلى الطعم ، والما تنبهوا إلى ضرورة تحريم رضاعة الثلديين المدة ٢ ساعات من أن يمتص الطفل ثلبي أه ، ولقد أحدث هذا الخبر بلبلة في أفكار الأمهات لأن معظمهن كن يرضعن أطفالهن بعد تناول الطعم بقصد إسكاتهم وضان استقرار الطعم في معدتهم ، والواقع أنه على هذا الفرض يجب عليهن إعادة حقن أولادهن ، واكن في اعتقادي يكتفي بجرعة واحدة منشطة ما دامت بقية شروط تناول الطعم كانت مستوفاة في الثلاث الحقن السابقة ، وهناك في الوقت الحاضر محاولات كانت مستوفاة في الثلاث الحقن السابقة ، وهناك في الوقت الحاضر محاولات للتغلب على هذه الحوائل الجرثومية والفير وسية والبيولوجية بإعطاء ٢ نقط بدلامن ٣ نقط للجرعة الواحدة وأن يزاد تركيز الطعم من ما ثة ألف إلى مليون وحدة فيروس في النقطة الواحدة .

ويا ويل طعم سابين من اختبار الزمان . . . و إنى أذكر آنى سأانه فى مؤتر كو بنهاجن عام ١٩٦١ بعد انتصاره الكاسح عن مصير طعم سواك الذى يعطى عن طريق الحقن أجاب فى مهمهة يشوبها العطف والإشفاق على زميله : لا يجب أن يموت طعم سولك ـ يمكن إعطاء الحقنة المنشطة من

طعم سولك أما الجرعات الثلاث الأولى فلا بديل لها من طعم الفم الذى يحمل اسمى :

وفى اعتقادى الآن أن الآية لا بد أن تنعكس فى البلاد الحارة متل بلادنا حيث تكثر الجراثيم المتداخاة التى حالت دون مفعول العامم المرجة نزوله إلى ١٤٠ كما تقول الإحصائيات فى طرق لا تدع مجالا لشك . وأجد نفسى منساقاً وراء عاطفتى الأزلية نحو سلامة الطفل الذى كرست جزءاً كبيراً من حياتى العملية لحمايته من هذا المرض اللعين ، أن أنادى \_ فى حالة تكرار الفشل مع طعم سابين \_ أن يعود طعم سواك إلى الفاهور فى البلاد الحارة و يقتصر استعمال طعم سابين على الجرعات المنشطة .

وهذا كلام مبنى على المنطق العلمى العميق إذ يبدو مستحدًا أن تعقم الحهاز الهضمى للطفل من الجراثيم المتداخلة التى تعين معه فى سلام ووثام وكأنها جزء منه ، وليس من المعقول أن نحرمه من ثدى أمه لنهد الطريق لفيروس سابين المروضة ، وكل أملنا أن تؤدى المحاولات التى نجرى فى الوقت الحاضر من تركيز الطعم وزيادة مقدار الجرعة إلى ست نقط بدلا من ثلاث والعناية أكثر وأكثر بوسائل التبريد ، وهم لا بد مها ، لحفظ الطعم من الفساد إذ أنه لا يتحمل الحرارة أكثر ناست

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

... في لَافا مَا لَا لِحَيّاهُ ولِالْمُوت



## محمد رسول الله . . في أيامه الأخيرة

شرقنى الله بزيارة قبر الرسول مرات عديدة ، وكنت كلما جلست فى مكانى المفضّل - عند ركن الأغوات - أحملق ويا وراء الأسوار المذهبة التى تحيط بالقبر الطاهر . أتخيل الأحداث التى سبقت موته ، صلى الله عليه وسلم . إذ خرج - وقد اشتدت به العلة - يمشى بين رجاين ،ن أهله ، هما إن الفضل بن العباس » و «على بن أبى طالب » ، عاصباً أهله ، هما إن الفضل بن العباس » و «على بن أبى طالب » ، عاصباً رأسه ، حتى دخل بيت عائشة ، ثم أصابته غمرة المرض ، واشتد به وجعه فقال : «أهرقوا على سبع قرب من آبار شتى ، حتى أخرج إلى الناس ، فأعهد إليهم » .

تقول عائشة ، رضى الله عنها : « فأقعدناه فى مخضب لحفصة بنت عمر ، "ثم صببنا عليه الماء حتى طفق يقول : «حسبكم ، حسبكم » . . . ثم خرج صلى الله عليه وسلم عاصباً رأسه ، حتى جلس على المنبر ، ثم صلى على أصحاب « أحد » ، واستغفر لهم ، وأكتر الصلاة عليهم . ثم قال : « إن عبداً من عباد الله خيره الله بين الدنيا وبين ما عنده ، فاختار ما عند الله » . ففهمها أبو بكر ، وعرف أن نفسه يريد . . . فبكى ، وقال : « بل نحن نفديك بأنفسنا وأبنائنا » .

وتستطرد عائشة قائلة : ﴿ وَلَمَّا ثُقُلَ الْمُرْضُ عَلَى رَسُولُ اللَّهُ ، صَلَّى اللَّهُ

عليه وسلم ، عاد أسامة بن زيد ، وكان على رأس الجيش عند الجرف ، على بعد فرسخ من المدينة . . . ودخل على النبى وقد أصمت فلا يتكلم ، فجعل يرفع يده إلى السماء ثم يضعها على أسامة ، وكأنه يدعو له ، تم قال عليه الصلاة والسلام : « مروا أبا بكر فليصل بالماس » ! . . . فقالت عائشة رضى الله عنها : « يا نبى الله ، إن أبا بكر رجل رقيق ضعيف الصوت ، كثير البكاء ، إذا قرأ القرآن » . . . فكرر صلى الله عليه وسلم قوله : « مروه فليصل بالناس ! » . . .

لا ولما كان يوم الاثنين ، الذى قبض الله فيه رسوله صلى الله عليه وسلم ، خرج النبى إلى الناس وهم يصلون الصبح . فرفع الستر ، وفتح الباب ، وقام على باب عائشة . فكاد المسلمون يفتتنون فى صلاتهم حين رأوه فرحاً به . فأشار إليهم أن أثبتوا على صلاتكم . وتبسم صلى الله عليه وسلم ، سرورا لما رأى من هيئهم فى صلاتهم ، وما رأيته أحسن هيئة منه تلك سرورا لما رأى من هيئهم فى صلاتهم ، وما رأيته أحسن هيئة منه تلك الساعة . . . ثم رجع ، وانصرف الناس وهم يرون أنه قد برئ من وجعه . فرجع أبو بكر إلى أهله بالسنح » .

وتقول عائشة : 1 رجع إلى رسول الله — صلى الله عليه وسلم — فى ذلك اليوم ، وحين دخل من المسجد ، واضطجع فى حجرى . فلمخل على رجل من آل أبى بكر ، وفى يده سواك أخضر ، فنظر رسول الله — صلى الله عليه وسلم — نظرة عرفت منها أنه يريده ، فقلت : يا رسول الله ، أتحب أن أعطيك هذا السواك ؟ . فقال : نعم فأخذته فهضغته له حتى لينته ، ثم أعطيته إياه ، فاستن به كأشد ما رأيته يستن ، ثم وضعه . فوجدت

رسول الله — صلى الله عليه وسلم — يثقل فى حجرى ، فذهبت أنظر فى وجهه ، فإذا بصره قد شخص ، وهو يقول : « بل الرفيق الأعلى » . فقلت : « خرت فاخترت والذى بعثك بالحق » .

قالت : « وقبض رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ بين سحرى ونحرى ، فوضعت رأسه على وسادة ، وقمت ألتدم مع النساء ، وأضرب وجهى » .

6 6 0

ولما توفى رسول الله — صلى الله عليه وسلم — قام عمر بن الخطاب ، فقال : « إن رجالا من المنافقين يزعمون أن رسول الله ، صلى الله عليه وسلم ، قد توفى . . . ألا إن رسول الله ، صلى الله عليه وسلم ، ما مات ولكنه ذهب إلى ربه كما ذهب موسى بن عمران عن قومه • ٤ ليلة ، ثم رجع إليهم بعد أن قيل قد مات . والله ليرجعن رسول الله — صلى الله عليه وسلم — كما رجع موسى . فليقطعن أيدى رجال وأرجلهم زعموا أنه مات » .

وأقبل أبو بكر حتى نزل على باب المسجد حين بلغه الخبر ، وعمر يكلم الناس ، فلم يلتفت إلى شيء حتى دخل على رسول الله — صلى الله عليه وسلم — وهو في بيت عائشة مسجى في ناحية من البيت ، وعليه بردة وحبرة . فأقبل حتى كشف عن وجه رسول الله — صلى الله عليه وسلم — ثم أقبل عليه يقبله ، ويقول : « بأبي أنت وأمى ! . . . أما الموتة التي كتب الله عليك فقد ذقتها ، ثم لن تصيبك بعدها موتة أبداً » . ثم رد البردة على وجه رسول الله — صلى الله عليه وسلم — وخرج وعمر يكلم الناس ، فقال :

«على رسلك يا عمر ، أنصت ! . . . . . فأبي عمر إلا أن يتكلم ، فلما رآه أبو بكر لا ينصت ، أقبل على الناس ، فحمد الله وأثنى عليه ، ثم قال : « أيها الناس ، من كان يعبد محمداً فإن محمداً قد مات ، ومن كان يعبد الله فإن الله حى لا يموت » . ثم تلا الآية الكريمة : « وما محمد إلا رسول قد خلت من قبله الرسل ، أفإن مات أو قد أل انقلبم على أعقابكم ، ومن ينقلب على عقيه فلن يضر الله شيئاً ، وسيمجزى الله الشاكرين » . . . فوالله لكأن الناس لم يعلموا أن هذه الآيات نزلت ، حتى تلاها أبو بكر يومئد .

قال عمر: ﴿ وَاللَّهُ مَا هُو إِلَّا أَنْ سَمَعَتَ أَبَا بِكُر تَلَاهَا ، فَعَقَرَتُ ( أَى دُهُشَتَ ) حتى وقعت إلى الأرض ما تحملني رجلاي ، وعرفت أَنْ رسول الله صلى الله عليه وسلم قلد مات ﴾ .

ولما قُبض رسول الله — صلى الله عليه وسلم — انحاز هذا الحى من الأنصار إلى سعد بن عبادة فى سقيفة بنى ساعدة، واعتزل على بن أبى طالب والزبير بن العوام وطلحة بن عبد الله فى بيت فاطمة ، وانحاز بقية المهاجرين إلى أبى بكر ، وانحاز معهم أسيد بن حضير فى بنى الأشهل، فأتى آت إلى أبى بكر وعمر ، فقال : « إن هذا الحيى من الأنصار مع سعد بن عبادة فى سقيفة بنى ساعدة قد انحازوا إليه ، فإن كان لكم بأمر الناس حاجة فأدركوهم قبل أن يتفاقم أمرهم » . : . هذا و رسول الله — صلى الله عليه وسلم — فى بيته لم يفرغوا من أمره ، قد أغلق دونه الباب أهله : قال

عمر : « فقلت لأبى بكر : انطلق بنا إلى إخواننا هؤلاء من الأنصار حتى ننظر ما هم عليه » .

فلما بويع أبو بكر ، رضى الله عنه ، أقبل الماس على جهاز رسول الله حملى الله عليه وسلم — يوم التلاثاء . ثم إن عليه ان أبى طالب ، والعباس ابن عبد المطلب ، والفضل بن العباس ، وقثم بن العباس ، وأسامة بن زيد ، وشقران مولى رسول الله — صلى الله عليه وسلم — هم الذين تولوا عسله . وجاء وأوس بن حولى » — أحد أهل بدر — فلخل ، وحضر غسل رسول الله — صلى الله عليه وسلم — وقد أسنده على إلى صدره ، بينما « العباس » و « الفضل» و « قم » يقلبونه معه ، و « أسامة بن ريد » و « شقران » مولاه يصبان الماء على قميصه ، و « على » يدلكه به من ورائه ، ولا يفضى بيده إلى رسول الله على قميصه ، و « على » يدلكه به من ورائه ، ولا يفضى بيده إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم ، ويقول : « بأبى أنت وأمى ، ما أطيبك حيه وميتاً » .

وكانوا حينها أرادوا غسل رسول الله — صلى الله عليه وسلم — قد اختلفوا فيه . فقالوا : « والله ما ندرى ، أنجرد رسول الله — صلى الله عليه وسلم — من ثيابه كما نجر د موتانا ، أو نغسله وعليه ثيابه ؟ . . . » فلما اختلفوا ، ألتى الله عليهم النوم ، حتى ما منهم رجل إلا ذقنه فى صدره . ثم كلمهم مكلم من ناحية البيت ، لا يدرون من هو : أن أغسلوا النبى وعليه تيابه . فقاموا إلى رسول الله — صلى الله عليه وسلم — فغسلوه وعليه قميصه ، يصبون الماء فوق القميص ، ويدلكونه والقميص دون أيديهم .

فَلَمَا فَرَغُ مَن غُسل رسول الله ، صلى الله عليه وسلم ، كفن فى ثلاثة أثواب : ثوبين صحاريين (نسبة إلى صحار ، مدينة بالين ) وبرد حبرة أدرج فيه إدراجاً. ولما أرادوا أن يحفروا لرسول الله ، صلى الله عليه وسلم ، كان « أبو عبيدة بن الجراج » يضرّح كحفر أهل مكة ، وكان «أبوطلحة زيد بن سهل» هو الذي يحفر لأهل المدينة. فدعا العباس رجلين ، فقال لأحدهما : « اذهب إلى عبيدة بن الجراح ! » ، وللآخر : « اذهب إلى أبى طلحة ! » . . . وأردف قائلا : « اللهم اختر لرسول الله — صلى الله عليه وسلم ! . . . » فوجد ثانى الرجلين « أبا طلحة » فجاء به ، فلحد لرسول الله — صلى الله عليه وسلم .

. . .

ولما فرغ من جهاز رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ يوم الثلاثاء ، وضع على سريره في بيته . وكان المسلمون قد اختلفوا في دفنه ، فقال قائل : « بل ندفنه مع أصحابه » . فقال أبو بكر : « إنى سمعت رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ يقول : «ما فبض نبى إلا دُ فن حيث يقبض » . فرفع فرات رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ الذي توفي عليه ـ فحفر تحته . . ثم دخل الناس على رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ إرسالا . أدخل الرجال ، حتى إذا فرغوا أدخل النساء حتى إذا فرغوا أدخل النساء حتى إذا فرغو أدخل النساء حتى إذا فرغ أدخل الصبيان . ولم يؤم الناس في الصلاة على رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ أحد . . . ثم دفن رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ أحد . . . ثم دفن رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ في وسط الليل . . . ليلة الأربعاء . وكان الذين نزلوا في قبر رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم ـ هم : على بن أبي طالب ، والفضل بن عباس ، وشقران مولى رسول الله ـ صلى الله عليه وسلم .

وقد قال « قوس بن حولى » لعلى بن أبى طالب : « يا على ، أنشلك الله وحظنا من رسول الله ، صلى الله عليه وسلم » . . . فقال له : « انزل » 1 . فنزل مع القوم. وقد كان مولاه « شقران » — حين وضع رسول الله — صلى الله عليه وسلم ، فى حفرته و بنى عليه — قد أخد قطيفة كان رسول الله ، صلى الله عليه وسلم ، يلبسها و يفترشها ، فدفنها فى القبر ، وقال : « والله لا يلبسها أحد يعدك أيداً ! . . . » .

. . .

يحاول الطبيب منا معرفة كنه الجرئومة التى اقتحمت هذا الجسم الطاهر فحرمت منه الإنسانية . . . وأهل الله سبحانه وتعالى قلد وضع للموت والحياة حدوداً ، وخلق لها أسلحتها – وهي عالم الجراثيم – لتنهى حياة من قسم له . أن يموت على فراشه .

وفى تخمين ، أن محمداً – صلى الله عليه وسلم – أصيب بإحدى الحميات الحبيثة ، التى تستغرق أياماً لإنهاء الحياة . . . وكان خلالها قادراً على الكلام ، والسير مستنداً إلى رجلين من أهله وأتباعه ، عاصباً رأسه من شدة الصداع الذي يصحب حمى و التيفود ، عادة . ثم يجلس على المنبر يتكلم إلى المسلمين . وكانوا ينظرون إليه ، يلتهمونه بعيونهم ، فرحين مستبشرين بفضل الله عليهم ، وهم يعتقدون أنه قد برئ من وجعه . ولعلنا نذكر كيف اشتدت به الحمى في بيت عائشة ، حتى لقد طلب – صلى الله عليه وسلم – أن يريقوا عليه سبع قرب من آبار شتى ، وكيف صبوا عليه الماء صباً حتى ارتعد منه البدن ، وطفق يقول : و حسبكم ، حسبكم ، مسبكم ا » .

هذه الحمى ، وهذا الصداع الملح ، وهذا المرض الدى يمكن الشخص من التحامل على نفسه أياماً عديدة ، دون حدوث غيبوبة أو تشنجات ، تشير إلى موضع إصابة بالمنح أو غشيته بأحد « الفيروسات » أو الجراثيم التى انتشرت فيا بعد وعرفت أسماؤها واكتشف الترياق المضاد لكل منها ، حتى أصبحت النجاة منها في متناول الطبيب المعالج .

وقد تعطى الإصابة بالملاريا صورة شبيهة . . . وقد تكون الصحوات التى انتابت الرسول — صلى الله عليه وسلم — خلال محنته المرضية ، والتى مكنته من الإفاقة والسير على قدميه إلى المسجد — ليؤم الناس بين الحين والحين — هى التى تحدث بين مرضى و الملاريا ، إذ تهبط الحرارة وترتفع ، وقد تمر الساعات أو الأيام بين هذا الارتفاع والهبوط ينتعت المريف خلالها ، وقد يستعيد نشاطه إلى حد ما وإلى درجة تمكنه من القيام ببعض المجهودات بالرغم من هزاله وتضعضع حالته النفسية والجسمية .

وليس مرض و التيفود ، جديداً على البشر ، إذ يرجع بنا تاريخ الطب القهةرى إلى أيام و أبقراط ، ، فيقول الرواة إنه وصف فى مذكراته مرضاً تنطبق أعراضه على الحمى التيفودية ، لأنه ذكر بين علاماته الحرارة المرتفعة المستمرة ، والإسهال ، والطفح الجلدى الوردى المحبب ، وألم البطن ، وفقد الوزن والشهية ، ونزيف الأنف ، والهذبان عند اشتداد الحمى . وقد عاصرت جرثومة هذا المرض أبناء آدم على مر الأجيال ، تضايق هذا ، وتعصف بحياة ذاك . ولم يعن أحد رغم ذلك باقتفاء أثرها ، بل اعتبرها الجميع من فصيلة والتيفوس ، حتى عام ١٨٣٩ ، إذ أطلق عليها الطبيب الفرنسي

لا لويز اسم (التيفود الأول مرة . ولكنه لم يحاول أن يفرق بينها وبين حمى التيفوس الرجهة المرضية . والفضل فى التمييز بين المرضين يرجع إلى و جرهارد الله في فيلادلفيا عام ١٨٣٦ ، ثم إلى و ستيوارت المجلاسجو عام ١٨٤٠ ، وأخيراً إلى سير و وليم جيئر الطبيب الإنجليزى الشهير ، الذى كشف لقاح الجدرى . فقد أجرى هذا الأخير بحوتاً فى الفترة ما بين عامى ١٨٤٩ و ١٨٥١ وأثبت أن المرضين التيفوس الفترة ما بين عامى ١٨٤٩ و ١٨٥١ وأثبت أن المرضين التيفوس المقاطة . فكانت كلمته هى والتيفود لا يمت أحدهما للآخر بأية صلة ، فكانت كلمته هى الفاصلة . وكان و إيبرت الول من كشف جرثومة المرض ، في عام ١٨٨٠ . وفي عام ١٨٩٦ ، وصف و فيدال المورونة باسم من فيينا ، هما وهى المعروفة باسم متى الآن . . . ولو أن طبيبين من فيينا ، هما الا يلمع اسمه دون اسمهما .

وهكذا شغلت هذه الحمى أذهان الباحثين ، حتى توصلوا إلى اكتشاف جرثومتها وطريق العدوى بها .

وسواء كانت «التيفود» أو «التيفوس» أو «الملاريا» هي المسئولة عن انتهاء حياة أطهر خلق الله ، فالنهاية واحدة ومحتومة ، والأمر لله من قبل ومن بعد .

## نهاية ابن الرسول ( صلى الله عليه وسلم )

إن الذى يستعرض ذرية محمد (صلى الله عليه وسلم)، يدرك تماماً أن الله أراد أن يمتحن إيمان رسوله فرزاه فيهم الواحد بعد الآخر، وماتوا كلهم إبان حياته، إلا فاطمة رضى الله عنها . ولقد اتفق جميع الرواة على أن جميع أولاد محمد (صلى الله عليه وسلم) كانوا من السيدة خديجة رضى الله عنها ماعدا إبراهيم عليه السلام إذ أنه ولد بالمدينة من السيدة «مارية بنت شمعون» القبطية .

ولقد ولدت له «خديجة» ولدين ، اسم أكبرهما « القاسم» ، وبه يكنى (صلى الله عليه وسلم) أى كانوا يدعونه أبا القاسم، واسمالثانى «عبد الله» وقد ولد أولهما فى الجاهلية ومات فى الإسلام، وولد الثانى فى الإسلام. كما أنها ولدت له أربع بنات هن : زينب ، وفاطمة ، ورقية ، وأم كلثوم : ولقد رتبهم الشيخ أحمد الحلوانى الخليجي (نجد الاستاذ الدكتور أحمد الحلوانى ، العالم المصرى الكبير فى علم الطفيليات ) حسب ترتيب ولادتهم فى نظمه .

بالقاسم ابن المصطنى وبزينب ورقية هب لى القبول ، وفاطمة وبأم كلثوم وعبد الله جدًه وقيني بإبراهيم شر الحاطمة ولقد بلغ «القاسم» سن المشى ، غير أن رضاعه لم يكن قد كمل عندما مات . . : ومات « عبد الله » أيضاً صغيراً . . . أى أن الرسول — صلى الله عليه وسلم — لم تطل فرحته بولديه ، فقد ماتا طفلين ، قبل المبعث أو في مستهله . وتقول الدكتورة « بنت الشاطئ » في كتابها : « بنات النبي » ، إننا لو حاولنا أن نلتمس دليلا يؤيد هذا ، لوجدناه في سورة « الكوثر » ، وهي سورة مكية مبكرة ، فهي الخامسة عشرة في ترتيب النزول بين السور المكية ، التي بلغت عدتها تسعا وثمانين سورة : . . فبعد وفاة « القاسم » ، ثم « عبد الله » ، قال « العاصى بن وائل السهمى » : « قد انقطع نسله ، فهو أبتر » . فأنزل الله عز وجل : « إنا أعطيناك الكوثر ، فصل لربك وانحر ، إن شانئك هو الأبتر » . . .

يقول الزمخشرى فى تفسير السورة ، إن من أبغضك هو الأبتر وليسر ألت ، لأن كل من يولد من المؤمنين فهم أولادك وأعقابك ، وذكرك مرفوع على المنابر إلى يوم القيامة ، وعلى لسان كل عالم وذاكر إلى آخرالدهر ، يبدأ بذكر الله ويثنى بذكرك . . . وإنما الأبتر هو شانتك المنسى في الدنيا والآخرة ، وإن هو ذاكر ذاكر باللمن .

وفى ذى الحجة سنة ثمان من الهجرة ، وَلدت « مارية » - بالمدينة - « إبراهيم » وقد مات ابن ثمانية عشر شهراً .

فى إحدى زياراتى للمدينة المنورة — وهى عديدة بحمد الله — زرت «البقيع » بعد صلاة الصبح . . . والبقيع كان مقبرة المدينة منذ الجاهلية إلى الآن ، و بعد دخولى ، انحرفت يميناً لأواجه أول ما صادفت رقعة مقلسة من الأرض ، عليها حجارة مرصوصة ، أشار إليها الدليل قائلا : « هذا قبر رُقية وفاطمة ، ابني النبي — صلى الله عليه وسلم — . . . وهذا قبر زوجات الرسول] ، إلا السيدة خديجة التي دُقنت في مكة وميمونة التي دفنت في سرف » .

وتأملت القبر بعد أن أزيلت عنه القباب والجدران عقب الغزو الوهابى ، فوجدته قطعة أرض مسطحة ، أحيطت بحجارة مرصوصة ، رُشق فوق كل منها حجر صغير ، علامة على مكان كل منهن .

وعلى بعد خطوات ، رأينا قبر و الحسن بن على » ، شقيق و الحسين » وهو لا يختلف في منظره عن تلك القاعدة المتبعة منذ عهد الوهابيين ، إلا أنه ميز وكرم بمربع من الحجارة المرصوصة ، و رشقوا في جزء من هذا المربع الطاهر قطعة من الحجر ، لتدل على مكانه . ثم تساعلت : و أين قبر إبراهيم بن الرسول - صلى الله عليه وسلم - وهو الذي سعد به الرسول لفترة وجيزة من حياته ، ثم مات ولم تنتصف السنة الثانية من عمره » . . . فقيل لى : و انظر إلى الأفق البعيد ، تر رجلا ملتحفاً بعباءة سوداء ، وقد وقف متأملا وكأنه يقرأ الفاتحة . . . اذهب إليه تجد قبر إبراهيم » . فأخدت أسير وثيداً ، حدراً من أن أتعثر في قطع الأحجار المتناثرة ، حتى وصلت إلى ذلك المكان ، فوقفت متأملا ، أناجي التاريخ البعيد . . .

وتخيلت الرسول وقد جاوز الستين من عمره. كان قد فقد أبناءه وبناته ، فلم يبق مهم إلا فاطمة رضى الله عنها ، وقد مضت عشر سنوات بعد وفاة ت خديجة ، وبعد زواجه من عائشة وسائر أمهات المؤمنين دون أن يعقب . . . فلما وكلت له «مارية» القبطية المصرية الإبراهيم » ، ركز فيه كل حبه وعطفه الأبويين . . . وكان يمر كل يوم بدار أمه ليناغيه ويضمه إلى صدره في حنان طاهر ، وكلما لاحظ غيرة أمهات المؤمنين أعرض عنهن ، وازداد بابنه تعلقاً . . ولقد مرت الأيام سراعاً ، ترعرع الطفل خلالها ونما ، وازداد بوالده شبهاً . ثم شاء الله ولا راد لقضائه – أن يقطع عن نبيه هذا السيل الجارف من السعادة ، وأن يسترد وديعته ، فإذا اللبول ينتاب ابنه الغالى ، وملاك الموت يزحف في بطء وتصميم نحو الطفل البرىء ، لا يشفع له عند الله جل جلاله شيء ، في حم القضاء فالكل عند الله سواء .

\* \* \*

وشعر الرسول ذات يوم باقتراب النهاية ، فزادت آلامه النفسية ، وأخذ بيد « عبد الرحمن بن عوف » يعتمد عليه ، حتى وصل إلى حيث تقوم « مارية » بتمريض ابنها ، تعينها أختها « سيرين » . وهناك رأى فلذة كبده يجود بنفسه الأخير ، فتندّت بالدمع عيناه . وجلس إلى جوار « مارية » وهو وجل مضطرب خائف ، كأى آدى ينكب فى فلذته . ثم أخذ الطفل فى حجره ، وناجاه بصوت غلب عليه الألم الدفين قائلا : « إنا يا إبراهيم لا نغنى عنك من الله شيئاً » . . . وتصرخ مارية وأختها

«سيرين » جزعاً ، والطفل فى غيبوبة ، يتشبث ببقية من الحياة ، وكأنه كان يأمل فى أن تشفع له الدموع الحارة المنبعثة من مآتى أبيه ، أو صراخ والدته وخالته وهما تضرعان إلى العلى العظيم ذى العرس الأعلى . . . ولكن متى نقض الديان حكمه العالى ؟ . . . لقد قبض الموت روح الطفل البرىء وهو لا يزال فى حجر أبيه .

وأخذ الحزن من النبى — صلى الله عليه وسلم — كل مأخذ ، وشرع يناجيه بصوت غلبت عليه العبرات قائلا : «يا إبراهيم ، لولا أنه أمر حق ، ووعد صدق ، وأن آخرنا سيلحق بأولنا ، لحز نا عليك بأشد من هذا » . . . ثم أردف وقد بلغت به اللهفة مداها : « تلمع العين ، ويحزن القلب ، ولا نقول إلا ما يرضى الرب ، وإنا يا إبراهيم عليك لمحزونون » . . . ثم يلتفت إلى مارية وأختها بعد أن كفكف دموعه رأفة بهما ، وقال لهما : « إن له لمرضعاً في الجنة » . . . .

ثم قام وبعه عمه «العباس» وطائفة من المسلمين ، يشيعون إبراهيم بعد ما غسلوه ، وحملوه على سرير صغير ، إلى أن دفن فى هذا المكان الذى وقفت فيه . ولقد سوّى الرسول — صلى الله عليه وسلم — قبره بيده الطاهرة ، ورش الماء عليه ، ووضع عليه علامة ، وهو يقول : ﴿ إنها لا تضرّ ولا تنفع ، ولكنها تقرّ عين الحي . وإن العبد إذا عمل عملا أحب الله أن يتقنه » . وعند خروج الناس من البقيع ، انكسفت الشمس، فحسبوا هذا معجزة شارك فيها الكون رسول الله فى حزنه : فلما بلغه تهامسهم ، قال لهم : ﴿ إن الشمس والقمر آيتان من آيات الله ، لا تخسفان لموت أحد ولا لحياته ،

فإذا رأيتم ذلك فافزعوا إلى ذكر الله بالصلاة ، .

وعلمت أدراجي نحو باب جنة البقيع ، وكانت خطاى رفيقة ، رقيقة ، حتى لا أزعج الراقدين تحت ترابه . . .

. . .

والذى يستعرض أمراض الطفولة التى تؤدى إلى موت سريع ، فى مثل سن سيدنا إبراهيم عليه السلام ، يحدها محصورة فى بضعة احتمالات . فالمعلوم أن رسول الله – صلى الله عليه وسلم – كان يمر كل يوم بدار « مارية » ليداعب ابنه ويناغيه ، وكان الطفل يستجيب فى محبة وترحاب ، حتى فوجئ الرسول – صلى الله عليه وسلم – ومارية وأختها «سيرين» بالذبول السريع الذى أدى إلى غيبوبة ، أعقبتها وفاة غير مرتقبة ، بيما الرسول فى أوج سعادته بابنه الغالى . . . .

وفى اعتقادى - من الناحية الطبية - أن ما أصيب به سيدنا إبراهيم ينحصر فى أحد احمالين :

أولهما : النزلة المعوية الحادة ، لأن جراثيمها تترعرع فى الجو الحار ، وينقلها الذباب ، وما كان أكثره فى الحجاز حتى سنين قلائل! . . . والنزلات المعوية الحادة قادرة — حتى يومنا هذا ، وفى أكثر البلدان مدنية وحضارة — على أن تعصف بحياة الطفل فى ساعات ، أو أيام ، إذا كانت من النوع العاصف الكاسح ، ناهيك بالقصور المتناهى إذ ذاك فى وسائل لملاج ، من مضادات للحيوية ، إلى حقن السوائل بالوريد لتمنع الحفاف

القاتل فى الجسم البض : : : وهى وسائل يتمتع بها الطفل فى وقتنا الحاضم ، وكم أنقذت من أرواح غالية ! :

أما الاحيال الثانى ، فهو الالتهاب السحائى والمخى بأنواعه ، سواء الجرثومية منها أو الفيروسية . وكلها منتشرة فى بلادنا ومنطقة الشرق الأوسط عامة . . . وعالم الجراثيم لا يعرف سناً ولا جاهاً ، يقتحم عتبات القصور والا كواخ سواء بسواء . ومع تعاقب أجيال الباحتين والعلماء ، أمكن ابن آدم اكتشاف بعض مغاليق هذه الجراثيم والترياق المضاد للكثير منها ، ولكنا ما زلنا – حتى عصرنا هذا – فى حيرة من أمر آلاف منها ، وما زال ملاك الموت يسيطر عليها ، لتسقط الرؤوس التى قسم لها أن ينتهى أجلها بإذنه سبحانه وتعالى .

هذه حكمة الله ! . . .

## نهاية نابليون بونابرت

لم أشأ فى الحلقة الأخيرة من الجزء الخاص بالموت ــ فى هذا الكتاب ــ أن أقتصر على اللحظات الأخيرة فى حياة نابليون . . . للذك أسوق مقتطفات من فصول كتاب سبق أن كتبته فى صدر محاولاتى الأدبية ، وألحق به فصلا عن التعليلات العلمية والطبية لوفاة هذا البطل العظيم .

وحديث هذا الكتاب يثير ذكريات طريفة لا أرى بأساً من أن أوردها هنا . . .

کان « نابلیون بونابرت » حلم صبای ! . . . کنت أقرأ کل ما یکتب عنه، وأفرح لانتصاراته ، وأحزن لهزیمته فی « واتراو» ثم نفیه الی جزیرة «سانت هیلانة » ، حیث سامه حاکمها « هدسون لو » کل أنواع العداب ، حتی قضی نحیه ذلیلا مهیض الجناح .

وخطر ببالى يومثد أن أكتب رواية عاش أبطالها خلال عهد حملته على مصر ، وسميتها « السر المكنون » ، ونشرتها فى مجلة اسمها « النديم الروائى » ، كانت تتبع مؤسسة « المقطم والمقتطف » ، ويدير تعديرها المرحوم الأستاذ « إسحق صرّوف . : :

والحق أن هذه المجلة كانت منبراً ، ظهر على درجاته الأولى كثير من الأدباء الشبان في ذلك الحين ، أذكر منهم الأساتلة : سليان حزين ،



نابليون يضع خطط المعركة مع ضباطه قبل بدء المعركة ( عن لوحة زيتية )

وعادل الغضبان ، و ( العميد ) عبد الرحمن زكى ، وعبد الرحيم طه ، والشافعى البنا . وكامل البنا .

وَكَانَ الْمُرْحُومُ إِسْحَقَ صَرُوفَ ذَكَيًّا، لمَاحًا . . . وقد بدأت أسهم في تحرير مجلته وأنا طالب في الصف الثاني من المرحلة الثانوية ، وذلك عن طريق المراسلة ، إذ ما كنت أجرؤ على أن تطأ قلماى عتبة دار المجلة المتواضعة . . . فقد كنت أتخيل صاحب المجلة عملاقاً ، ترتعد الفرائص مهابة له . . . ولم لا ، وهو الذي بيده أن يقبل أو يرفض منتجات أفكاري؟ ثم ما أدراني كيف تكون مقابلته لي ، عندما يراني شابًّا يافعاً ، يلبس سروالا يكاد يكون قصيراً ؟ . . . وبقيت صلتي عن طريق المكاتبة حيى وصلت إلى الصف الثالث ، واقتربت كتاباتي من مستوى النضج . . . وقد كتبت القصة التي أشرت إليها ، لتنشر مسلسلة ، وأرسلتها كاملة في ظرف بدا لى ضخماً ، وكلفتي من طوابع البريد المسجل ما أرهق ميزانيتي المتواضعة . . . ويظهر أن صاحب المجلة المرهف الحس أراد أن يكافثني أُدبيًّا ، فنشر في صحيفة ﴿ المقطمِ ﴾ المسائية إعلاناً ، بشرفيه قراء المجلة بأنها ستبدأ نشر وسلسلة من روائع تأليف الكاتب الألمى الشهير مصطفى أفندى الديواني ، . . . أي أنه أضنى على صفة الشهرة وكنت عنها بعيدا جداً ، ومنحى لقب ١ الأفندي ، ، وكان العرف إذ ذاك أن هذا اللقب لا يكون حقًّا مكتسبًا إلا لمن يحصل على شهادة البكالوريا ( الثانوية العامة الآن ) .

وظهرت المسلسلة في ستة أعداد متوالية يَامن المجلة ، تحت عنوان و السر المكنون و : : : و يجب أن أعترف بأنني كلت أندفع في هذا المجال البديع إلى

أقصى مداه ، وقد أصبح لى قراء ومعجبون يطلبون منى المزيد كلما تراخيت ، ولكنى ماكدت أطأ عتبة بابكلية الطب ـ فى عام ١٩٢٣ ، بعد حصولى على (البكالوريا) ـ حتى توقفت عن الكتابة للمجلة تماماً. ولما بعث إلى مديرها المرحوم إسحق صروف بخطاب رقيق يلح على فيه بأن أستأنف الكتابة ، رددت عليه فى تصميم عجيب : «لقد قررت أن أكون طبيباً ا دد . . » .

. . .

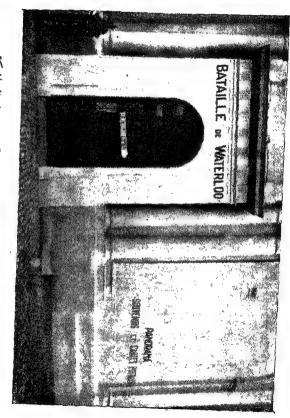
وبقيت عند كلمتى للمرحوم إسحق صروف ، فامتنعت عن الكتابة حتى تخرجت فى كلية الطب ، ثم سافرت فى بعثة للتخصص فى أمراض الأطفال ، بعد أن قضيت بقصر العينى حوالى أربع سنوات . وعدت من البعثة لأعمل مدرساً فى عام ١٩٣٦ ، ثم اجتذبتنى هواية الكتابة من جديد ، فاتجهت إلى هوامش الطب ، وأخرجت كتاباً عن «حياة الطفل» ، أحيد طبعه ثمانى مرات حتى الآن :

والواقع أنى عندما حاولت تأليف ذلك الكتاب ، كنت أجهل التفاصيل الصغيرة اليومية لحياة الطفل — مثل : الأكل والحمام والنزهة وغيرها — بالمرخم من أنى كنت حاصلا على أعلى الشهادات فى أمراض الأطفال وطرق علاجها . ولكنى اضطررت إلى النظر فى المراجع العديدة فى هذا الشأن ، وأخذت أنهل منها ما يفيدنى كوالد ينتظر طفله الأول ، الذى كان فى عالم الغيب حينذاك ، وهو الآن الدكتور خليل ، المدرس بقسم الأطفال بكلية الطب ، فى جامعة الأزهر : : ومن هنا وجد

الكتاب طريقه إلى قلوب الأمهات في سهولة ويسر ، واشتد إقبالهن عليه على مدى الأعوام ، مما يغتبط له قلب كل مؤلف .

وهكذا ، كان هذا الكتاب بداية الرجوع لحوايتي القديمة . . . هواية القلم . وكانت مجلة «التقافة» قد ثبتت أقدامها في عالم الصحافة ، فدلفت من يابها في هدوه ، وأخذت أكتب لقرائها الذين كانوا ينتمون إلى طبقة خاصة ، أى أنها لم تكن مجلة كل قارئ . . . وهذا ما كنت أبغيه ، لأنى كنت أفضل الانزواء وأنا أستأنف هوايتي ، حتى لا يعرفني الجمهور ككاتب ، وأظل في نظره – أولا وأخيراً – طبيب الأطفال الذي يأخذ بأيدى فلذات الأكباد إلى بر الأمان .

وكان المرحوم الدكتور أحمد أمين - رئيس « الثقافة » - يشجعنى ويوافق على نشر مقالاتي دون تردد . وحدث في سنة ١٩٤٣ ، والحرب العلمية الثانية مستدة الوطيس ، أنى كنت أصطاف برأس البر ، في « عسة » عاورة لعشته رحمه الله . وكان معى كتاب أقره وعن حياة « نابليون بونابرت » من تأليف « جوزيف آبوت » ، اجتذبني من بين صفحاته - التي جاوزت الألف صفحة - ذلك الجزء الذي يصف نهاية نابليون ، منذ فشله في الألف صفحة - ذلك الجزء الذي يصف نهاية نابليون ، منذ فشله في حملة روسيا إلى وفاته منفية في جزيرة « سانت هيلانة » . فأخذت أترجمها على حلقات ، وكنت كلما انتهيت من حلقة ذهبت بها إلى الدكتور أحمد أمين في عشته ، فأجده جالساً في كرسي مريح ، ينظر نحو الحر مستنشقاً هواءه العليل ، فيدعوفي إلى أن أبقي معه بعض الوقت ، أرتشف مرطباً أو قدحاً من القهوة ، ثم أناوله وريقات الحلقة فيتقبلها في هدونه وأدبه مرطباً أو قدحاً من القهوة ، ثم أناوله وريقات الحلقة فيتقبلها في هدونه وأدبه



مدخل المبنى الكبير الذي تقع فيه ( البانوراماً ) التي تبين تفاصيل المركة

المعروفين ، شاكراً إسهامى فى ملء صفحات المجلة ، ثم يرسلها للنشر فيها مع بريده اليومى الخاص .

وظلت الآيام تجرى وأنا ألهث معها ، وإعجابى بنابليون لا يطعته مر السنين . . . وفى نوفبر ١٩٦٨ ، انهزت فرصة وجودى ببروكسل عاصمة يلجيكا ، حيث ذهبت لزيارة ابنى « مائسة » و زوجها الدبلوماسى للجيكا ، حيث ذهبت لزيارة ابنى « مائسة » و زوجها الدبلوماسى ه محمد شلقاى » . . . ففكرت فى زيارة الضاحية التى كانت مسرحاً لمعركة « واترلو » ، وهى تبعد عن بروكسل حوالى الاثنين والعشرين كيلومتراً ، واصطحبنى صديتى « لطنى جاد الحق » – مستشار السفارة – فى سيارته ، وكان اليوم مشمساً جميلا «

وكنت كلما اقتربت من مكان المعركة ، تحييب صوت تابليون يرن في أذنى ، وهو يصبح في جنوده : « إلى الأمام ا » . د . فيطيعونه طاعة عياء ، غير مبالين بأنهم قد يلاقون حتفهم من عدو ينتظرهم في الجانب الآخر : ولما وصلت إلى مكان المعركة ، خفق قلبي بعض الشيء ، وانتابني وجوم أخذ يتلاشى تدريجياً كلما توغلت السيارة في شوارع الضاحية الجميلة ، التي بعت في حياد غريب ، بالرغم من تاريخها الحافل.. فالماحية الجميلة ، التي بعت في حياد غريب ، بالرغم من تاريخها الحافل.. فالمروج الحضراء كانت مشهداً لمعركة فاصلة ، من أروع وأعظم معارك الماريخ ، وهي معركة « واتركو » . ورأيت بعض المنازل والمباني على جانبي الشارع الرئيسي ، قيل لى إن تاريخها يرجع إلى أيام المعركة ، وقد تحوّل الشارع الرئيسي ، قيل لى إن تاريخها يرجع إلى أيام المعركة ، وقد تحوّل بعضها إلى متحف ودار للسيم لا تعرض إلا أفلاماً عن نواح غتلفة من



لوحة بواجهة دار السيها بواتراو . ويرى فيها نابليون رافعاً قبعته التقليدية بيده محيياً ضباطه قبل بدء المعركة الفاصلة

حياة « بونابرت » . . . وتجد كالعادة فى متل هذه البقع السياحية ـ مقاهى على درجة عالية من النظافة ، يمكنك أن تتناول فيها المرطبات والمشروبات العريئة .

. . .

ومتى خرجت من المقهى الكبير ، واتجهت يساراً ، يلفت نظرك ميني كبير بواجهته استدارة ، وقد كتب عليها بخط كبير « بانوراما معركة واتراو » ويدفعك حب الاستطلاع إلى الدخول ــ مقابل قليل من الفرنكات ــ لترى معجزة فنية كبرى . . . فإن تفصيلات المعركة التاريخية الكبرى رسمت بالألوان الطبيعية ، على شكل لوحات بلغت من الضخامة درجة كبيرة ، إذكان كل ما فيها من آدميين وخيول بالحجم الطبيعي . . . كانت الصور مثل الحياة تماماً ، فالخيول النافقة والقتلى من الجنود والضباط يبدو على تقاطيعهم ــ دون استثناء ــكل ما فى الموت من جلال ، وقد تبرز عيون بعضهم من المحاجر ، منبئة بأن الفزع الهائل كان آخر انفعالات حياتهم . . . وفى ناحية بعيدة من « البانوراما » ، ترى نابليون ينقدم راكبا جواده ، وحوله قواده ، ليحاول المحاولة الأخيرة ، قبل أن يأفل نجمه إلى الأبد . . . وتراه من بعيد مطأطئ الرأس ، وقد طغى الأسى على كل تقاطبع وجهه الصارمة . وكنا نستعين بالنظارات المكبرة لرؤية هذه المناظر ، التي بلغت من روعة الإخراج ودقته درجة يحيل إليك معها أنها تبعد عنك أميالا ، وهي في الواقع أقرب إليك من هذا بكثير . . . ونظل فترة طويلة من الوقت مدهوشاً مهوراً ، وأنت تقلب ناظريك مدققاً فاحصاً ، حتى تخرج من



منزل نابليون وحاشيته بلونجوود . وقد أقام فيه ابتداء من ١٠ ديسمبر سنة ١٨١٥

هذا المبنى الضخم ، لترى النور من جديد يؤنسك بعد انقباض .

ولا تكاد تفيق من فيض اللكريات ، حتى تلمح خلف هذا المبنى نصباً تذكاريناً فريداً فى نوعه . . . وهو شبه هرى ، كسيت جميع أضلاعه بالخضرة الدائمة ، ويبلغ ارتفاعه مائة متر على الأقل ، يعلو قمته تمثال أسد كبير رفع ذيله إلى أعلى ، ووضع قدمه اليمنى على كرة كبيرة من البرونز ، ويمكن الصعود إلى هذه القمة بوساطة سلم تبلغ درجاته المثات . . .

وفى طريق العودة إلى « بروكسل » ، سألت نفسى قائلا : « هل ارتوى غليلك أيتها النفس المتعطشة دائماً إلى تاريخ رجل أحلامك ؟ ا . . . لقد تسمرت قدماى أكثر من مرة ، وأنا أقف تحت إلحاحك عند تابوته الأحمر القانى ، فى تلك الهوة العميقة الكائنة تحت قبة « الانقاليد» بباريس ، ورجعت تلك القهقرى متتبعاً تفاصيل نهايته المحزنة فى منفاه ، حتى نقل جثمانه إلى فرنسا التى أحبها ، ن كل قلبه . . . وذلك فى الكتاب الذى أسميته : « نابليون على فراش الموت » . د ت

والآن ، اقرأ معى بعض ما اقتبسته من كتاب «جوزيف آبوت» عن حياة پونابرت فى أيامه الأخيرة فى سائت هيلانه، نستعرضها سويدًّا بمناسبة مرور ماثة وخمسين عاماً على وفاته بجزيرة سانت هيلانه ! .



عندما فتح التابوت قبل نقل الرفات إلى فرنسا التي أحبها من كل قلبه



مدخل متحف الشمع بواترلو

## حملة روسيا بدء . . النهابة

لما آن للنجم أن يأفل ، وللشعلة الدائمة أن تخبو ، أضله الوحى بأن يذهب إلى روسيا ، حيث الحير العميم والنعيم المقيم ، فلم يجد إلا البرد والموت والدمار . . . !

غادر الإمبراطور ميناء « دانتزج » في ١١ يونيو ١٨١٢ ، ووصل إلى « كونجسبرج » في اليوم التالى . وهنالك أشرف على تجهيز المؤن والأغذية اللازمة لجيشه خلال زحفه في روسيا الواسعة الأرجاء ، وكان يهتم بأدق التفاصيل و يملي إرشاداته طول الليل والنهار . . .

وكان قوام الجيش أربعمائة وعشرين ألف رجل ، نظموا في ثلاثة عشر فيلقا ، عدا الحرس الإمبراطورى . وكان يصحبها بضعة آلاف من عربات الذخيرة ، وقطعان لا حصر لها من الثيران ، وألف وثلثمائة واثنان وستون مدفعاً ، وعشرون ألف عربة من مختلف الأحجام ، ومائة وسبعة وثمانون ألف حصان .

وتحركت هذه الجحافل كتلة واحدة حتى وصلت إلى ضفة نهر « النيمن » وكان الجو بديماً ، والسماء صافية ، والحقول خضراء مزدهرة . وكانت الثانية صباحاً عندما وصل نابليون إلى بلدة « كاونو » ، فأخذ ينظر إلى الفضاء المواسع أمامه على الضفة الأخرى من النهر . وشعر بدهشة غريبة ، إذ أنه لم يواجه إلا ظلاماً دامساً . . . كان كل شيء يدل على أن أهل هذه المدائن

قد هجروها . والواقع أن « القيصر إسكندر » - عاهل روسيا - كان قد أصدر تعليماته بأن يتقهقر الجيش بانتظام أمام العدو ، وأن يدمر فى أثناء انسحابه المنتظم - جميع الجسور والقرى والمدائن ، فلا يترك للعدو سوى الجوع والعراء والحر اللافح أو البرد القارس! .

ونصبت الجسور في ثلاثة مواقع من النهر ، فأقبل الجيش يعبره في نظام ودقة ، والإمبراطور يراقبه عن كثب . . . ثم واصل زحفه حتى وصل إلى ضواحي و فيلنا ، ، في اليوم السابع والعشرين . وكان القيصر ألكسندر في حفلة راقصة ، في قصر أحد النبلاء ، فلما سمع بأن نابليون يجتاز نهر و النيمن ، أسرع إلى مغادرتها بعد أن أصدر أوامره بحرق جميع ممتلكاته ومخازته بكل ما فيها ، حتى لا تقع في أيدى العدو .

ودخل نابليون مدينة و فيلنا ، في ٢٨ يونيو ، فاستقبل استقبال الغزاة الفاتحين . فقد كانت المدينة عاصمة ذلك الجزء من بولندا الذي اغتصبه الروس . فعد أهلها الإمبراطور محرّرهم من ربقة الاستعباد ، ومعيد مجد مملكتهم التي اقتسمها الدول المحيطة بها .

ومكث نابليون في هذه المدينة ثمانية عشر يوماً ، نظم فيها شؤون جيشه ، واعتنى بأمر سكان الأرض المحتلة ، فأقام فيهم حكماً صالحاً وهو بنتظر وصول مؤن لجيشه الكبير ، وعلى الرغم من أنه لم يخض معركة ما ، فإنه فقد عشرة آلاف حصان نفقت جوعاً وتعباً وامتلأت المستشفيات بالمرضى من رجال جيشه ، حتى لقد بلغ عدد من لجأ اليها خمسة وعشرين ألفا من رجال جيشه ، حتى لقد بلغ عدد من لجأ اليها خمسة وعشرين ألفا



نابليون وهو جالس على صخرة فى الجزيرة يملى مذكراته

وفى أثناء مقامه بهذه المدينة ، أوسل إليه القيصر رسولا ليعرض عليه استعداده للدخول فى مفاوضات للصلح ، على شريطة أن يتقهقر نابليون بجنوده إلى ما وراء نهر « النيمن » فرفض الإمبراطور على الفور ، وأظهر استعداده للمفاوضة على شروط معقولة . ولكن القيصر لم يسعه إلا الرفض ، نظراً لارتباطه بمعاهدات مع إنجلارا حدات — فى ذلك الوقت — من حريته فى العمل .

. . .

ومضى نابليون فى تقدمه والروس ينسحبون أمامه ، تاركين وراءهم الحراب والدمار والنار فى كل مكان - فكانت جياده تنفق لعدم وجود العلف اللازم ، وجنوده يفنون جماعات من الجوع . وكان الجيش قد توغل خمسهائة ميل فى داخل الأراضى الروسية دون أن يلتى مقاومة أو قتالا . فجمع نابليون مجلس الجيش . وأشار عليه معظم أركان حربه بأن يوقف الزحف حتى حلول الربيع . ولكنه رفض هذا الاقتراح رفضا حاسما ، وعزم على مواصلة الزحف حتى يحتفظ بسمعته بين رجال جيشه وأفراد السعب الفرنسى ، الذين كانوا ينتظرون فى لمفة وجزع نتيجة الحملة الروسية . وكان نابليون يعلم أن القيصر قد جمع قواته وعتاده عند مدينة «سمولنسك» ، استعداداً لموقعة فاصلة . فاستأنف زحفه فى يوم ١٣ أغسطس وكان الحر شديداً الافحا ، فات كثير من جنوده ، ونفق كثير من خيله و وبعد رحلة شاقة مضنية ، وصل إلى أبواب «سمولنسك» ، مساء يوم ١٣ أغسطس ، فاعتلى نابليون ربوة عالية ، وأخذ يرقب بمنظاره جموع العدو

المحتشدة في نظام واستعداد . وصاح وهو مغتبط : « ها قد وجدتهم أخيراً ! . . . » .

وحدث قتال بين طلائع الجيشين ، نجح الروس في أثنائه في إخلاء المدينة وتدمير مستودعاتها . وبعد منتصف الليل ، فوجئ الفرنسيون باندلاع حرائق هائلة أتت على ما بالمدينة من قصور ومنازل ومخازن وكنائس ، وعندما نفلت فرقة فرنسية إلى المدينة في الساعة التانية بعد منتصف الليل ، لم تجد فيها جنديا روسيا واحداً . . . بل بلغت قسوة الروس في تقهة رهم أن تركوا جرحاهم وموتاهم طعمة النيران . وكان أول أمر أصدره نابليون هو العناية بهؤلاء التاعسين والرفق بهم ما أمكن . وعندما لاح الفجر صعد الإمبراطور إلى قمة إحدى القلاع ، وسدد منظاره إلى الجيش المنسحب فوجده قد انقسم قسمين ، أحدهما اتجه شهالا في طريق بطرسبرج ، والآخر نجو موسكو : فأصدر أوامره بملاحقة العدو ، ونصب بطرسبرج ، والآخر نجو موسكو : فأصدر أوامره بملاحقة العدو ، ونصب المارشال « ناى » قائداً على الجيش المتجه نحو موسكو .

وتابع نابليون مطاردة الجيش المتقهقر . ومع انتصاراته المتوالية ، استمر الروس في سياسة التخريب والتدمير ، فأخلت الجيوش الفرنسية تعانى الأمرين لقلة المؤونة والطعام والمأوى . وازدحمت المبانى – التي نجت من فعل النيران – بآلاف الجرحي والمرضى . وكان الإمبراطور في حالة يأس شديد . . . فالنكوص يعرضه لسخرية أوربا ، والتقدم مغامرة لا يمليها إلا القنوط . ت . ومع ذلك ، صمم على مطاردة الجيش الروسي حتى موسكو بجيشه الجاثع العارى تقريباً . . أولم يكن يخطر له أن القيصر

إسكندر يجرؤ على حرق موسكو بآثارها الحالمة ، ومجدها التليد ، وسكانها البالغ عددهم ثلمائة ألف نسمة .

وكان التقدم بطيئاً ومضنياً. وشنت العصابات الروسية حربها على الجنود المنهكين ، وأقامت كل عقبة ممكنة في سبيل الجيش التعس . . . حتى إذا كان يوم ٤ سبتمبر ، وصلوا إلى مدينة ٩ بورودينو ١ ، حيث صادفوا أول مقاومة جدية ، إذ تربص بهم جيش قوامه مائة وسبعون ألف جندى ، مجهزين أتم تجهيز ، ومستعدين لبلل آخر قطرة من دمائهم في سبيل حماية الطريق إلى موسكو . وفحص نابليون جموع العدو المحتشدة عن بعد ، وأدرك بنظرته الفاحصة مواطن الضعف التي يسدد هجومه إليها ليوقع الارتباك في صفوف العدو . ونصبت الحيام وأخدا الجيش يتأهب للهجوم .

وجلس نابليون في خيمته يفكر فيا قد يأتى به الغد ، وإذا برسول يحمل إليه خطاباً وصل في تلك الساعة من زوجته « مارى لويز » ، ومعه صورة لولده العزيز . وكان الفجر يوشك أن ينبلج ، ونابليون يتوقع محركة دامية فاصلة عند انبلاجه . ولكن ذلك لم يشغله عن استقبال الرسول في الحال . فأخذ منه الرسالة بلهفة عظيمة . . : وحالما وقع نظره على صورة ولده المحبوب الهمرت الدموع من عينيه :

وحاول أن ينام قليلا ، ولكن تعبه وجزعه حالا دون ذلك . وأصابه عطش شديد ، وعبثاً حاول أن يروى غليله : وما إن بزغ الفجر وانقشعت السحب ، حتى امتطى صهوة جواده ، ونظر إلى الشمس المشرقة فى انشراح وأمل ، وقال لمن حوله : « إنهى أرى شمس أوسترليتز » ! « ودارت معركة حامية ، كلف النصر فيها نابليون غالياً ، فقد فقد ثمانية من أعظم قادة جيشه ، بينهم كونت « كولينكور » .

وما جاء يوم ٨ سبتمبر ، حتى ملك نابليون ناصية الموقف ، فاحتل المدينة . بيبا بدأ الجيش الروسى في التقهة رنحو موسكو : ولم يفرح نابليون بتلك النتيجة ، لأنه فقد في تلك المحركة - بين جريح وقتيل - ثلاثين ألف جندى وثلاثة وأربعين من القادة الذين لازموه في انتصاراته السابقة . . . وتصور حزن اليتامى والأرامل والآباء والأمهات الذين فقدوا أعزاءهم في تلك المحركة الدامية ، وثوب الحداد الذي سوف تلبسه فرنسا لضخامة الحسارة وكثرة الضحايا .

ولكنه واصل زحفه ، حتى وصل إلى أبواب موسكو ظهر يوم ١٤ سبتمبر ، وبينها هو معتل صهوة جواده ، أمسك بمنظاره وأخد يتطلع من بعيد إلى موسكو الخالدة ، بقبابها ومآذنها . وصاح من قلبه قائلا : « يا إلهي ! . : . ها هي ذي عاصمة القياصرة المشهورة ! » . : . وظن الجنود البؤساء أن متاعبهم قد قاربت الانتهاء ، فأخذوا يصيحون بدورهم : « موسكو ! . . . موسكو ! » . . .

وأسرعوا في التقدم نحو المدينة ، ولكن عجبهم كان شديداً ، إذ لم يلاحظوا فيها أثراً ما للحياة أو الحركة . وجاءتهم الأخبار من فرق الكشافة بأن الروس قد هجروا المدينة . ولم يخطر لنابليون أن النية مبيتة على إشعال النار فيها ، بالرغم من أن معظم سكانها قد أرغموا على اللجوء إلى

الغابات المجاورة ، حيث هلك كثيرون جوعاً وبرداً ، بينها لحق الباقون بالجيش المتقهقر . وكان الانسحاب سريعاً حتى إن السيدات تركن حليهن وأدوات زينتهن في أماكنها ، وحلف رجال الأعمال أوراقهم ومجلداتهم ومستنداتهم على المكاتب وفي الأدراج :

وعين نابليون «موريتيه» حاكماً على المدينة. وفي الصاح ، انتقل إلى قصر « الكرملين » واتخذه مقرًا، وكتب إلى القيصر ألكسندر يعرض عليه صلحاً شريفاً ، مذكراً إياه بصداقتهما القديمة . وأخذ الجنود يجولون في أنحاء المدينة المهجورة . واحتاوا قصورها الفخمة واتخذوا منها مساكن لهم .

وبقى بالمدينة حوالى عشرين ألفا من الروس ، وعشرة آلاف مسجون أطلق سراحهم قبل انسحاب الجيش الروسى . فأخذ هؤلاء يعدون العدة فى الحفاء لتدمير المدينة وإحراقها . وتسللوا إلى أقبية « الكرماين » حيث أقام نابليون وأركان حربه ، وإلى جميع القصور والأبنية التى نزل فيها الفرنسيون فلسوا فيها سرا مقادير من البارود تكفل لهم الانتقام من محتليها فى الوقت المناسب . ثم دمروا خزانات المياه وأنابيبها ، وعطلوا وسائل إطفاء الحريق وقد انتهز هؤلاء الروس فرصة الهرج الذى صاحب دخول الفرنسيين المدينة ، ودبروا خططهم دون أن يفطن أحد إليهم .

. . .

أوى نابليون إلى فراشه فى منتصف ليل ١٦ سبتمبر ١٨١٢ ، وهو فى في أشد حالات التعب وشرود الفكر وانشغال البال . وكانت العواصف

تهب بشدة. وفجأة ، امتلأت الشوارع بتلك الصيحة الرهيبة الى طالما خشيها نايليون: «النار!. النار!.» واندلعت ألسنة اللهب فى شرق المدينة ، وسمع دوى الانفجار فى كل مكان ، فنسفت المنازل والقصور بمن فيها ، واهتزت أرجاء المدينة فى شبه زلزال غيف . أو بركان يقلف حممه ، وساعدت العواصف على امتداد ألسنة النار فى جميع أنحاء المدينة ، فتحوّلت فى مدة قصيرة إلى جحيم .

واستمرت النيران طيلة يوم ١٧ سبتمبر ، وساعلتها الروايع على الانتشار . . . وأخيراً وصلت إلى قصر الكرملين ، فأحاطت به من كل جانب ، حتى بدا الهرب منه – لأول وهلة – في حكم المستحيل . وأخذ الإمبراطور وحاشيته يبحثون عبثاً عن مخرج لهم من هذا الجحيم ، وقد كادوا يختنقون بفعل اللخان والنار . . . لولا أن ظهر المارشال « دافوست » وكان برفقة بعض الجنود يبحث عن مولاه . . . فما كاد يلمحه نابليون حتى احتضنه بشوق ولهفة ، ثم تابع معه السير إلى خارج أسوار المدينة ، حيت احتضنه بشوق ولهفة ، ثم تابع معه السير إلى خارج أسوار المدينة ، حيت لحتضنه بشوق ولهفة ، ثم تابع معه السير إلى خارج أسوار المدينة ، حيت احتضنه بشوق ولهفة ، ثم تابع معه السير الى خارج أسوار المدينة ، حيت المدينة .

وانسحب الجيش الفرنسي من المدينة ، وحسكر في الفضاء الواقع حولها . وكان الجزع والجوع قد أخذا منه كل مأخذ ، والشتاء يقترب ببرده القارس ، وقد حرمهم حريق موسكو مأوى يلجأون إليه من قسوته . وكان يفصلهم عن فرنسا أكثر من ألفين من الأميال ، فكان الموقف داعياً إلى المأس والقنوط بوجه عام .

وأخذت النيران تجنح إلى الخمود أخيراً ، ونجا جانب كبير من (٦) «الكرملين» من عدوانها ، فعاد تلبليون إليه مع حاشيته ، في يوم ١٨ سبتمبر ، في انتظار وصول رد من القيصر إسكندر عن خطابه . ولما لم يصله الرد ، أرسل مندوباً من قبله لمقابلة القائد العام الروسي «كوترسوف» فقابله هذا بفتور ، ووعده بمقابلة مولاه القيصر ليعرض عليه خطاب نابليون .

وتحت تأثير هذه العوامل المختلفة ، دعا نابليون مجلس أركان حربه للتشاور . وبعد مناقشات تاريخية ، استقر الرأى على الانسحاب من روسيا .

...

مكث نابليون وجيشه فى موسكو أربعة أسابيع . . . ولم يأل جهداً — حلال هذه المدة — فى إعادة تنظيم جيشه ، وإقرار النظام بعد الفوضى التى سادت نتيجة حريق موسكو المدمر . وما أطول الليالى التى قضاها وهو يعمل على راحة جنده — وخاصة الجرحى منهم — ويراقب فى قاق تطور الجو المنتظر 1 . . . لقد رجع إلى التقارير الجوية الخاصة بالأربعين سنة التى سبقت الحملة ، ليستوثق بنفسه من ميعاد بدء الشتاء الحقيق فى روسيا ، والأمل يحدوه فى الصلح مع القيصر . . . ولكنه تبين أن الخطر داهم ، لا مفر منه ، فاستفحل همه ، وسحب لونه ، ونقص وزنه .

وبحلول شهر أكتوبر، بدأت أوراق الأشجار تتساقط، تاركة الأغصان عارية تتلقفها رياح الشهال العاتية. وبدأ الثلج والصقيع قبل

ميعادهما الطبيعى بتلاثة أسابيع ، مما زاد فى هم الإمبراطور وتصميمه على الإسراع فى الارتماء فى أحضان بولندا ، حيث يحد الجنود ناراً وطعاماً ومأوى . وبالرعم من أن المسافة إلى بولندا حوالى ألف ميل ، فإنه صمم على القيام بهده المغامرة ، معتزماً أن يسلك طريقاً آخر عير الذى سلكه عند زحفه ، آملا أن يصادف مدائن عامرة دل الحرائب والأطلال والحرائق التى تركها الروس و واعهم .

ثم تقدم إلى مورتيبه ، فاحتضنه وقال له بصراحة وحزن : « إن مهمتك شاقة وخطيرة ،ولكن علينا جميعاً واجبات وتضحيات لا بد لنا من أن نتقاسمها » .

ولقد احتمى « مورتييه » بأسوار « الكرملين » ، ووصع فى أقبيته وسراديبه مائة وثلاثة وثمانين ألف رطل من البارود ، ووزع براميل كثيرة منه فى غرف القصر وممراته ، حتى إذا ما استوثق من أن آخر جندى فرنسى قد رحل عن المدينة ، أشعل النار فى البارود فأخذ اللهب يسرى ببطء ، بينها انطلق هو وجنوده يسحبون بسرعة . ولما رأى القوزاق القصر خالياً ، هجموا عليه طامعين فى الاستيلاء على ما به من نفائس . ولكن . . . ما لبث أن دوى انفجار هائل أتى على القصر وما به ، وقضى على عدد كبير من الجنود المهاجمين . وكان الانفجار شديداً ، حتى إنه أيقظ نابليون من نومه ، مع أنه كان على مسيرة ثلاثين ميلا من موسكو . . . وإذ ذلك تنهد فى ارتياح ، إذ علم أن جنود المؤخرة من الفرنسيين قد غادروا المدينة .

وبدأ الروس يناوشون الجيس المنسحب ، في مساء ٢٣ أكتوبر . واستمرت كرّات العدو في فترات متقطعة على الجيش التعس ، ولكن نابليون صمم على متابعة السير ليصل إلى «سمولنسك» و «منسك» ، مهما كلفه ذلك . فضى الجيش المهك في رحلته المحقوفة بالأخطار ، حتى وصل إلى « بورودينو » في يوم ٢٨ أكتوبر ، وإلى « فيازما » في يوم ٣١ منه . وهناك عهد نابليون إلى المارشال « ناى » بمهمة حماية مؤخرة الجيش . وهناك عهد نابليون إلى المارشال « ناى » بمهمة حماية مؤخرة الجيش . وعندما استأنف الجنود مسيرهم ، هبت عاصفة ثلجية على الجنود ، فدمن الكثيرون منهم أحياء تحت التلج . ويا ليت الأمر قد وقف عند هذا الحد ، بل أحاطت بالجيش — وهو في نحنته — جماعات من جنود العدو ، أخذت تصليه ناراً حامية . وكان القوزاق يمثلون بجثث الموتى أشنع تغيل إ . . .

هكذا استمرت الحال طيلة الطريق إلى وسمولنسك . . . وما إن يأتى الليل الطويل ببرده وثلجه وعواصفه حتى تهلك معه الألوف من البشر

والحيل. وكان الحنود ينزعون أجلود الجياد النافقة ويلتحفون بها ، ويضطرون أحياناً إلى قتل الجياد حتى يرتووا بدمائها الساخنة ، لعلها تساعدهم على مقاومة البرد . وكان المارشال « ناى » يتولى حماية المؤخرة على أوفى وجه ، طيلة الرحلة . . . وجنوده يسقطون الواحد تلو الآخر ، فيستبدل بهم غيرهم . وأبدى المارشال من ضروب الشجاعة والبطولة ما جعل نابليون يطلق عليه لقب « أشجع الشجعان » :

. . .

وقبيل الوصول إلى «سمولنسك» ، وصل مبعوث يحمل بعض الرسائل إلى الإمبراطور، فأخذ يفضها باهبام وتلهف ، وإذا به يعلم بتدبير مؤامرة في باريس إلقاب الحكومة الإمبراطورية . فقد زور أحد الضباط واسمه «ماليه» — مستندا يتبت موت نابليون في أثناء الحملة الروسية ، فساد الذعر في البلاد ، وانتهز «ماليه» الفرصة فجمع حوله بضع مئات من الخرس الأهلي ، وحاول أن يقبض على إلضا الحكم . . . ولكن المؤامرة سرعان ما أحبطت ، وقبض على إلضابط وأعدم رمياً بالرصاص .

وعلى أثر قراءة هذا التقرير ، صمم الإمبراطور على أن يسافر وحده ، فى أقرب فرصة يطمئن فيها على مصير جيشه .

واستغرق آلم شعث الجيش خمسة أيام . ولكنه لم يكله يستأنف رحلته ، منطلقاً من «سمولنسك » ، حتى صادفته متاعب أخرى بسبب إغارات العدو المتوالية . وكان أهمها الهجوم الكبير الذى قام به القائد الروسى «كوتوسوف» ، بجيش من تسعين ألف رجل ، وإفى العدة ووافر الغذاء

والملبس. وكانت المعركة شديدة ، خسر فيها تابليون الآلاف من جنوده ، واضطر لامتشاق الحسام بنفسه ، قائلا : إنني أنزل من مقامى كإمبراطور ، لأعود إلى منصب الجنرال الذي طالما تقت إليه ». وقاد جنوده واخترق صفوف العدو ، وأوقع الاضطراب فيها ، مما اضطر الروس إلى الانسحاب ... بالرغم من تفوقهم عدداً وعدة ... بعد أن تكبد الفريقان خسائر فادحة :

وواصل الحيش الفرنسي سيره ، وقد أخذت منه الضربات المتوالية كل مأخد . ولعل كارتة عبور نهر و البيريسينا » كانت أشد كارثة لحقت به ، إذ كان الروس قد دمروا الجسر الوحيد القائم على النهر ، فاضطر الفرنسيون إلى أن يقيموا جسراً آخر . وفعلا نجحوا في تحويل أنظار العدو المتربص بهم ، ريما أتموا بناء الجسر . . . وكانوا يشتغلين في أثناء الليل ، ويختبئون في الغابات في أثناء النهار . . . والإمبراطور يشرف بنفسه على العمل .

ولما حان وقت عبور النهر ، تقدم نابليون الجموع فانتقل إلى الضفة الآخرى . وصاح عند وصوله : « إن نجمى لا يزال عالياً ! » . . . ولكنه لم يكد يتم عبارته ، حتى انطلقت مدافع الروس مصوبة قنابلها الفتاكة تحو الجسر ، فغرق وقتل ألوف من جنوده . ولكن نابليون قاد قواته لرد هجوم العدو ، بيما أخد المهندسون في إصلاح الجسر ، منتهزين فرصة انصراف العدو عنهم . واضطر العدو أخيراً إلى التقهقر ، مؤجلا انتقامه إلى فرصة أخرى .

ووصل الجيش المنكوب إلى الأراضى البولندية ، فاطمأن نابليون نوعاً ما ، ودعا قواده إلى العشاء ، ثم أبدى لهم رغبته فى الرحيل إلى فرنسا ، verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

177

تاركاً لهم مهمة إتمام الرحلة ، مؤكداً لهم أنه سيعود إليهم قريباً على رأس ثلثماثة ألف جندى مجهزين مدربين ، لاستثناف الزحف على روسيا . ثم ضمهم إلى صدره الواحد بعد الآخر مودعاً .

و بعد رحلة قصيرة - تعرص نابليون فى أثنائها للأسر بضع مرات - وصل ومرافقوه بسلام إلى « فيلنا » ، ودخلوا « وارسو » فى ١٠ ديسمبر . وبعد راحة قصيرة ، استأنفوا رحلتهم ، فوصلوا « درسدن » فى الساعة الواحدة بعد منتصف ليل ١٨ ديسمبر ، . . وفى منتصف ليل ١٨ ديسمبر ، كانوا على أبواب باريس .

## في الأسر

وكأنما بدأ نحسه بحملة روسيا . . فتوالت النكبات والهزائم ورضى بأن يذهب إلى جزيرة « البا » ليقفى بقية حياته . ولكن طموحه إلى الفزو والسيادة دفعه إلى محاولة الهروب من الجزيرة ، والمودة إلى أرض الوطن ليجرب حظه مرة أخيرة . . فكانت موقعة « واترلو » ، التي عاد منها محطماً مهزوماً . . وانتهى به الأمر إلى الوقوع في أمر أعدائه . .

## و دعوني وحدي ا

فاه نابليون بهاتين الكلمتين إذ عاد إلى قصر الأليزيه " ، عقب انسحابه من ساحة الواترلو " ، التي أقل فيها نجمه إلى الأبد . . . وكان وصوله بعد منتصف الليل بقليل ، فوجد في انتظاره – عند باب القصر – بعض خدمه المخلصين ، وصديقه الحميم الكولينكور " . وكان الإعياء باديا بوضوح على وجهه ، إذ أضناه التعب والسهر والسفر الطويل . وفيا هو يصعد درجات السلم ، خانته ساقاه وكاد يسقط ، لولا أن الطويل . وفيا هو يصعد درجات السلم ، خانته ساقاه وكاد يسقط ، لولا أن أمسك صديقه بذراعه . وكان هذا الرجل الذي دوّخ العالم مطاطئ الرأس ، غائر العينين ، مهدل الثياب ، يتمتم بعبارات الأسي والحزن على ما صار غائر العينين ، مهدل الثياب ، يتمتم بعبارات الأسي والحزن على ما صار اليه أمره وأمر جنوده وفواده البواسل . . . حتى إذا ما وصل إلى أول مقعد صادفه ، ارتمى عليه ، وتنهد بحرقة ، وقال في تضرع لمن حوله : « دعوني وحدى ! " .

(مكان المعركة) مراع شاسة تمرح فيها العجول والخراف



و بعد أن استراح قليلا ، قام إلى الحمام . فأرال عن جسمه آثار المعركة ثم ارتمى على فراشه محاولا الموم دون جدوى . وأخيراً استدعى صديقه «كولينكور» ، وأخذ بتحدت إليه فى هدوء ممزوج بالحزن قائلا : الفرية التى أصابتى فى واترلو قاتلة بلا ريب ، ولا أمل لى فى النهوض بعدها . . . لقد كانت خطتى ترمى إلى مع اتصال الجيشين المعاديين ، وكدت أنجح لولا أن خانى الوغد « بورمونت » وانضم إلى الأعداء فى آخر لحظة . . يا للخائن الوغد ! . إن دم فرنسا كلها يقع على رأسه ، وسوف تحل عليه اللعنة إلى الأبد! . . أما « جروتهى » فقد تأخر فى الوصول إلى نجدتى ، ولا أدرى أكان ذلك بدافع الحيانة أيضاً ؟! » .

و بعد أن سكت قليلا ، استطرد قائلا : « سأدعو المجلسين الى اجتماع أصف لأعضائهما فيه - بكل آمانة ودقة - تفاصيل النكبة وأسبابها ، وأناشدهم القيام بمحاولة أخرى لإنقاذ الوطن . فإذا استجابوا دعوتى ، حملت على الأعداء حملة أرجو الله أن يوفقنى فيها » .

وساد الفزع والهلع باريس ، إذ تتابعت الأخبار بتقدم قوات « بلوخر » و « ولنجتون » نحو العاصمة الفرنسية ، وانتهز أعداء نابليون السياسيون في داخل البلاد – فرصه انحطاط الروح المعنوية عند الشعب ، فأخدوا يذيعون أن نابليون هو أس البلاء ، وأن الحرب القائمة حرب أعلنها الحلفاء ضد نابليون وليست ضد فرنسا ، فإذا نبذت فرنسا نابليون وأقصته ، نجت من الأهوال . . . و راح هؤلاء اللساسون يناشدون بني وطنهم أن يخلعوه و يختاروا إمبراطوراً جديداً ، أو يؤسسوا جمهورية



لوحة تمثل نابليون بونابرت على واجهة المتحف بقرية واترلو

IVY

تنقذهم من الوهدة الى أرداهم فيها نابليون .

واجتمع المجلسان ، فكانت أغلبية الآراء في غير صف نابليون ، الذى استنتج من التفاصيل التي ترامت إليه عن سير المناقشات أن تنازله عن العرش أصبح محمّا . . . فلما وصل إليه قرار المجلسين النهائي بمطالبته بالتنازل عن العرش ، قال لمن حوله في حزن : « لقد ضاع كل شيء ، سوف يملي الحلفاء علينا شروطهم ، وتقع البلاد تحت رحمتهم . . . كل ذلك بسبب هذه الغلطة الشائنة التي ارتكبها النواب والشيوخ بقرارهم عزلى . ماذا يظن هؤلاء السلج البلهاء ؟ . ! . . . إن في إمكاني حل المجلسين ، والتخلص من مضايقة أعضائهما . ولكن لا ! . . . لن أضحى الآن بفرنسي واحد في سبيل تحقيق مطامعي » .

وهكذا انقضى يوم ٢١ يونيو فى مناقشات حادة يمجلسى البرلان والوزراء. وأوى تابليون إلى فراشه ف آخر الليل سقيا ، مضعضم القوى . وسهرت باريس طول الليل ، فلم تنم حتى الصباح ، بل قامت فيها المظاهرات الحماسية . وطالب الشعب بالسلاح ليحمى إمبراطوره الحبوب . . : ولكن ، ماذا تجدى حماسة الشعب وقد قرر ممثلوه عزل الإمبراطور ؟ .

وأخلت الحوادث تتتابع بسرعة خلال نهار ٢٧ يونيو ، فتسلم الإمبراطور صيغة قرار أعضاء المجلسين ، يناشدونه فيه أن يتنازل عر العرش خدمة لفرنسا التي أحبها وأحبته . وقابل نابليون المندوب الذي سلمه القرار بكل رقة ولطف ، ووعده بجواب سريع عاجل . ثم أخذ يذرع الغرقة

مملياً على سكرتيره نداء للأمة الفرنسية ، يعلن فيه تنازله عن العرش . وبما جاء فيه : ( إن حياتى السياسية قلد انتهت إلى الأبد ، وإنى أنادى بابنى نابليون الثانى إمبراطوراً على فرنسا، وآمل أن يوفق المجلسان بسرعة فى تميين الأوصياء على العرش ، حتى تتحد الأمة تحت لواء ملكها الجديد ، وتحافظ على كيانها واستقلالها . وأرجو من كل قلبى أن يثبت الحلفاء ما ردد و كثيراً من أن كرههم ونقمتهم منصبان على شخصى ، وأنهم لا نضمرون لفرنسا الاكل خير .

...

وبرغ فجر ٢٣ يونيو فبدأت معه فترة من أحرج الفترات في تاريخ فرنسا . . . فقد كانت جيوش الحلفاء تتقدم بسرعة نحو العاصمة ، بيها كانت البلاد بلا حاكم ولا حكومة . وقضى الإمبراطور يومه بقصر الأليزيه » كأى مواطن عادى ، مجرداً من السلطان ، وأخذ يجاذب من كانوا حوله أطراف الحديث . ولما سأله أحد أفراد حاشيته هما ينوى همله ، أجاب بدون مبالاة : « لم أقرر بعد ما أنوى عمله ، وإنى أتساءل ؛ ما الذي يمنعني من البقاء هنا ؟ . . . لماذا لا أعيش في معزل عن الناس ، يحيط بي معض الأصدقاء الذين أخلصوا لعرشي لا لسطوتي ؟ . : . وإذا رفضوا السماح لي بالبقاء في أرض الوطن فإلى أين أذهب ؟ . . . لا أظن أن وجودي في إنجلترا أمر مرغوب فيه . إذن ، فلتكن أمريكا مقصدي ، حيث يمكنني أن أحيش في هدوم محتفظاً بكرامتي 1 » .

وازدادت رغبة الإمبراطور في الإسراع بالرحيل ، فأرسل إلى الحكومة

يطلب منها أن تعد له يارجتين حربيتين ليرحل ومرافقوه عليهما عن البلاد . وطلب من « فوشيه » أن يتوسط لدى الحلفاء ليمنحوه أمان المرور إلى الشاطىء حيث يغادر البلاد . ولكن الدوق « ولنجتون » رفض هذا الطلب ، وأمر بتشديد الرقابة على الشاطىء حتى يحول دون هروبه .

وفى ليل ٢٧ يونيو ، أوعز « فوشيه » وأعوانه إلى بونابرت بأن الباخرتين اللتين طلبهما موجودتان فى ميناء « روشفور » فى انتظار أوامره ، وأن عليه أن يذهب إلى هذا الميناء لينتظر الفرصة السانحة للإبحار بسلام . ولم يكن ذلك إمعاناً فى الإخلاص من « فوشيه » ، ولكن خوفاً من أن يضع الإمبراطور نفسه موة أخرى - فى ساعة يأس - على رأس الأمة الفرنسية ، فتبدأ المتاعب من جديد .

وفى هذه الأثناء ، استولى الحلفاء على « كامبيين » . وهى على مسيرة يومين من باريس . فحاول نابليون أن يلهب الشعور فى قلوب القائمين بالحكم إذ ذاك ، مظهراً استعداده لقيادة الجيش من جديد . وكاد ينجح فى مسعاه ، لولا معارضة « فوشيه » ، بحجة أن وجود نابليون على رأس الجيش يوغر صدور الحلفاء من جديد ، فيتشددون فى حملتهم ، وفى شروط الهدنة والصلح . وكان « بلوخر » و « ولنجتون » واثقين من النصر النهائى ، فأخذت جيوشهما تتوغل فى الأراضى الفرنسية دون انتظام ، بحيث كان من السهل على نابليون أن يردهم على أعقابهم لو أنه جمع جيشاً قويناً ، وألهبت صدور جنوده برغبة ملحة فى عو عار موقعة « واترلو» . وفعلا ارتدى ثياب المعركة ، وأعد جواده على باب القصر وجمع أركان حربه . . .

وإذ برسول يحمل إليه جواب الحكومة برفض اقتراحه هذا ، معلق على هذا القرار يقوله : «حسناً . سوف يندمون على ما معلوا ! . . . » وأمر بإعداد معدات الرحيل إلى الشاطئ .

وكان ينتطره عند باب القصر بعض أصدفائه الأوفياء . الذين صمموا على مشاركته فى محمته حتى النهاية ، متل الكونت « برتران » و زوجته و ولاده . والكونت « مونتولون » و زوجته و ولده ، و « لاس كاساس » و ولده .

. . .

وصل الركب في الساعة العاشرة مساء إلى « رامبوبيه » ، بحيث قضى الجميع ليلتهم . ثم استؤنفت الرحلة في صباح ٣٠ يونيو . . . وبعد ثلاث ساعات وصلوا إلى « شاتودان » ، حيث استقبلتهم صاحبة الفندق سائلة في لهفة — دون أن تعلم شخصية ضيوفها — عما أشيع عن اغتيال الإمبراطور ولكنها لم تكد تلمحه حتى عرفته في الحال ، فرفعت عينيها إلى السباء ضامة يديها إلى صدرها ، ثم انفجرت باكية كأنها تشكر العناية الإلهية . وتأثر يديها إلى صدرها ، ثم انفجرت باكية كأنها تشكر العناية الإلهية . وتأثر نابليون حتى اغرورقت عيناه باللموع ، وربت على كتفيها شاكراً ومواسياً . أخيراً وصل الركب إلى ميناء « روشفور » . حيث كانت الباخرتان الحربيتان اللتان أوصى بهما الإمبراطور راسيتين في الميناء . وكان « فوشيه » الحربيتان اللتان أوصى بهما الإمبراطور راسيتين في الميناء . وكان « فوشيه » قد أوعز إلى الأسطول الإنجليزي بأن يشدد الحصار على الشاطئ الفرنسي ، حتى يحول دون فرار نابليون .

وفى الساعة الرابعة من مساء يوم ٨ يوليو ، ركب الإمبراطور المعتزل قارباً صغيراً حمله إلى البارجة الفرنسية « سال » ، حيث قضى يوى ٩ و ١٠ يوليو ، ينتظر عبثاً صدور الأمر إلى البوارج الإنجليزية للسهاح له بالمرور . ولم طال انتظاره ، أوفد شخصين من حاشيته وهما الدوق « روفيجر ، و لا لاس كاساس » إلى قائد الأسطول الإنجليزى ، فأخبرهما الكابتن «ميتلند» — قائد البارجة « بلليروفون » — بأن لديه أوامر صريحة بأسر أية باخرة تحاول اختراق نطاق الأسطول المحاصر ، وإنه سيتصل بالقائد العام للأسطول ليرى إذا كانت لديه أية تعليات أخرى .

وعندما بلغ نابليون هذا الجواب فكر قليلا ، ثم أعلن عزمه على بله رحلته في الحال ، وبالرغم من كل عائق . وأمر الدوق « روفيجر » بأن يصدر أمراً باسم الإمبراطور إلى قائله السفينة ليبحر فوراً . وما كان أشد دهشته عندما أجابه الكابتن « فيليبرت » بأن لديه أوامر من الحكومة الفرنسية بألا يحاول الإبحار إذا وجد فى ذلك أى تعريض للسفينة للخطر . وعندها صاح الدوق غاضباً : « إن فى الأمر خدعة . إن الحكومة تتآمر على تسليم الإمبراطور للأعداء ! » .

وفي أثناء هذه المحنة القاسية ، تقدم قائد الباخرة الدينمركية « بايادير » — وكانت راسية فى الميناء — فعرض على نابليون حمايته ، مؤكداً له أن فى إمكانه الحرب به من نطاق الحصار ، فقد أعد له مخبأ سريبًا فى سفينته ، لن يترصل العدو إلى اكتشافه. ولكن الإمبراطور رفض هذا العرض فى أدب وظرف ، وفضل البقاء أسيراً على أن يترك رفاقه تحت رحمة أعدائه فى داخل البلاد وخارجها .

وعرض عليه شقيقه « جوزيف بونابرت » ــ وكان يشبهه شبهاً كبيراً ــ

أن يحل محله ، ليتسلل نابليون إلى ( بورد » ، حيث أعدت كل المعدات المرحيل إلى الولايات المتحدة . ولكن الإمبراطور رفض بشدة أن يضحى بأخيه ، وشكره على جميل عواطفه .

واقترح البعض عليه أن يعود إلى فرنسا ويبدأ الحرب من جديد ، فرفض ذلك مفضلا الموت والأسر على الزج بأمته فى أتون حرب أهلية . وآثر الانتظار ريثًا يصل إليه جواب القائد الإنجليزي .

. . .

أرسل الإمبراطور مندوبيه مرة ثانية إلى الكابتن و ميتليند » يوم ١٤ يوليو ، فأبلغهما بأن الأوامر صدرت إليه بأن يستقبل الإمبراطور على ظهر البارجة و بلليروفون » ، إذا رغب في السفر إلى إنجلترا . ولما بلغ نابليون هذا القرار ، أخذ يتشاور مع أصدقائه فيما يجب عمله ، فانحازت الأغلبية إلى الرأى القائل بأن يضع الإمبراطور تقته في الشرف البريطاني ، ويسلم نفسه للإنجليز . ولم يشد عن هذا القرار إلا اثنان هما الكونت ومونتولون » والجنرال و جورجود » ، اللذان حدراه من الوثوق بوعود الحكومة الإنجليزية ، مهماكان واثقاً من عطف وكرم ضيافة الشعب الإنجليزي .

وأخيراً تناول الإمبراطور قلما وقرطاساً ، وكتب إلى جورج الرابع ملك إنجلترا ، الحطاب التالي :

« رغبة منى فى تجنب سفك الدماء ، وإزاء تألب جميع القوى لهدى ، وجدت أن أقوم سبيل هو إنهاء حياتى السياسية ، واللجوء إلى إنجلرا لاتمتع بدفء نار الموقد الإنجليزى العتيد ،، ولأضع نفسى تحت حماية للقانون الإنجليزى للعادل » .

وكانت الساعة إذ ذاك الرابعة بعد الظهر ، فأوفد و لاس كاساس ، و حورجود ، إلى البارجة و بالميروفون ، ليعلنا قائدها بأن الإمبراطور يصل إلى ظهرها في اليوم التالى .

وعهد إلى وجورجود » كذلك بحمل الخطاب المرسل إلى جورج الرابع وبأن يحاول تسليمه بنفسه إلى يدى الملك. ثم قال له: وإذا سئلت عن البلاد التي أفضل النزوح إليها ، فليكن الاختيار الأول : الولايات المتحدة الأمريكية . وإذا رفضوا ذلك ، فإنى أفضل البقاء في إنجلترا نفسها . حيث يمكني قضاء بقية حياتى في ريفها الجميل على بعد عشرة أو اثنى عشر ميلا من لندن ، متنكراً تحت اسم الكولونيل مويرون أو دوروك ، وسأختار لسكناى بيتاً كبيراً يكون فيه متسع لجميع أفراد حاشيتى وزوجاتهم وأولادهم » .

وسمَّح للجنرال جورجود بالسفر إلى إفجلترا ، ولكن حيل بينه وبين. النزول إلى البر ، فأرسل الحطاب الذي يحمله إلى بلاط ه سان ، جيمس ، على يدرسول خاص .

وفى أثناء ذلك دخل الجنرال الفرنسى و بيكر » إلى غرفة الإمبراطور فى البارجة ، وأخبره بأنه وصل إلى علمه أن حكومة آل و بوربون » — التى خلفته فى فرنسا — أوفدت بعض الضباط للقبض عليه ، فلما سمع نابليون بلك ارتدى ملابسه بسرعة ، واستعد للرحيل عند يزوغ الفجر ، فاستقل قارباً صغيراً حمله إلى البارجة الإنجليزية و بلليروفون » تصحبه حاشية من ضباط وسيدات وأطفال وخدم بلغ مجموعهم ٥٩ شخصاً . : . وعلى

144

سطحها استقبله الكابّن « ميتلند » وبقية الضباط استقبالا يليق بمقامه . وحالما وضع قدمه على ظهر السفينة ، خاطب قائدها قائلا : « إنني أتيت سفينتك ، لأضع نفسي تحت حماية القانون الإنجليزي » .

فانحنى القائد باحترام وتأثر ، وصحب الإمبراطور إلى غرفة أعدت له ، ثم قدم له جميع ضباط الباخرة .

واستغرقت الرحلة إلى الشاطئ البريطانى حوالى تسعة أيام ، لأن الرياح كانت شديدة ، والأمواج متلاطمة . وقد سر الإمبراطور كثيراً من الرحلة ، وكان يقضى معظم الوقت بين ضباط البارجة وبحاربها ، مظهراً إعجابه بنظامهم وهندامهم . وأزالت المعاملة الحسنة – التى لقيها على ظهر السفينة – شكوكه في نيات إنجلترا نحوه. وكان كلما اقترب من الشاطىء الإنجليزى ، ازداد طمأنينة ، وتضاعف حب الضباط والبحارة له ، حتى إنهم كانوا ينادونه بمولاى أو صاحب الجلالة . فإذا سار على ظهر السفينة خلعوا قبعاتهم بكل احترام وإجلال .

وفى الساعة التاسعة من صباح ٢٥ يوليو ، ألقت الباخرة مرساها فى ميناء ٩ تورباى ٩ . وما كاد يذاع خبر وصولها ، حتى احتشدت فى الميناء مئات القوارب حاملة رجالا ونساء من جميع الطبقات ، وقد أتوا ليفوزوا بنظرة إلى الرجل اللهى ملا العالم إعجاباً . وقد خرج الإمبراطور إلى ظهر الباخرة مراراً ، وكانت النساء تلوحن بمناديلهن فى كل مرة ظهر فيها . وفى الباخرة مراراً ، وكانت النساء تلوحن بمناديلهن فى كل مرة ظهر فيها . وفى مساء اليوم ذاته استؤنفت الرحلة . ورست السفينة بميناء ٩ بليموث ٤ فى ظهر اليوم التالى . وفى الحال أدرك الإمبراطور أن فى الجو شيئاً غير عادى .

إذ لاحظ تغييراً ظاهراً فى نفسية الكابتن «ميتلند» ، فقد بدا حزيناً شارد للدهن على غير عادته . وأحيطت السفينة بسياج من القوارب ، لمنع أى شخص من الاقتراب منها أو مغادرتها بدون إذن خاص من أميرال الأسطول .

...

وفى مساء ٣٠ يوليو ، صعد إلى ظهر السفينة السير « هنرى بانيورى » الأميرال « كيث ، وقرأ أحدهما على الإمبراطور القرار الآتى :

و إن واجب الحكومة الإنجليزية إزاء نفسها وحلفائها يقضى بأن تقوم بمنع الجغرال بونابرت من القيام فى المستقبل بأى عمل يؤثر على السلم العالمى . ولذلك تقرر إرساله إلى جزيرة وسانت هيلانه ، حيث يمضى بقية حياته . وقد يحب الجغرال أن يعلم أن جو الجزيرة صحى ، وأن موقعها البعيد سيساعده على النمتع بحرية التجول فى أنحائها دون أن يكون هناك خطر على حياته .

وَتُوك له أن يختار من رجاله طبيباً وثلاثة ضباط واثنى عشر خادماً يصطحبهم ، ويعاملون كأسرى حرب طؤل مدة إقامتهم معه . وقد انتدب السير «جورج كوكبورون» باصطحاب الإمبراطور ، ونبه عليه بأن يناديه بلقب «جنرال» ، وليس صاحب جلالة أو إمبراطور .

أصغى نابليون إلى هذا القرار بهدوء ووقار، دون أن تظهر عليه علامات التأثر : حتى إذا ما انهى من سماعه ، قال بكبرياء : ﴿ إِنَّى ضيف إنجلترا واست أسيرها : لقد أتيت من تلقاء نفسى لأحتمى بالقانون الإنجليزى

141

العادل ، الذى داست عليه حكومتكم بفعلها هذه . إننى أحتج بشدة ، وأناشد مرة ثانية الشرف الإنجليزى! » .

ولما انصرف المندوبان التفت نابليون إلى من حوله وقال : « سانت هيلانه ! . لا أصدق أن هذه الجزيرة النائية ، الشديدة الحرارة ، تصبح مأواى الأخير ! . . . ليتهم سلموني إلى آل بوربون ، أو سجنوني فى برج للندن ، أو فى إحدى قلاع إنجلرا الحصينة . إنهم يريدون التخلص منى بسرعة ، فجسمى لا يتحمل طقساً فظيعاً كطقس جزيرة سانت هيلانه ! ». وازداد عطف الشعب الإنجليزى على الأسير العطيم ، فتطوعت اثنتان من كبريات الصحف للدفاع عنه . وأخذ أفراد الشعب يتجمعون كل يوم على الشاطئ ، وفى القوارب ، يهتفون له كلما لمحوه على ظهر السفينة . وهر يجيب عليهم بتلويح قبعته المشهورة . وتشجع نابليون إذ رأى وشعر بهذا العطف الشديد من أفراد الشعب ، فكتب — بناء على اقتراح محاميه بهذا العطف الشديد من أفراد الشعب ، فكتب — بناء على اقتراح محاميه الإنجليزية فى ٤ أغسطس الإنجليزية فى ٤ أغسطس الإنجليزية فى ٤ أغسطس

اختياره لمرافقته فى الرحلة ، وهم : «المرشال «برتران» ، والكونت «مونتولون»، والكونت «لاس كاساس». وإزاء تصميم الجنرال «جورجود» على مرافقة مولاه، سمحت له الحكومة بالسفر أيضاً.

وفى مساء ٧ أغسطس صعد إلى ظهر السفينة « بلليروفون » كل من الأميرال «كيث » والأميرال «كوكبورن»، وعليهما أمارات الارتباك والحجل. وأخيراً تشجع الأميرال كيث ، وقال للإمبراطور فى صوت خافت إن لديه أوامر من حكومته بتفتيش حقائبه وحقائب زملائه ، ومصادرة كل أموال يعثر عليها، حتى لا يستخدمها «الجنرال» فى محاولة الهرب من مفاه . على أن تحتفظ الحكومة بهذه الأموال حتى وفاته ، وبعدها تنتقل بكل أمانة إلى الأشخاص الذين يختارهم فى وصيته .

وقام الأميرال « كوكبورن » عهمة تفتيش الحقائب بكل دقة ، ولم تسلم حتى الملابس الداحلية وثياب النوم. وقد عثر على حوالى مائة ألف فرنك ذهباً ، مصادرها إلا مبلغ اثنى عشر ألف فرنك تركها فى عهدة خادم نابليون الخاص « مارشان » ، ليستعين بها مولاه فى نفقاته الخاصة . ولم يجرى الأميرال على تفتيش جيوب الإميراطور والملابس التي كانت عليه ، وبذلك سلمت من المصادرة مجوهرات وحوالات مالية قيمتها أربعه ملايين فرنك .

وكان نابليون ــ فى أثناء ذلك ــ واقفاً فى عرفته ، يرسل البصر خلال النافذة مفكراً حزيناً ، ــ ويجانبه رفاقه خاشعين ساكنين احتراماً لحزنه . وإذ هم فى هذا الموقف الرهيب ، دخل عليهم اللورد «كيث» وقال

ed by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

١٨٣

بصوت يرتجف لفرط الحجل والاضطراب: « إن إنجلترا تطاب سيفك أيها الجنرال بونايرت » .

فأفاق الإمبراطور من ذهوله ، ورمق اللورد بنظرة جعلته يطأطئ رأسه الأشيب خجلا . . . ولما وضع نابليون يده على مقبض سيفه لتسليمه . تغلب التأثر على اللورد ، فانسحب نحو الباب قبل أن ينبى مهمته . وعندها ذكره سكرتيره - الذي كان يرافقه - بأن أوامر الحكومة صريحة في وجوب الحصول على سيف الجرال ، فنظر إليه اللورد غاضباً وقال بحدة : وليس هذا لهن شأنك 1 » .

وكان وداع نابليون لقائد السفينة و بالميروفون و ورجالها مؤثراً . قبل أد ينتقل إلى السفينة الحربية و نور ثمبرلاند ، وهي التي اختيرت لتنقله إلى منفاه ، والتي أقاعت في ٩ أغسطس سنة ١٨١٥ به و بحاشيته المكونة من الكونت والكونتس و مرتوان ، والمهما ، والكونت والكونتس و يرتران ، وأطفالهما الثلاثة ، والبارون و جورجود » ، والكونت و لاس كاساس » ، والدكتور و أوميرا » . وكانت تحرسها عشر سفن حربية . . . وقف الإمبراطور على ظهرها يتطلع إلى الأفق ، حتى إذا ظهرت سواحل فرنسا عن بعد ، حدق الإمبراطور في صمت وخشوع ، ثم رفع قبعته وانحتى عن بعد ، حدق الإمبراطور في صمت وخشوع ، ثم رفع قبعته وانحتى للأرض النائية . وهتف من قلبه قائلا : و وداعاً يا فرنسا . . . وداعاً يا أرض الشجعان ا . » .

وإزاء هذا المشهد خلع الضباط الإنجليز قبعاتهم ، وأحنوا رء وسهم فى تأثر جياش .

# على فراش الموت

وصل الأسير أخيراً إلى الصخرة النائية ، بعد رحلة طويلة شاقة . وقاسى ما قاسى من الهول والمذلة والهوان ، حتى رحمه ملاك الموت فاختطفه .

سرعان ما تمالك نابليون شعوره ، وسار في هدوه وثبات إلى قمرته بالباخرة ، فبتى فيها حتى الساعة الرابعة من بعد الظهر ، يقرأ تارة ، ويتحدث تارة أخرى إلى من يستدعيه من أفراد حاشيته . ثم ارتدى الابس العشاء ، وخرج إلى غرفة التدخين ، حيث قضى نصف ساعة يلعب الشطرنج . وفي الساعة الخامسة تماماً ، دخل قائد السفينة ، ودعا الإمبراطور لتناول العشاء . وقضى الجميع أكثر من ساعة بين أكل وشراب وسمر وحديث ،

واستمر هذا النظام طول الرحلة . ولم يكن من عادة نابليون أن يستغرق في تناول الطعام أكثر من عشر دقائق ، ولكنه اضطر مداعاة ان معه للى أن يبتى معهم طول مدة تناول الطعام ، وكانت تتجاوز الساعتين أحياناً . وكان خادماه الخاصان يقفان خلفد ليقوما بخدمته . : . واعتاد أن يتمشى على ظهر السفينة بعد العشاء لساعة أو أكثر ، في صحبة أصدقائه ، وفي أثناء هذه الساعات كان نابليون ينسى حاضره ، ويتحدث عن ماضيه سارداً على رفاقه ف ق صراحة وبساطة ما صادقه في تاريخه الحائل من عن وانتصارات ، ودسائس وإنكسارات . واعتاد بعد جولته أن يجلس على

144

مدفع على ظهر الباخرة ، فيجتمع حوله كل من أنس إليه من البحارة والضباط ، وقد يبقى معهم ساعات محدتاً إياهم فى بساطة وديموقراطية : وقد سمّى هذا المدفع فيا بعد :

ومدفع الإمبراطور ١٥٠

وخطرلنابليون أن يتسلى بإملاء مذكراته على صديقه « لاس كاساس»، فكان إذا حان وقت الإملاء ، جلس هنيمة يفكر ، ثم ينتصب واقفاً ، ويلدع الغرفة وهو يذكر الحوادث مفصلة بتواريخها ومكانها ، وكأنه يقرأ في كتاب مفتوح .

وعند غروب شمس يوم ١٥ أكتوير ، صاح أحد البحارة قائلا : 
ه ها هي ذي الأرض أخيراً ! » . . . وكان ذلك إيداناً بقرب الوصول إلى الجزيرة . وفي ظهر اليوم التالى ، ألقت الباخرة مرساها في ميناء «سانت هيلانه » . وأخذ نابليون يتطلع خلال منظاره ، متأملا هذه الجزيرة القاحلة البشعة المؤلفة من صخور وتلال . ولمح عجرى كبيراً من الماء يترقرق خلال الجزيرة ، كما لفتت نظره كثرة المدافع التي نصبت على كل صخرة وركن من الجزيرة .

ولقد استغرقت الرحلة ماثة يوم ، مند رحيل الإمبراطور من فرنسا ، وسبعين يوماً منذ إبحاره من إنجلترا . أما الجزيرة فصغيرة ، تبلغ عشرة أميال طولا ، وستة عرضاً ، ويحيط بها سور عال من الصخر ، به ثلاثة منافذ هي الطرق الوحيدة للوصول إلى داخل الجزيرة ، وقد أحكم تحصينها حتى لا يتسنى لأى مخلوق الحرب منها بغير علم الحرس المنبئين في أنحائها .

وفى عصر يوم ١٦ أكتوبر ، تأهب الإمبراطور للنزول إلى سجنه . فأرسل فى طلب قائد السفينة ليشكره على ما لقيه أثناء الرحلة من حسن المعاملة ، وسأله أن يبلغ تحياته إلى جميع الضباط والبحارة ؛ الذين تجمعوا على ظهر الباخرة ليودعوه الوداع الأخير ، وعيون أغلبهم مغرورقة باللموع .

وعندما وصل إلى الجزيرة، كانت الشمس قد غابت وراء الأفق . ومشى الإمبراطور فى شارع حقير بقرية «جيمس تاون» ، قاده إلى غرفة متواضعة رثة ، اختيرت ليقضى فيها فترة ، ريبا يتم إعداد منزل له : د ه وكان بها سرير حديدى يسيط فى مظهره ، عليه حشية ووسادة : : ت بن أركانها بعض قطع الأثاث التي لا تليق بمقام الضيف العظيم ، ووقف عند بابها وعند نوافذها حرس مدحج بالسلاح .

رأى نابليون كل ذلك فارتمى على كرسى قريب منه ، وأخذ يفكر في هدوء وحزن ، ثم رفع رأسه في تناقل ، وأمر جميع من بالغرفة بالخروج ، ثم أطفأ الأنوار ، وارتمى على فراشه يلتبس الراحة في الوحدة القاتلة . ٥ ٥ وراح يفكر ويفكر . ولا يعلم إلا الله ما جال بخاطره في ليلته الأولى بالمنفى ! . . .

. . .

فى الساعة السادسة من صباح اليوم التالى ، امتطى نابليون صهوة جواد ، وخرج يتريض فى صحبة بعض رفقائه ، وسار الجميع نحو قرية 147

« اونجوود » . التى تبعد بمساعة ثلاثة أميال عن « جيمس تاون » ، لمعاينة المنزل الدى احتارته الحكومة الإنجليزية سقراً للإمبراطور بالجزيرة. ولشدما دمس ذابليون عندما رأى بقعة جرداء قاحلة ، يتخالها مجرى مائى صغير . ويقوم فى وسطها كوخ حقير كان فيا مضى حظيرة للبقر ، ثم أجريت فيه بعص الإصلاحات ليصبح صالحاً للسكنى . . . وكانت ميزته الوحيدة أنه يقع فى مكان من الجزيرة أقل حرارة وألطف جواً .

عاد نامليون من رحلته محطم النفس، كسير الفؤاد، وإذ هو في الطريق، شاهد منزلا ريفياً صغيراً، في بقعة اسمها «البرير» : فسأل عما إذا كان في الإمكان الإقامة فيه حتى يتم إعداد منزله في ٤ لونجوود» وكان هدا المنزل ملكاً لرجل طيب القلب يدعى مستر «بالكوب» قسل عن طيب خاطر أن يفرد إحدى غرف منزله - الحمس للإهبراطور. ولكن هذا رفض أن يضايقه ، وفضل أن يشغل مبنى صغيراً ملحقاً بحديقة المنزل ، مكوناً من غرفتين تعلو إحداهما الأخرى، وهناك قضى نابليون شهرين ، يصحبه «مارشان» خادمه الحاص « ولاس كاساس » وولده . وكانت هذه أسعد فترة قضاها نابليون في منفاه، إذ اندمج اندماجاً كليباً مع عائلة المستر «بالكومب» ، المؤلفة من زوجته وبنتين وولدين، وراح بقضى معظم النهار في صحبتهم، يضحك ويمزح ، ويطرى جهود وراح بقضى معظم النهار في صحبتهم، يضحك ويمزح ، ويطرى جهود وكان لها بابان، ونافذتان بدون مصاريع خشبية ولا ستائر تحجز ضوء الشمس أثناء النهار. وكلن « لاس كاساس » يحكم إغلاق النافذتين كل الشمس أثناء النهار. وكلن « لاس كاساس » يحكم إغلاق النافذتين كل الشمس أثناء النهار. وكلن « لاس كاساس » يحكم إغلاق النافذتين كل

ليلة بعد أن يأوى الإمبراطور المنفي :

أما و مارشان » والحادم الآخر ، فكانا يلتفان بعباءتيهما ، وينامان على عتبة الغرفة التى قدر أن يشغلها السيد الذى خدماه إبان سطوته وسلطانه :. وكان يحيط بالمنزل حرس مسلح ليحول دون هروب الأسير ! .

وفى ١٠ ديسمبر ، انتقل الإمبراطور وحاشيته إلى ٥ لونجوود ٥ ، حيث تم إعداد بيته المكون من بضع غرف صغيرة . ورأى نابيون بعد فحصها أنها لا تكفى لإيواء جميع أفراد حاشيته ، فأقيمت خيمتان فى فناء المنزل ، إحداهما للجنرال ٥ جورجود ٥ ، والأخرى للدكتور «أوميرا» طبيبه الحاص ، أما الجنرال ٥ برتران ٥ وزوجته وولده ، فقد سكنوا منزلا صغيراً على مسيرة ميل من بيت مولاهم .

وكانت الرقابة شديدة على الأسرى ، فكان يحرسهم أنى صاروا جنود يحملون بنادقهم . وحرم عليهم الاتصال بالأهالى أو محادثتهم ، ومنعوا من الدنو من شاطئ الجزيرة . وكانوا يرسلون الاحتجاج تلو الآخر إلى الحاكم دون جدوى . وفي ذات يوم ، زار الإمبراطور قائد إحدى السفن التي صحبته إلى منفاه ، وكان على وشك الرحيل إلى أوربا ، وسأله هما إذا كان في إمكانه أن يؤدى له أية خدمة ، فشكا إليه المعاملة السيئة التي كان يلفاها هو وحاشيته من أولى الأمر بالجزيرة ، ورجاه أن يبلغ الوزراء الإنجليز شديد احتجاجه وعتابه . وأولى على و لاس كاساس » مذكرة جاء فيها ما بأتى :

و إن الإمبراطور برجو أن يسمع يرجوع البريد أخباراً عن زوجته

وابنه ، ويريد أن يتأكد مما إذاكان هذا الأخير لا يزال على قيد الحياة : وهو ينتهز هذه الفرصة ليسجل شديد احتجاجه على المعاماة الشاذة التي ملقاها . : .

و لقد وضع الإمبراطور نفسه - بمحض إرادته - تحت حماية القانون الإنجليزى ، وكان فى إمكانه أن يلوذ بملك آخر ، كالإمبراطور فرانسو والد زوجته مارى لويز ، ولكنه وضع كل ثقته بدون تبصر ، فى عدالة الأمة الإنجايزية ، فكان ما كان .

 ان الإمبراطور ليس أسير حرب كما تزعمون . وإدا سامنا بهذا الأمر ، فإن لأسير الحرب حقوقاً ثابتة عند جميع دول العالم المتمدينة ،
 ويطلق سراحه بمجرد انتهاء الحرب .

« إذا كان وزراء إنجلترا مصممين على استمرار هذه المعاملة الشاذة ، فإن الإمبراطور يكون سعيداً لو أصدروا حكماً بإعدامه فى الحال ، فالموت أحب إليه من حياة هى الجحيم بعينه ! » .

وحاول نابليون ـ فى مناسبة أخرى ـ أن يكتب خطاباً خاصًا إلى الملك جورج الرابع ، وأرسل إلى حاكم الجزيرة يستأذنه على اسان الجنرال « برتران » . فأصر الحاكم على أن يقرأ الخطاب قبل إرساله . فرأى نابايون أن فى ذلك نيلا من كرامته ، وعلى عن الفكرة .

وفى ١٧ أبريل سنة ١٨١٦ ، وصل حاكم الجزيرة الجلديد السير « هدسن لتوه » ولما قد م إلى الإمبراطور ، اشمأز هذا من منظره ، وقال بعده انصرافه : « إن شكله ووجهه يبعثان القشعريرة في نفسى ، ولكن علينا ألا تتسرع فى الحكم ، فقد تكون أخلاقه بعكس ما ينبي عنه وجهه البشم!».

ولم يصدق حدس نابليون هذه المرة ، فقد لتى على يدى هذا الحاكم أهوالا نفسية جعلت حياته جحيما لا يطاق . . .

. . .

ومرت الأعوام وحالة الإمبراطور النفسية والمرضية تزداد سوءاً ، يوماً بعديوم ، لا سيا بعد وصول الحاكم الجلديد .

وكانت تقارير شهرى نوفبر وديسمبر من عام ١٨١٨ ، مليئة باحدات تحوى صنوف العداب والآلام والمدلة. وبلغ الياس بلإمبراطور مبلغاً حط ، حتى إنه رضغ أخيراً — فى اليوم العاشر من يناير عام ١٨١٩ — لمشورة أصدقائه ، فسمح بأن يزوره اللكتور «ستوكا»، جراح البارجة الإنجليزية «كونكرر»... أى القاهر: وكان نابليون قد صمم على ألا يرى طبيباً إنجليزياً، إذ كان الحاكم قد أمر بترحيل طبيبه الحاص «أو برا» فلما عاده الدكتور «ستوكا»، وجده فى أشد حالات الألم وانحطاط القوى الجسمية. وقد زاره مرتين فقط ، وجد نفسه بعدهما مضطراً الطلب إعفائه من عمله ، لأن الحاكم وحاشيته كانوا يتلخلون فى عمله تدخلا أوعجه.

ومضت التسعة الأشهر التالية فى عذاب مستمر . ولم يأل حاكم الجزيرة جهداً فى أن ينغص على المريض حياته ، لدرجة أن نابليون أمر بإغلاق أبواب بيته ، وعدم السهاح لأى شخص من طرف الحاكم أن يزوره

وقد كتب الإمبراطور عن هذا في مذكراته :

« فى أيام ١١ و ١٢ و ١٣ و ١٦ و ١٦ من شهر أغسطس عام ١٨١٩ حاول بعضهم أن يقتحم دارى للمرة الأولى منذ يجبي إلى الجزيرة . ولقد أصدرت أوامرى بإغلاق جميع الأبواب وإحكام قفلها . ولقد سبق أن أندرت أولى الأمر بأن انتهاك هذا الحبر م الضيق . المؤلف من ست غرف صغيرة ، لن يتم إلا إذا ساروا على جئتى . لقد مضى على عامان وأنا أقاسى من مرض الكبد المتفشى في هذه الجزيرة . وقد أبعد الدكتور « أوميرا في يوليو عام ١٨١٨ ، والدكتور « ستوكا » في شهر يناير ١٨١٩ ، ومنذ ذاك الوقت وأنا أقاسى أبشع الآلام دون أن يكون على مقرية منى طبيب يداويني ويخفف من آلامى . وبينها أتقلب على وراشي من شدة طبيب يداويني ويخفف من آلامى . وبينها أتقلب على وراشي من شدة آلام الأزمة الكبدية الأخيرة ، التي مضت عليها ستة أيام وليال دون تراخ أو هوادة ، إذا بي أفاجأ بهذا التدخل الذي لا معنى له ، والذي يتنافي مع أسط قواعد الإنسانية » .

وأخيراً وافقت الحكومة البريطانية على أن يرسل أصدقاء بونابرت في أوربا طبيباً من لدمهم . ووقع اختيارهم على الدكتور و انتوماركى ع ، الذى وصل إلى الجزيرة في ١٩ سبته بر من العام نفسه . وقد جاء معه اثنان من رجال الكنيسة ، لأن نابليون ألح في أن تقام الصلوات والمراسم الدينية في مملكته الصغيرة بالجزيرة . وكان أحدهما — وهو الأب و نونافيتا ع — منقدماً في السن ، بيها كان الآخر ، وهو الأب و فيجنالى ع ، شابًا في مقتبل العمر . وكانت للإمبراطور معهم — فيا بعد — صولات وجولات في السياسة والدين ،

### 194

مما روّح عن نفسه المكروبة ، وواساه في محنته :

وفي ٢١ سبتمبر ، استقبل نابليون طبيبه الجديد للمرة الأولى ، وكان ذلك في الساعة الثانية والربع . وعندما دخل الطبيب الغرفة وجدها مظلمة . وكان المريض راقداً على سرير في أحد أركان غرفة حقيرة الأثات ، فلم يره في مبدأ الأمر ، لولا أنه سمع صوبًا خافتاً رقيقاً يناديه ويدعوه للجلوس : ثم أخد نابليون يسأله بدقة عن مولده ، وعائلته ، ومؤهلاته الطبية ، والدوافع التي جعلته يقبل المجيء إلى هذه الصخرة النائية ، ثم أخذ يسأله عن أخبار أصدقائه القدامي في أوربا :

وفي اليوم التالى ، عاد الطبيب مريضه حوالى العاشرة صباحاً . وكان الإمبراطور لا يزال ملازما فراشه ، بعد أن قضى ليلة حافلة بالآلام والأوجاع وبيما هما يتجاذبان أطراف الحديث ، وقفت عربة بباب المنزل ، وكانت عملة بالصناديق والكتب الواردة للإمبراطور من الحارج . ولما أمر بفتحها وجدها مليئة بالكتب والحبلدات ، فنظر اليها بونابرت نظرة فاحصة ، وقال لمن حوله : « ليست الكتب هي الشيء الوحيد ، الذي يبحث عنه والله في رسالة واردة من الحارج . انظر وا داخل الصندوق وافحصوه جيداً ، فلا بلد أن هناك شيئاً آخر أحب الى قلي من كل هذا ! » . . . وقد صدق حدس الإمبراطور ، لأنهم وجدوا صورة لابنه بين الكتب ، فما رآها حتى الهمرت اللموع من عينيه ، ونظر إليها طويلا ، ثم قبلها بحرقة وشوق ، وقال وهو يبكى : « ولدى العزيز! . ستكون خير خلف لوالدك ، إذا قد ركل لك أن تعيش بالرغم من دسائس أعدائي! » . . .

وقضى الإمراطور ليلته ساهراً يقرأ الصحف والمجلدات التى وردت من الخارج. فلما دخل عليه الطبيب فى الصباح، وجده منهكاً متعباً، لا يزال بمسكاً بصورة ولده. فناولها إلى طبيبه قائلا: وأرجو أن تضعها على رف المدفأة بجانب صورة والدته مارى لويزا.: ألا ترى الصورتين الأخريين ؟ من جن إنهما للحبيبة جوزفين ا جن كم هى عزيزة إلى فلي . جن لكم أحببها، ولا أزال أحبها! نبر إن صورتها وذكراها يؤنسانى فى وحدتى المؤلة : جن ألا ترى مظاهر العظمة والأبهة التى تحيط بى فى هذا الركن الحقير ؟ . : شمعدانان بسيطان، وقدحان مذهبان، فى هذا الركن الحقير ؟ . : شمعدانان بسيطان، وقدحان مذهبان، ومقص صغير، وكوب ماء، وزجاجتان من ماء الكواونيا، وسرير حديدى ! : : . هذا كل ما خرجت به من عظمة الماضى ! : : . أين هذا من قصرى التويلرى والاليزيه ؟ ! . : . ولكن كل هذا يهون عندما أنذ كر أن ما أضحى به ليس إلا حباً فى فرنسا وأهاها ! » :

or and

ومرت الأيام حتى اكتملت أربع سنوات وآلام بونابرت في ازدياد: وبدأ سنته الحامسة وهو يشعر بضعف جسمى وانعطاط معنوى شديدين: وفي يوم ١٨ نوفبر ، شعر بانتعاش على غير عادة ، بالرغم من ضعفه: وبينها هو يمشى مع طبيبه في حديقته الصغيرة ، النفت إليه فجأة ، وقال: با بماذا تشير على "يا طبيبي العزيز؟ . أما من وسيلة ألجأ إليها لأبعث النشاط إلى أطراف جسمى ؟ ١: . . فأجابه الطبيب : «يا حبادا لو حاولت ممارسة أي نوع من الرياضة ! : : ما رأى جلالتكم في فلاحة الأرض ،

وتعهد هذا البستان الصغير بنفسك ؟ » .

فظهرت علامات السرور على وجه نابليون وصاح قائلا : « يا لها من فكرة صائبة ! : : . سوف أبدأ من باكر ! » . . .

وقى صباح اليوم التالى ، أرسل فى طلب طبيبه ، وقابله عند باب المنزل والفأس في يده ، وقال له وهو يضحك : « ها هو مريضك يطيع أوامرك وينفذها حرفينًا ودون تردد . . إنني أعتقد أن الفأس والمعول خير من أقراصك وأدويتك المقيئة ، التي لن أعود إليها تانية ! » . : . وسرعان ما اعتاد جسم الإمبراطور ويداه الناعمتان للرياضة الجديدة ؛ وأثمرك معه في للعمل جميع رجال حاشيته : فتحولت الحديقة الحرداء إلى بستان منسق. ٦ وسمع الحاكم بمجهودات أسيره في سبيل رفاهية « لونجوود » ، فحام حول المنزل ، وشاهد الطبيب واتفا وحده في الحديقة فناداه في حار ، وقال له : « هل أنت الذي أشار على الجنرال بونابرت بالقيام بهذا الحبهود الشاق؟ ، وإذ رد الطبيب بالإيجاب ، هز الحاكم كنفيه وقال : « إنه مجهود ضائع . . ألا تعلم أن كل هذه الشجيرات سوف تموت ، وأن تنمو واحدة منها ، مهما بذلتم من جهود ؟ ! ٣ . . . وا قص الطبيب تفاصيل الحديث على نابليون ، صاح هذا قائلا : « يا الوغد ! . . . ألا يريد أن يتركني وشأتى دقيقة واحدة ؟ . : . إنني أعرف أنه يتمنى موتى وينتظره بفارغ الصبر . ولقد طالت حياتى لدرجة أزعجته وأقلقته . د . واكن ليقرّ عينا ، فهذا الحو الحانق سوف يقضى على عاجلا . ج . وعندها يستريح مال سجيّاني العزيز ١٠٠١ وأراد الإمبراطور ذات يوم ، عقب هذا الحادث ، أن يسخر من سجانه ، فأوعز إلى الأب وفيجنالى » أن يرتدى إحدى حله ، ويمتطى صهوة جواده ، ويمسك بمنظاره ، ثم يتجوّل بحصانه متظاهراً بأنه يستكشف ما حول المنطقة الحرام . : . وسرعان ما قامت الدنيا وتعدت . وحاء الحاكم مسرعاً إلى و لونجوود » فلما وحد أنه لا معنى للضعجة انقائمة ، انسحب في هدوء ، وقال للطبيب وهو ينصرف : و تل للجنرال إنى فهمت النكتة ، وإنى ان أقباها ورة ثانية ! » : . . فلما سمع الإمبراطور بذلك ، ضحك وقال : و الواقع أننا ضايقناه كثيراً بهذه المداعبة . إنى أرتى له ! » :

. . .

۲۲ أكتوبر سنة ۱۸۲۰ : ها قد مضت على الإمبراطور خمس سنوات وهو يعانى الآلام القاسية ، فى منفاه النائى بسانت هيلانه ، حيث تمر الأيام والأسابيع ببطء قاس ، ليس أقسى منه إلا الزوايع والضباب. إلى لا تنقطع معظم أيام السنة .

شعر الإمبراطور بتحسن قايل في صحته ، فنادى طبيبه الحاص الدكتور و أنتوماركي ، وقال له : وإنى أعاهلك يا ذكتور أن أرسلك إلى أوربا – منى من الله على بالشفاء – لمتم أبحائك ودراساتك ، فحرام على أن أربط مستقبلك بمستقبل ، وأدعك تقضى حياتك على هذه الصخرة المشئومة . : . . » .

٢٦ أكتوبر : قام الإمبراطور من مقعده بالرغم من ضعفه ،

وأخذ يسير فى بطء نحوحوض صغير بناه بنفسه ، وأخذ يتسلى بمراقبة أسماك صغيرة حمراء اللون ، وهى تلعب فى الماء، وكان يرمى لها قطعاً صغيرة من الخبر ، ويبتسم فى تثاقل لرؤيتها وهى تلتهمها فى نشاط عجيب . . . وفجأة ، لاحظ أن بعضها ميت ، والبعض الآخر كسول على غير عادة، فنظر إليها آسفاً ، وقال : و آلا ترون أن كل شيء أحبه يسبة فى الى مصير أنا إليه سائر ؟ ! : : . إن ملاك الموت أو شيطانه تلد أنس إلى هذا المكان ، وهذا هو يتسلى بقتل الأسماك قبل أن يسطو على الرأس المكبر ! » :

وأخذ الإمبراطور - منذ ذلك الحين - يتردد يومينا ليطمئن على اصدقائه الصغار ، ويلح على طبيبه ليكشف سر موجها الفجائى ، وأكر الطبيب في تحليل الماء ، ولكن الإمبراطور وجد أن هذا إجراء بعلى الا يسعف. وكان يرغمه على الذهاب عدة مرات في اليوم ، ليرى ما إذا كانت الأسماك بخير . وأخذ الطبيب يقدح زناد فكره ، عله يتوصل إلى اكتشاف يشنى به غليل الإمبراطور . وأخيراً وجد أن المادة التي استعمات في بناء قاع الحوض كانت تحتوى على نسبة كبيرة من النحاس ، كانية ليتسمم بها السمك . وفي الحال نقلت الأسماك الحية إلى برديل من المذهب ، نكان ذلك سبباً في إنقاذ البقية المباقية منها له :

١٩ نوفير : كان نوم الإمبراطور مضطرباً في الأيام الأخيرة ،
 وكام ألم الكبد يعاوده كل ساعة ، وقد انحطت قواه ، وفارقه نشاطه :

فأخذ يناجى طبيبه قائلا : « ما ألذ الراحة يا طبيبى العزيز ! : : ٥ إن رفاهية الفراش دونها أى عرش فى الوجود : إيه ! : : . ما أعظم التغيير الذى طرأ على نفسى وعقلى وتفكيرى ، أيستطيب الفراش والراحة من كان مثال النشاط ، و من كان يقضى الليالى بأكلها لا يغمض له فيها جفن ، بل يفكر ويفكر ، ويعمل ويعمل ! ... وطالما أمليت أوامرى على أربعة أو خمسة أشخاص مختلفين فى وقت واحد ، واكنى كنت إذ ذاك نابذون بونابرت ، أما الآن فإننى لا شيء ! . . . لقد غادرتنى قواى ووواهبى وأعصابى ، وأصبحت الحياة أياماً تقضى لا عمل قيها ولا أمل . . . بالله وأعصابى ، وأصبحت الحياة أياماً تقضى لا عمل قيها ولا أمل . . . بالله يناطبيبى العزيز ، لا تلح على فى أخذ الدواء ، فقد غلب الداء وان ينظب ! ه .

#### . . . . . . . . . . .

17 ديسمبر : اشتد ضعف الإمبراطور . رفى الصباح ، عقب ليل قضاه فى ألم مستمر ، حاول مغادرة الفراش ، ولكن قواه خانته ، فارتمى على مقعد قريب ، وأخذ يتمتم ؛ «حتى رجلاى تخونانى ! : . . رباه ، ماذا بقى منى إذن ؟ ! . . : هيكل عظمى بلا حركة ولا تفكير ! . . : حقاً إن لكل شيء نهاية ، وها هى نهايتى تقرب ، وعلام آسف ولم يبق لى فى الحياة غاية ، ولم يعد لبقائى فى الدنيا فائدة ؟ ! » .

\* \* \*

وازدادت الحالة الصحية سوءً خلال شهرى يناير ونبراير سنة ١٨٢١، وأخلت الآيام تمر كالسنين ، بلكالأجيال طولا . فالألم والمرض المستمران

على حالهما ، والضباب والزوابع والأمطار لا تنقطع . . . وقد حل بنابليون يأس شديد ، وخاصة عندم قرأ في الصحف عن وفاة شقيقته و إليزا ، . . ؟ يأس شديد ، وخاصة عندم قرأ في الصحف عن وفاة شقيقته و إليزا ، . . ؟ مارس سنة ، ١٨٢١ : أخدت النهاية تقترب ، والإمبراطور ينتظرها باطمئنان وثبات عجيبين . وفي ذلك اليوم ، خاطب طبيبه تائلا : وإنى أرفع راية العصيان في وجه كل من يحاول إرغامي على تعاطى أي دواء . فأنا شخص طالما واجه الموت بلا خوف ، وتعرض لأشد الأخطار هولا ، وأكن ليس أبغض إلى نفسي من أن تمس شفتي كأس الدواء ! . . : لعلك تقول عني في نفسك إنى طفل مدلل . . . لبكن ! » .

ثم التفت إلى مدام برتران وقال : «خبر بنى بربك ، كيف تطاوعك نفسك على ابتلاع الحبوب والأدوية العديدة التى يصفها لك طبيبنا طيب القلب ؟ . » . . . فأجابت : « إننى أناولحا لأن أوامر الطبيب مقدسة ، ويجب إطاعتها . . . وإنى أنصح جلالتك بأن تحذو حدوى » . فهز رأسه فى ضعف ، وقال : « إننى إذن الوحيد بينكم ، اللى يثور فى وجه الطب والطبيب . سوف أطبعك يا مدام برتران ، وأتناول الدواء » .

قال هذا ، ثم تناول قلى اللمواء ، وابتلع الجرعة دفعة واحدة \* :

به أكثر و أنترواركى » من وصف المقيئات والمسهلات حتى الهد صبر نابليون منها . وفى ذات يوم ، اقدر وضع حراقة على منطقة الكبد ، بما سبب للإمبراطور ألماً شديداً ، فصاح فى وجهه عند زيارته له ، فى صباح لليوم التالى : أنت جاهل . . وأنا أجهل منك ، لتنازلى بقبول علاجك ! . . ألا ترى فى تعذيب و هدسون لو » ما يكفينى ؟ ! . وكان وأنترواركى » 

-

۳۱ مارس: كان حاكم الجزيرة السير و هلسون لو ، قد كلف أحد الضباط بأن يقدم إليه تقريراً يومينًا يتبت فيه أنه رآى و الجنرال بونابرت بكا كان يسميه ، إمعاناً في الإذلال ، وتجاهلا لعظمة ماضى هذا الأسير الكبير - فقام الضابط بواجبه منذ وطأت قدما نابليون أرض الجزيرة وقد لازم الإمبراطور فراشه منذ ۱۷ مارس ، فلم تشأ عواطف الضابط الوقيقة أن يمضى في إطاعة أمر رئيسه، واقتحام غرفة الحتضر العظيم ، ليقدم تقريره اليومى ت . . بأنه رأى و الجنرال بونابرت ، فهاج السير هدسون وماج وسار تتبعه حاشيته إلى منزل بونابرت ، وأخذ يحوم وزمجراً مهدداً الضابط بأقسى أنواع العقاب ، إذا لم ينفذ الأوامر الصادرة إليه .

وذهب الضابط إلى الجنرال ومونتولون »، وسأله أن يساعده في محنته ، دون أن يكون في ذلك إيذاء لمشاعر الإمبراطور . فساعده الجنرال ، بأن جعله ينتظر في الخارج بجوار النافذة . وفي اللحظة التي قام فيها نابايون من سريره لقضاء حاجة ، مستنداً إلى ذارع طبيبه ، أزاح مونتولون الستار قايلا ، متظاهراً بأنه ينظر إلى الخارج. وبذلك أتاح للضابط أن يسرق قايلا ، متظاهراً بأنه ينظر إلى الخارج. وبذلك أتاح للضابط أن يسرق

<sup>-</sup> يدرك مقدار ثقة بونابرت بكفاءته ، وكثيراً ماطلب مغادرة الجزيرة ، و إعفاءه من عمله ، ثم كان يعود فيرضى بالبقاء ، حتى عين الحاكم الطبيب «أونوت » ، وكان أكثر كفاءة من أى طبيب اختاره الحاكم ، فحاز ثقة نابليون ، لأنه قام بواجبه فى حدود المهنة والضمير والشرف ، وتعاون مع «أنتوماركى » فى المناية بالمريض العظيم .

فظرة إلى الغرقة المظلمة ، وإلى الإمبراطور ، وأن يقدم تقريره اليومى ارئيسه المتعجرف .

ولكن هذا لم يكف لإرضاء الحاكم ، بل هدد بأنه إذا لم يسمح للضابط باللخول يومينًا إلى غرفة (الجنرال بونابرت) ، فإنه سيأتى ينفسه ومعه حاشيته، ويقتحم الغرفة غير آبه بالعواقب، وعبثا حاول الجنرال مونتولون أن يثنيه عن عزمه ، مكرراً على مسمعه الواجب الإنسانى نحو مريض يحتضر ، بغض النظر عن شخصيته . فلم يعره الحاكم أى اهتمام ، واقتحم المنزل . ولكن اللكتور «أنتوماركي » كان قد سمع الضجة التى فى الخارج ، فخرج وهو ثائر على هذا الإنسان الذى قد قلبه من صخر ؛ ولما التقت عيناه بعينى الحاكم ، صاح الأخير بعجرفة «أين الجنرال ولا التقت عيناه بعينى الحاكم ، صاح الأخير بعجرفة «أين الجنرال

فأجاب الطبيب : ( الجنرال بونابرت غير موجود هنا ) .

فقال الحاكم : ﴿ وَمَنَّى اخْتُنِّى ، وأَينَ ؟ ﴾ .

فأجاب الطبيب بهدوه: «إن آخر مرة سمعت فيها باسم ألجنرال بونابرت كانت في معركة أبو قير ، التي هزم فيها قواتكم ورماها في البحر، وكانت معركة فاصلة حاز فيها نصراً حاسماً . : . ومنذ ذلك الوقت ، لم أعد أسمع بالجنرال بونابرت ، إذ أصبح الإمبراطور بونابرت مل القاوب والأسماع ، ترتعد له كل الفرائص ، وتتألب عليه كل الدول التي تخشى اسمه : فهلا تركت رجلا ، هذا مجده وماضيه ، يوت في هدوه ؟ » :

واحتلت المناقشة بين الطبيب والحاكم ، وكاد يحدث مالا تحمد

عقباه ، لولا أن تلخل الكونت و برتران إو والجنرال و مونتولون ، ، وتوسطا للدى الإمبراطور لكى يقبل حلاً وسطاً ، وهو : أن يزوره يومينًا ــ من قبل الحاكم ــ طبيب يثق فيه الطرفان ، وهو الدكتور وأرنوت ، ، فيقدم هذا تتربراً يومينًا ، بدلا من الضابط ،

## . . . . . . . . . . . . . . . . . .

۲ أبريل : أعدت الحكومة البريطانية منزلا مريحاً للإمبراطور ليستعيض به عن المنزل الذي يقيم فيه ، وهو منزل رطب اتخذت منه النبران عشا، ووجدت العيش فيه سهلا. وألح الدكتور وأرنوت، في نقل الإمبراطور في الحال . وكان الأخير ينصت إلى وأرنوت، وهو يتكلم دون أن ينبس ببنت شفة ، حتى إذا انتهى كلامه ، التفت إلى طبيبه وأنتوماركي، ، وقال : وهل ترى مثل رأيه ؟» ،

فأجاب : «كالا يا مولاى : ؛ ؛ إن درجة حرارتكم مرتفعة ، وقد يكون لنقلكم من منزل إلى منزل أوخم العواقب » . فالتفت الإمبراطور إلى الدكتور أرنوت وقال : « هاقد سمعت بأذنيك . فلا تفكر بعد الآن فيا عرضته على ! » . : : وحاول أرنوت أن يؤثر عليه ، ولكن محاولاته لم تؤد إلى نتيجة .

٩ أبريل : مضت عشرون يوماً منذ حلق الإمبراطور شعر ذقنه للمرة الأخيرة ، وقد حاول الطبيب أن يقتعه بالسهاح لأحد خدمه بأن يقتعه بالسهاح لأحد خدمه بأن يقتعه شعر ذقنه!، ولكنه رفض رفضاً باتًا في أول الأمر ? غير أن قناته

بدأت تلين لما طالت لحيته بدرجة أزعجته: وأفضى لطبيبه برغبته ، فاقترح هذا أن يرسلوا في طاب حلاق ليقوم بالمهمة . وأكر الإمبراطور طويلا، ثم قال : وإنني دائماً كنت أحاق ذقني بيدى ، ولم أسمح حتى الآن ليد أخرى أن تمس وجهى . ولكنني الآن لا أقرى على عمل شيء ، فلا أملك سوى الإذعان والخضوع ... ولكن ، لا ، لا ... ثن أدعهم يقولون إن الضعف والوهن بلغا بي حداً اسمحت معه لمخلوق بأن يمس وجهى . . . لن ينال هذا الشرف إلا أنت ! » .

فاحتج الطبيب بلطف ، قائلا : إنه لم يؤت خبرة تؤهله لهذا الشرف ، فسلم الإمبراطور بما اقترحه عليه :

١٦ - أبريل : أمضى الإمبراطور الصباح كله فى كتابة وصيته ،
 وقد ضمنها ما يأتى :

۱ ــ أوصى بأن أدفن على ضفاف «السين »، لأشعر في آخرتي بأنى بين الشعب الفرنسي ، الذي أحببته بكل قلبي :

٢ — أغادر هذه الدنيا وقلبى مفعم بالحب والإعجاب لزوجتى المعزيزة الإمبراطورة «مارى لويز»، وأوصيها خيراً بابننا الوحيد، وأتوسل إليها أن تحميه من جو الدسائس والمؤامرات، التى يشاء القدر أن تحاك حوله منذ طفولته البريثة.

٣ ــ أوصى ابنى بأن يذكر دائماً أنه ولد فرنسيًا ، فيجب أن يعيش لفرنسا ، ويموت في سبيلها . وليذكر دائماً مبدئي الذي عملت به وهو! :

4.4

و كل شيء لفرنسا والشعب الفرنسي ، .

ثم أوصى بإعانات ومعاشات لجميع أصدقائه القدماء، اللين كانوا بعد على قيد الحياة، وكذلك أراءل وأطفال ضباطه القدامى الذين بذلوا دماءهم في سبيله.

ثم كتب لابنه وصية طويلة ، حثه فيها ألا يجعل نصب عينيه الانتقام لأبيه ، بل عليه أن يتعظ بمصيره ، وألا يمضى فى طريق الحرب والفتوحات متشبها به . بل يعيش للسلام والسلام وحده ، فإن القرن الواحد لا يحتمل حربين ، وأرض فرنسا مماوءة بالخيرات ، فعليه أن يستغلها الصاحة شعبه النبيل . ثم كتب يقول :

ولا بدأن يتولد فى كل مكان شعور بالعطف على ، نظراً الحالة البائسة التى صرت إليها ، وهذا العطف هو خير ميراث أتركه لابنى ، إذ سينعكس عليه ، وسيكون بذلك الأثر الذى تركته فى دول العالم أجمع ، نتيجة المعاملة التى ألاقيها وأقاسى من ويلاتها فى مثفاى. وأنصح ابنى سإذا أراد أن يعيش فى سلام ووئام مع إنجلترا — بأن يراعى مصالحها التجارية قبل كل شىء، والسبيل الوحيد الذى عليه أن يسلكه ، هوأن يتقاسم معها تجارة العالم ، ويدخل معها فى صلح دائم .

لا البوربون لن يبقوا فى الحكم طويلا بعد موتى ، ولا بد أن تسنح الفرصة لابنى للعودة إلى عرش أبيه ، ولكن إياه أن يعتمد على قوى أجنبية للوصول إلى هذا العرش ! .

د وأوصیه خیراً بعاثلته : : . إن أی العجوز الطیبة القلب شدیدة

المحافظة على التقاليد ، وأخوى جوزيف وأوجين يستطيعان أن يسديا إليه النصبح والإرشاد .

« وإذا قدر له البقاء بالمنفى ، فعليه أن يتزوج بإحدى بنات أعمامه أو عماته . أما إذا رجع إلى العرش ، فعليه أن يتزوج بأميرة روسية ، فإن الارتباط بروسيا مما يزيد من نفوذ فرنسا فى الخارج » :

وختم وصيته بقوله : ﴿ أُوصَى ابنى بأن يَكُثّر من قراءة تاريخ الأم والحروب والفتوحات ، فالتاريخ وعظاته ودروسه أكبر فلسفة يجب أن يقتدى بها ملك . على أن قراءة كل فلسفات العالم والتاريخ لن تجدى ، ما لم يكن فى قرارة نفسه متمتعاً بنصيب كبير من حب الخير والرغبة عن الشرور والآثام . . . ولكنى أرجو من كل قلبى ، أن يهيئه الله لمستقبله اللى لا يزال فى عالم الغيب ٤ :

. . . . . . . . . . . . . . . . . .

۲۱ أبريل: طلب الإمبراطور استدعاء الأب فيجنالى ، وقال له:
 « أطلب منك أيها الأب أن تقوم بالمراسيم الدينية عقب مرتى ،
 وأن تصلى على روحى فى الكنيسة ، فى حضور جمهور المصلين : وأتوسل
 إليك أن تضع الصليب على قلبى ، وألا تكف عن صلواتك حتى أوارى
 القراب » »

. . . . . . . . . . . . . . . . .

٢٥ أبريل ٠: نام الإمبراطور في هدوء معظم الليل. وكان الكونت مولةواون جالساً بجوار سريره يراقبه. وفي الساعة الرابعة صباحاً ، استيقظ

فحأة ، وقال وهو فى شبه ذهول : ( لقد رأيت الحبيبة جو زنين الآل ، ورفضت أن تضمني إلى صدرها ، إذ اختفت فى اللحظة التى كنت على وشك تقبيلها فيها : . . إنها لم تتغير كثيراً . . . ولا تزال عيناها مماو تين بالإخلاص والمحبة . لقد قالت لى إننا سنتقابل فى القريب العاجل : وإننا لن نفترق بعد ذلك ! » :

ثم غلبه النعاس ، فاستأنف نومه . وفى الصباح ، أولى على الكونت نص الحطاب الذى يبلغ به الحاكم خبر موته :

وجناب الحاكم : لفظ الإمبراطور النفس الأخير في يوم : : : : اللساعة . : . : . : . . ، بعد مرض طويل قاس . ولى عظيم الشرف بأن أبلغكم أن الإمبراطور أوصانى بأن أتصل بكم مباشرة ، التحدث في أمر لقل جمانه إلى أرض الوطن ، وإعادة رفاقه كذلك إلى وطنهم الذي ابتعدها عنه طويلا . وإنى ما زلت خادمكم المطيع .

توقيع : الكونت مونتولو**ن** 

۲۸ أبريل : باغ الضمف بالإمبراطور مبلغاً عظيما ، وأخذ يتحدث عن موته بهدوه عجيب قائلا : «أوصيكم بأن تثمر حوا جثى بعد موتى ، ولكن عدونى بألا يمسها طبيب إنجازى . : : فإذا كانت الحاجة ماسة لمساعدة من أحدهم ، فإن الدكتور «أرنوت » هو الوحيد الذى أسمح له بلك ، وإذا ما فتحتم صارى ، فانتزعوا قلبى وضعوه فى زجاجة بها كحول وأرسلوها إلى «بارما» ، حيث تقطن «مارى لويز » وأخبروها

بأننى أحببتها وبقيت على عهدها طول حياتى .

" وأرجو منكم أن توجهوا عناية خاصة لمعدتى ، وتكتبوا عما تجدون فيها تتربراً وافياً ، وترسلوه لابنى العزيز . فإن هذا التيء المستعصى يثير فى نفسى الشكوك . إن معدتى هى أصل البلاء . لقد مات والدى بسرطان المعدة ، وإننى أحس بأننى مصاب بنفس المرض ، وقد انقلب الشك عندى يقيناً ، عندما صار التيء مستمراً . فلا تنسوا أن تخبروا ابنى بكل مشاهداتكم عن سبب موتى ، حتى تساعدوه على تجنب هذا الداء الوراثى ، وصفوا له الدواء اللازم لذلك : وإذا ما عدتم إلى روما ، فعليكم بزيارة والدتى العزيزة . فإذا سألتكم عنى ، فخبروها بكل شيء . . . عن معيشي والدتى العزيزة النائية ، وعن مرضى ، وعن موتى . فعسى أن تجد فى هذه الجزيرة النائية ، وعن مرضى ، وعن موتى . فعسى أن تجد فى هذه المناصيل عزاء وسلوى ا : . . . . .

وارتمى الإمبراطور على سريره وهو منهوك القوى ، ثم راح فى سبات عهق ، وهو يتمثم بكلمات غير مفهومة .

۲ مايو : اشتلت حالة الإمبراطور وارتفعت حرارته ، وأخل يهذى مستعرضاً تاريخ حياته . . د فتارة ينادى فرنسا ، وأخرى ينادى ابنه . وكان هبدو كأنه يتحدث مع رفاقه وكبار قواده الذين عرفهم فى أوج عظمته وبجده . وسمع مرة وهو يقولى : (ستاينجل ، ديزى ، ماسينا . . . النصر قريب فهيا اهجموا وشددوا الضغط على العدو ! » .

Y+V

وعقب ذلك ، حاول القفز من فراشه ، فخانته قدماه ، وسقط على الأرض فاقد الرحى : . . ويظهر أن تهيج الإمبراطور نفخ فيه قوة فوق العادة ، فهجم على «مونتواون» في هذيانه ، وألقاه على الأرض ، وشدد عليه الحناق حتى كاد يزهق أنفاسه ، لولا أن «أرشمبولت » كان في الغرفة المجاورة ، فأسرع عند سماع الجلبة ، وساعد «مونتولون » على إرجاع المريض إلى فراشه . و بعد لحظة أشار إليهم بيده طالباً جرعة ماء ، نقدموا له إسفنجة مبللة ، لأنه لم يعد قادراً على الابتلاع . . . . هذا الذي دو خ الأمصار 1 مبللة ، لأنه لم يعد قادراً على الابتلاع . . . . هذا الذي دو خ الأمصار 1 م

وفى الساعة التاسعة صباحاً ، هبطت الحرارة ، وعاد إليه وعيه ، فنادى طبيبه وقال : « تذكر جيداً كل ما أوصيتك به ، فلا تهمل القيام بفحص معلق بدقة بعد مرتى ، لأنى أريد أن ينتفع ابنى بتجاربكم ، وأن نتعاون جميعاً على إنقاذه من الوقوع فى براثن هذا الداء الدين . . : وأوصيك بأن تحاول الاتصال به ، فترشده إلى ما يجب عليه عمله لكى يقى نفسه هذا المرض ت : . وهذا آخر مطلب أسألك القيام به ! » .

وعند الظهر حاود المرض شدته ، ونظر الإمبراطور إلى طبيبه ، قائلا وهو فى رباطة جأشه : ﴿ إِن حَالَتَى سَيْتَةَ جَدَّا ، وها هى ذى النهاية تقترب ! ﴿ مَن فَقَد وَعِيه ثَانَية ، واستغرق فى غيبوبة طويلة ، كان يفيق منها أحياناً ليوصى رفاقه ببعض أهل الجزيرة ، ممن كان يعطف عليهم بصفة خاصة . والواقع أن نابليون كان معبود سكان الجزيرة جميعاً من أكبرهم إلى أصغرهم مقاما وسناً . وكان سيلهم لا ينقطع ، وهم يترددون على المنزل ، منلهفين

على أخبار المريض العظيم . ولم يكن يماك نفسه من البكاء لرؤية مظاهر الإخلاص فى كل حركة من حركاتهم .

. . . . . . . . . . . . . . . . . . .

٣ مايو : انتعش الإمبراطور قليلا في الساعة التانية بعد الظهر، وأخد يتحدث في ضعف إلى الذين حوله قائلا : وها قد بدت الساعة . . ساعة موتى ، وساعة رجوعكم إلى فرنسا ! . د . لقد شاطرتموني آلام المني ، وآمل أن تخلصوا لذكراى كما أخلصتم لى في حياتي . لقد اضطرتني الفاروف إلى أن أوجل كتيراً من ضروب الإصلاح التي كنت أنوى أن أفدقها على فرنسا والشعب الفرنسي ، ولكن فرنسا برغم ذلك لا تنقم على " ، بل إنها ما زالت الدكرني بالعطف ، وتقد "س اسمى وذكراى ، فكونوا متاها مخلصين الممادئ التي كافحنا سويناً من أجلها ! ه :

ثم أرسل فى طلب الآب و فيجنالى ، وطاب أن يترك وإياه وحدهما . وخرج جميع من بالغرفة . . . وتاتى الإمبراطور - فى سكون ووحدة - طقوسه اللدينية الأخيرة : وعقب انتهائها ، دخل الكونت و ونتواون المغرفة ثانية ، فوجد علامات الاطمئنان والهدوه تبدو على وجه نابلدون و وبعد حديث قصير ، نام هذا نوماً هادئاً . حتى إذا استيقظ فى الصباح ، نادى خادمه وقال له : و افتح النافلة يا مارشان ، لكى أستنشق الهواء العليل الذى أرسله لنا الله ! و افتح النافلة يا مارشان ، لكى أستنشق الهواء

ه مايو : كان ليل \$ مايو مظلماً ، يقبض النفوس ، كثير الأعاصير

4 . 4

غزير الأمطار ، عصفت رياحه بكل الأشجار التي تعهدها الإمبراطور بعناليته ، فلم تبق على واحدة بل ألقتها على الأرض ، وكأنها تخر سجداً لرهبة الليل وحزن الموقف . وكان المريض العطيم فاقد الوعى ، لا يحسى بما يجرى حوله . . . يتقلب في فراشه ، ويتنهد تنهداً عميقاً ، بين آن وآخر .

وفى أثناء ذلك ، سمح لأطفال القرية بأن يمروا أمام هذا الرجل ، الذى طالما حباهم بعطفه . . . ولم يكونوا قد حظوا برؤيته منذ شهر ، فهالهم ما رأوه من تغير سكله وملامحه . وبعد تردد قصير ، هجموا تحو فراش المريض ، وأخذوا يقبلون يديه ويبالونها بلموعهم البريتة الغزيرة . وكان المنظر مؤثراً ، فلم يمالك جميع الواقفين من البكاء كالأطفال ، وأغمى على واحد منهم ، هو ابن و برتران ، اللى سمى و نابليون ، تيمناً بالإه براطور جول أثناء هذه المناحة ، دخل الغرفة أحد الخدم الخلصين ، وكان قد لازم الفراش ثمانية وأربعين يوماً . . . وكان شاحب اللون ، مرتعش اليدين من تأثير الحمى ، وقد أخذ يهلى ويبكى ، وهو يتقدم في ضعف نحو سرير سيده حتى إذا ما وصل إليه ، جلس بجانه ، وأخذ يتمم باستمرار : وأنا فداؤه ا . . . أنا فداؤه ا » .

وازدادت الحال سوماً أثناء الليل. وكان الإمبراطور يهذى وينادى : لا فرنسا ! . . . الجيش ! » . . . وسمع وهو يهتف بهما ثانية فى الساعة السادسة صباحاً . واستمر فى غيبوبته العميقة حتى الساعة السادسة مساء : وكان طول هذه الملة نائماً على ظهره ، يتنفس بصعوبة ، وقد تدلت يده اليمنى خارج فراشه . أما قسات وجهه وعيناه ، فقد تجلى قيهما هدوه ( ٨ )

واطمئنان للمصهر المحتوم .

وعندما آذنت الشمس بالمغيب ، وأخذت فى الاختفاء وراء الأفتى، صعدت معها روح نابليون إلى خالقها . وكانت آخر كلمات قالها : « جزيرة إلىا . . : نابليون . . : الجيش : . . جوزفين ! » .

. . .

كان نابليون قد أوصى بأن يدفن على ضفاف «السين». فإذا لم يتسن ذلك ، فنى جزيرة «أجاكسيو» ، حيث دفن أجداده: . . فإذا رفضت الحكومة الإنجليزية هذا أيضاً ، فلتكن رقدته الأخيرة في «سانت هيلانه» تحت شجرة معينة ، طلا تستظل بها بجوارالنهر الصغير . . . فلدهب أصدقاؤه – بعد الوفاة مباشرة – لل حاكم الجزيرة ، وتضرعوا إليه أن يتوسط للى حكومته للساح بنقل الرفات إلى أرض الوطن : ولكنه صارحهم بأن لديه أوامر من حكومته بدفن « الجنرال بونابرت » في جزيرة « سانت هيلانه » ، وإنه لا يمانع في أن يدفن في أية بقعة من الجزيرة يفضلونها . كذلك رفض بناناً أن يسمح بحجز القلب والمعدة بعد إجراء يفضلونها . كذلك رفض بناناً أن يسمح بحجز القلب والمعدة بعد إجراء الصفة التشريحية – كما أوصى نابليون – بل صمم على أن تدفن جميع أجزاء جسم « الجنرال » في أرض الجزيرة :

وبعد تشريح الجثة \* أعدت للدفن ، فألبسها الخادم الخاص

خلهر من تشريح الحثة أن ناوليون كان مصاباً بالسل الرئوى ،
 و بقرحة سرطانية في المعدة . أما التهاب الكبد - الذي عوليج الأجله - فكان نتيجة مناخ الجزيرة الحار . وقد طنت هذه الفكرة على حقيقة مرضه ، -

المترفى الحلة التى اعتاد أن يلبسها فى حياته – أى الصديرية والبنطلون الأبيضان ، وربطة الرقبة السوداء ، والحداءان الطويلان ، والقبعة المشهورة – ونشر على ساقيه العباءة التى لبسها فى موقعة « مارنجون ، ووضع الصايب الفضى على صدره ، بينا وقف الأب « فيجنالى » عندرأسه يتاو صلواته د

وسرعان ما انتشر خبر وفاته فى أنحاء الجزيرة ، فتدنقت الجماهير طوال يومى ٦ و ٧ مايو على المنزل ، مارين أمام جثانه ، مودعين إياه الموداع الأخير فى خشوع وحزن . . . حتى حاكم الجزيرة «السير هدسون لو » لم يتالك أن يقول فى حزن : «لقد كان ألد أعداء بريطانيا ، وعدوى أنا أيضاً ؛ ج : ولكنى أسامحه » :

وصحا الجو في صباح الثامن من شهر مايو ، وسطعت التمس . واختفت السحب ، وهب نسيم منعش عليل . . : وازد حمت الطرقات بأهالى الجزيرة ، ليودعوا أسيرهم المحبوب الوداع الأخير . وفي الساعة الثانية عشرة والنصف حمل الجنود النعش إلى عربة جربها أربعة جياد . وأحاط بالنعش اثنا عشر جندياً ، كانت مهمتهم حمل النعش في الأمكنة التي يحول الوحل والمطر فيها دون متابعة سير العربة : ويتبع النعش مباشرة الأصدقاء الأعصاء والمطر فيها دون متابعة سير العربة : ويتبع النعش مباشرة الأصدقاء الأعصاء وخدم المنزل ، وكانوا مطأطئي الرؤوس في حزن وخشوع وألم، وتلاهم حاكم

سفاً كثر الأطباء من إعطائه المسهلات والمقينات والمعرقات والحقن الشرجية والحمامات الملحية ، فضاعفوا من آلامه ، ويعملوا من جسمه حطاماً بالياً ، حتى إنه كان يصبح في أطبائه مستغيثاً : ودعوني أمت من الداء ، فهذا غير لي من أن أموت من الدواء ! » :

الجزيرة ، وقائد الحامية ، وكبار الضباط على ظهور جيادهم . . . ودشى في المؤخرة جميع أهالى الجزيرة ، سيدات ورجالا وأطفالا ، واصداف لى جانبى الطريق أفراد الحامية ـ التى خصصتها الحكومة البريطانية لحماية الجزيرة ، أثناء سجن الإمبراطور ـ وكان عددهم يبلغ ألفين وخمسهائة جندى.

... وأخيراً وقف الموكب ، وحمل الجنود النعش على أكتانهم ، وساروا به في طريق ضيق ، إلى البقعة التي أوصى الفقيد بأن يكذن فيها : ووضع النعش على حافة المقبرة ، بيها أخذ الأب « فيجنالى » يتاو صاواته . ج. وعند إنزال النعش إلى القبر ، أخذت السفن الحربية الراسية في الميناء تطلق مدافعها تكريماً الفقيد العظيم ، وكانت لم تنقطع عن ذلك طول مدة سير الجنازة من المنزل إلى المقبرة .

ووضع لوح من الحجر بسيط فى مظهره على المقبرة ، نقش عليه : د نابليون : ولد فى أجاكسيو فى ١٥ أغسطس ١٧٦٩ ، وتوفى فى سانت هيلانه فى ٥ مابو

. . .

وفى يوم ٢٧ مايو رحلت الحاشية - التى رافقته فى المننى إلى فرنسا . وقبيل سفرهم، ذهبوا إلى المقبرة فغطوها بالزهور والرياحين، وبلاوها بده وعهم التى لم يستطيعوا حبسها . . .

ولكن واحداً منهم ــ وهو السرجنت «هوبار» ــ رفض بتاتاً أن يترك قبرسيده . فبتى بجانبه ، يزوره يوميًّا ، مدة تسعة عشرعاماً، حتى استجاب

414

العالم لصوت فرنسا ، وسمح بنقل رفات الإمبراطور إلى ضفاف « السين » تحت قمة « الأنفاليد » ... وعندها رافق هذا الخادم المخاص رفات سيده حرين القلب مكسور الفؤاد ولكن راضى الضمير .

## خاتمة المطاف:

أوصى الإمبراطور بأن يدفن على ضفاف السين ، بين أبناء التعب الفرنسي الذي أحبه من كل قلبه : وَكَانَ هذا الأمل يبدو مستحيلاً عند كنابته ، ولكن سرعان ما مرت الأعوام ، وتغيرت الظروف . ها جاء شهر يوليو من عام ١٨٣٠ ، حتى قامت فرنسا قومة رجل واحد ، وطردت آل « بوربون » عن عرشها ، ووضعت التاج على مفرق « لويس فيليب » ، دوق « أورليان » .

وفى ٢٩ يوليو ١٨٣٢ ، توفى ابن نابليون الوحيد . . وكان عره إذ ذاك واحداً وعشرين عاماً ، فزال بموته كل أثر مباشر للدرية بونابرت . وأخدت فرسة نتحرر تدريجياً من رقابة الحلفاء وسيعارتهم . فانتهز الفرنسيون فرصة الاحتفال بذكرى وفاة بونابرت ، فى اليوم الخامس من مايو عام ١٨٤٠ ، وقدموا التماساً للحكومة البريطانية مطالبين فيه بوفات الإمبراطور . وكان الارد « بالمرستون » على رأس الحكومة البريطانية ، التى وافقت دون تردد ، فى خطاب ودى "عنت فيه أن يكون ذلك بداية عهد جديد بين الأمتين ، وأن تُدف أحقاد الماضى فى القبر المعلد" لتلقى وفات الإمبراطور :

وفى اليوم الثانى عشر من شهر مايو ، أعلن رئيس الوزارة الفرنسية ـــ

فى مجلس النواب الفرنسى - أن الملك قد أصدر أوره إلى الأمير «جوانفيل» بالسفر إلى جزيرة سانت هيلانه، لاستلام رفات الإمبراطور، وأبحر الأمير ومرافقوه على ظهر سفينتين حربيتين، وصعبه فى الرحلة: الجنرال «جورجود»، والجنرال «برتران»، والكونت «لاس كاساس»، وهم اللذين كانوا فى معية الإمبراطور فى المنهى. وقد أخذوا معهم تابوتاً فاخراً من الآبنوس المتين كبير الحجم ليحوى التابوت الذى دفن به الإمبراطور: وي لا تُرْعج رفاته بنقاها من تابوت إلى آخر. وكتبت على التابوت كامة واحدة، مجروف من الذهب: « فابليون » ! .

ووصلت السفيننان إلى الجزيرة في يوم ٨ أكتوبر ، فقوبلتا بترحيب كبير من مدفعية الساحل، ومن السفن الإنجليزية الراسية في الميناء وكان يوم ١٥ أكتوبر يوافق الذكرى الخامسة والعشرين لنزول الإمبراطور إلى سجنه ـ في سانت هيلانه فحد دنك اليوم بالذات لفتح قبره واستخراج رفاته، وفي منتصف الليل تماماً، اجتمع حول القبر جماعة من المهندسين الإنجليز ، وشرعوا في فتح القبر تحت إشراف حاكم الجزيرة ، وبحضور أعضاء البعثة الفرنسية : وبعد تسع ساعات من العمل الشاق المستمر ، أزيلت الأتربة والحجارة الصلبة من فوق اللحد . ولما رفعت البلاطة الصلاة .

ورفع التابوت فى سكون وإجلال إلى خيمة قريبة أعدت من قبل. ولما فتحت التوابيت الثلاثة التى احتوت الرفات ـــ وكان أولها من الحشب ، وتانيها من الرصاص ، وثالثها من القصيدير ـــ بدت الحثة وقد غطيت بطيقة

من الحرير الأطلسي: ولما رفع هذا الغطاء ، كانت دهشة الموجودين عظيمة لأن تقاطيع وجه الإمبراطور لم تتغير بالرغم من مرورالسنوات الطوال ، حتى إن معرفته لم تتعذر على الذين رأوه في حياته . وقد دل هذا على أن الاحتياطيات التي اتخذت لحماية الجثة من الهواء والرطوبة والحرارة ، أذله ت إلى حدكبير . أما الملابس فقد أصابها بعض البلى ، وبدا الإمبراطور وتأنه نائم نوماً هادئاً . ولم يستغرق التعرف على الجتة أكثر من دقيقتين ، أقفلت بعدها التوابيت الثلاثة ثانية ، ووضع الجعميع في التابوت الآمنوسي الفاخر اللي أحضرته البعثة معها .

وكانت السهاء تمطر ورعد إبان هذه العملية . وقصفت مدافع الساحل تكريماً لذكرى الإمبراطور ، ومشى جميع أهانى الجزيرة وراء النهش أثناء نقله من القبر إلى الميناء . وكان النعش وضوعاً على عربة تجرها أربعة خيول ، ويسير إلى كل من جانبيها ثمانية من ضباط حادية الجزيرة وسار فى الوكب كل الموظفين الرسميين من مدنيين وعسكريين . وطلب حاكم الجزيرة - للذى خلف سير و هدسون لوه - رسميًا من جميع رجال الجزيرة أن يرافقوا الجثة فى رحلتها إلى الميناء ، ومعهم كذلك جنود الحامية البريطانية المرابطة بالجزيرة . . . ورفعت الأعلام السوداء على جميع منازل و جيمس تاون ، وتكست الأعلام على الدور الرسمية والسفن الحربية .

وعلى رصيف الميناء ، وقف الأمير جوانفيل وحوله الضاط الفرنسيرذ ، في ملابسهم السوداء . وعندما اقتربت العربة نكسوا رؤوسهم الحاسرة . ووقفت العربة على بعد خطوات منهم . وتقدم حاكم الجزيرة وسلمهم جتة الإمبراطور باسم الحكومة البريطانية . ونقل التابوت فى زورق صدير الى السفينة ، بينها كانت المدافع تقصف ، والعلم الفرنسي يرفرف فوقه . وهناك وضع فى كنيسة صغيرة كانت قد أعدت من قبل لحذا الغرض . وأضيئت الشموع حوله ، ووقف لحراسته ستون جنديدًا ، ورفرف على النعش علم نفيس اشتركت فى صنعه السيدات الإنجليزيات اللاتى كن يتمن بسانت هيلانه .

وأبحرت السفينة في اليوم الثامن عشر من شهر أكتوبر ، أي بعد ، في خمسة وعشرين عاماً وثلاثة أيام من تاريخ وصول بونابرت إلى الجزيرة ليقضى فيها بقية عمره .

. . .

وفي اليوم الناني من شهر ديسمبر ، وصلت السفينة ميناء « شربورج » وعندها أرسلت المدافع من أفواهها إحدى وعشرين طاقة . ثم نقل التابرت إلى ظهر الباخرة « نورماندى » ، حيث وضع على منصة عالية ، وأحيط بالشموع المضيئة من كل جانب ، ووضع التاج الإمبراطورى على وسادة فاخرة عند رأس التابوت . . . ووقف الأمير « جوانفيل » عند الطارف الآخر وكان وضع التابوت بحيث يسمح الواقفين على ضفتى النهر برؤيته بجلاء ووضوح . وهكذا سارت السفينة عبر نهر « السين » بحملها التين ، اللى خفق له قلب فرنسا . وحيته الجماهير بحماس لا يوصف ، وقصفت المدافع من الجانبين ، ودقت الكنائس أجراسها الجنائزية . وكانت ضفتا « السين » حمر لها . ولم من « الهافر » إلى «باريس» — مكتظتين بالجموع الى لا حصر لها . ولم

ينقطع سيل الهتافات طول الطريق ، حتى وصل الموكب النهرى إلى قرية و كوربيفوا » ، وهى تبعد مسافة أربعة أميال من باريس . وكان قد أقيم هناك تمثال كبير للإمبراطورة جوزفين ، يمتلها وهى تستقبل زوجها العائد إلى وطنه ، فاتجهت كل القلوب إليها ، ولم يفكر أحد فى «مارى لويز » التى كانت لا تزال بعد على قيد الحياة ، تعيش فى عزلة تامة فى «بارما » « وفي صباح اليوم التالى ، سطعت الشمس فى إسراق مبهج ، فصاحت الجماهير المتراصة «هذه شمس أوسترليتزا » : . : وابتدآ الموكب سيره ، الحماهير المتراصة «هذه شمس أوسترليتزا » : . : وابتدآ الموكب سيره ، تحف به كل مظاهر العظمة والأبهة . وكان شارع «السانزليزيه» وقوس النصر مزينين بأبدع زينة وسارت العربة بين الأعلام والجماهير الحاشدة ، بجرها ستة عشر حصاناً أسود ، ويحيط بها السيائة جندى الذين رافقوا الحثة أثناء رحلتها من «سانت هيلانه » .

وعندما وصل الموكب إلى « الانقاليد » ، كان فى انتطاره الملك « لويس فيليب »، يحيط به كبار ضباطه . وهناك حمل النعش اثنان والاتون من حرس فالميون القدماء ، وساروا به يتقدمهم الأمير «جوانفيل» ، الذى تقدم إلى الملك قائلا : مولاى ، إنهى أفدم إليكم رفات الإمبراطور نابليون ! » . . . . فأجاب الملك : « وأنا أتسلمها منك باسم فرنسا » ! .

## هل مات نابليون مسموماً ؟

هذا سؤال طالما داعب خواطر محبي هذا البطل الكبير . . . وهندما استعرضت حياته في «سانت هيلانه » — في الكتاب الذي اقتبست منه تلك الصفحات — لم أجد إشارة واحدة تحيى في نفسي الشك في مصير بونابرت ، حتى وقع في يدى عدد من مجلة «كتابي» للأستاذ «حلمي مراد» ، وبه تلخيص بقلمه لكتاب بعنوان « هل مات نابليون مسموه ال » من تأليف الطبيب السويدي «ستين فور شوفورد» ، وتعليق عليه « .

والمعلوم أنه على إثر وفاة نابايون ، فى ه مايو من عام ١٨٢١ ، راجت موجة من الشائعات فى سائر بلاد العالم ، تجزم بأن الإمبراطور لم يمت ميتة طبيعية . ولكن تنك الشائعات سرعان ما خمدت ، على إثر إذاعة مضمون محضر تشريع جثته ، الذى قرر فيه موقعوه – وهم خمسة من كبار الأطباء الإنجليز – أن الإمبراطور مات نتيجة لإصابته بسرطان المعدة .

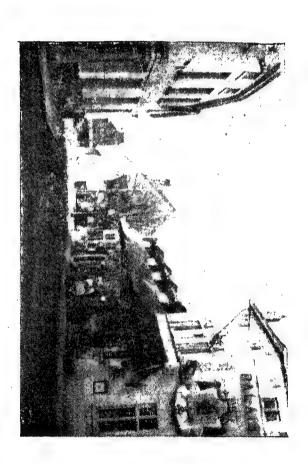
وظل العالم مستقراً على هذا الرأى بصدد سبب وفاة أبابليون، حتى خرج الطبيب والمحقق السويدى وستين فورشوفورد، على العالم بنظرية جديدة مؤداها أن نابليون إنما مات نتيجة تسممه بالزرنيخ تسمماً بطيئاً . . . وبرهن على نظريته في كتاب مطول ـ يقع في ٢٦٠ صفحة كبيرة ،

<sup>«</sup> مقتيسة من مجلة «كتابي » ، العدد ١٠١ - للأستاذ « حلمي مراد » .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

414

منظر آخر بقرية (واترلو)كانت هذه المنازل موجودة أيام المعركة



وهو الذي لخص في « كتابي » تلخيصاً مركزاً متقناً - بمناسبة مرور ماثني سنة على مولد نابليون ، في ١٥ أغسطس ١٧٦٩ . ولقد باغ من دقة اللكتور المؤلف أنه حلل خصلة من شعر نابليون ، حصل عليها من أحد ورأة « لويس مارشان » - خادم الإمبراطور الخاص في منفاه - وأرساها إلى قسم الطب الشرعي بجامعة « جلاسجو » ، فأثبت التحليل - الذي قام به الأستاذ الذكتور « هامياتون سميث » - العثور على نسبة كبيرة من الزرنبخ ، في عينة الشعر التي أرسلها المؤلف . . . وبالكتاب وثائق زنكوغرافية تثبت هذا الافتراض .

والكتاب يجيب في صفحاته على كثير من الأسئلة الهامة ، التي تتعلق بنهاية نابليون والتي من بينها :

١ \_ هل مات نابليون ميتة طبيعية أم مات مقتولا ؟ .

٢ ـــ إذا كانت ميتة طبيعية ، فهل كانت نتيجة إصابته بالسرطان أو بقداء الكربر ؟ .

" \_ وإذاكان قد مات مقتولا ، فبأى سلاح قتل ؟ . : . ومن اللى قتله ، أو من المنفذ للجريمة ؟ . . : هل قتله حاكم الجزيرة بتحريض من الحكومة الإنجليزية ، أو قتله أحد أطبائه ، أو أن القاتل شخص ثالث ، والمحرض مصدر ثالث لم يخطر على بال أحد من قبل ؟ . . : وتنتابك المدشة عندما يوجه أصبع الاتهام \_ في النهاية \_ إلى ياور-الإمبراطور ، الجنرال » مونتولون » الذي وضع فيه نابايون كل ثقته : : : وعندما يستخلص المؤلف أنه كان يعمل وفقاً لحطة مرسومة ، تنقيذاً لتعليات محكمة كانت

تصدر إليه بانتظام ، فهو مرة يضع الزرنيخ في طعامه ، فيعدو الإمبراطور فريسة لأزمات حادة متواصلة ، ثم تتحسن حالته وتتعش نفسيته عند إيقاف الجرعات . . . وهكذا حتى حان موعد بداية النهاية المحتومة . ففي يوم ١٨ سبتمبر عام ١٨٢٠ - دخل مرض الإمبراطور مرحلة جديدة طويلة ، استمرت نحو خمسة أشهر ، حتى أواخر شهر فبراير عام ١٨٢١ . وبعد هذه المرحلة ، طرأ تحسن عابر على صحة نابليون ، حتى إذا حل يوم ١٧ مارس ، عاد إلى ملازمة الفراش ولم يقدر له أن يبارحه بعد ذلك قط .

ويقول » مارشان » فى وصف هذه الحقبة من حياة نابايون ، إن سيده صار يجد مشقة كبيرة فى القيام بنزهاته اليومية ، سواء العربة أو سيراً على الأقدام . . . وإنه كان يعود منها دائماً وقد استبد به التعب والإعياء . . . وكان يشعر ببرودة شديدة فى قدميه ، فلا يستطيع تدفئهما ، إلا بدسهما فى اللفافات الساخنة ، التى كان يؤثرها على سائر وسائل التدفئة الأخرى : : . واستطرد « مارشان » يروى فى مذكراته ، كيف أن نابليون حاول ذات واستطرد « مارشان » يروى فى مذكراته ، كيف أن نابليون حاول ذات يوم ، أن يستنشق الهواء الطلق بالتريض فى الحديقة ، أو بالقيام بنزهة قصيرة بالعربة . لكنه لم يكد يصل إلى العربة حتى انتابه الدوار ، فإذا به يهوى إلى الأرض فجأة . . . فهرع الحدم إليه وعاونوه على النهوض ثم أعادوه يهوى إلى الأرض فجأة . . . فهرع الحدم إليه وعاونوه على النهوض ثم أعادوه إلى فراشه . ولما استرد أنفاسه ، نظر إلى « مارشان » — وكان يقف بجواره — إلى فراشه . ولما استرد أنفاسه ، نظر إلى « مارشان » — وكان يقف بجواره — وقال له : « إنك تردنى إلى الحياة ج : . وأحسب أن هناك أزمة فى

الطويق ، فإما أن تنقذني : . أو تقضيي على ! ، :

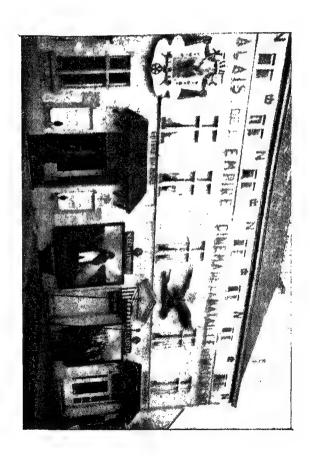
ومنذ ذلك الحين ، بدأ مرض نابليون يتخذ صورة جديدة : فقبل ذلك ، لم تكن آلام المعدة واضطراباتها هي أبرز ، يعانى ، فإذا بها تصير - فجأة - ظاهرة تلح على نأبليون ، ولا تكاد تفارقه . . . ويبدو أن الحفاة كانوا قد رأوا إذ ذاك ، أن الوقت قد حان كي يدخل الإمبراطور المرحلة الأخيرة من حياته . : : فقد راح يتقيأ بشكل عنيف متلاحى ، على نحو يدل على زيادة ضخمة في مقدار السم الذي لم يكن ينفك يتجرعه من أمد طويل ، على غير علم منه ! .

وبعد سفر الدكتور و ستوكار » ، كان لا بد من تعيين طبيب الحامية الإنجليزية - للدكتور و أرنوت » للعناية بالإمبراطور فاستشاط و نابليون » غضباً ، ورفض - كعادته - قبول أى طبيب موفد من قبل حاكم الجزيرة ، ومضى الجنرال و مونتولون » - ياور الإمبراطور - يحاول إثناءه عن عزمه ، لكن جهوده باءت بالفشل ، فطلب إلى كبير الخدم و مارشان » - في ليلة ٣١ مارس - أن يضم صوته إليه ، فإذا ما سأله الإمبراطورالنصح بشأن الطبيب الإنجليزي ، فعليه أن يؤيد هذا الإجراء بكل قواه ، وإلا لما تواني الحاكم عن اقتحام غرفة الإمبراطور ، حتى يستوثق من وجوده .

على أن ثمة أدلة عدة تؤكد أن « هلسون لو » كان على علم تام بأن نابلبون طريح الفراش ، وأن حالته الصحية سيئة للغاية ، فلم يفكر مطلقاً فى اقتحام عرفة المريض الكبير . ومن هنا يتضح أن « منتولون » لم يكن صادقاً فيما ساقه من مزاعم أمام كبير الخدم . . : فما السر فى موقفه هذا ؟ : verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

7 74

سيبًا قصر « أمبير » تمرض فيلما عن ممركة واترلو



وأى شيء دفعه إلى سلوك ذلك السبيل الملتوي ؟ .

إن لرواية الجنرال و منتولون ، أهمية بالغة في هذا الصدد ، إذ أنها تساعد على إلقاء ضوء كبير على حقيقة المأساة التي اكتنفت ساعات « نابليون ، الأخيرة . . .

من ذلك أن «منتولون» يقول فى مذكراته إن تشخيص الدكتور «أرنوت» لمرض الإمبراطور، تضمن أن المرض كان بالع الخطورة، وأن المريض كان يشكوم اجتقان حاد حول بطنه ... فى حين أن الحقيقة كانت مغايرة لللك ، إذ يؤخد من مذكرات سائرالشهود الآخرين، أن «أرنوت» لم يعتقد مطلقاً بأن « نابليون »كان فى حالة خطيرة . . .

ويزعم الجنرال كذلك أن نابايون فاتحه يوم ١٠ أبريل عام ١٨٢١ - لأول مرة - فى أمر وصيته وضرورة الانتهاء من كتابتها على وجه السرحة ...

فلما حاول الياور إقناع الإمبراطور بأنه ليس تمة ما يدعو إلى هذا الأمر ، وإنه سابق لأوانه ، أجابه نابليون فى إصرار : « بل سأكتب وصيتى غداً ، إذا استمرت حالتى فى التحسن » . . . والذى حدث فى حقيقة الأمر طبقاً لما رواه شهود « سانت هيلانه » الآخرون - أن « منتولون » نفسه ، هو الذى فاتح نابليون - فى يوم ٣ أبريل - فى أن آيامه قد أصبحت معدودة ، وأن الوقت قد حان لكى « يرتب أموره » .

حتى إذا حل يوم ١٤ أبريل، استدعى الإمبراطور ياوره، وقال له : « سأملى عليك اليوم رغباتى الآخيرة ، فلتعد إلى " عند الظهر ١ » . . . وعندما أقبل فى الموعد المحدد ، طلب إليه الإمبراطور أن يغلق باب الغرفة ،

ثم أملى عليه وصيته فى ساعتين كاملتين دون توقف . . . وأخيراً طلبت إليه أن يقرأ عليه ماكتب ، فلما فرغ الجنرال من القراءة ، سآله نابليون : « هل تريد أن أوصى لك بنصيب أكبر ؟ ، . . . فأجاب بالنبى .

وبما سجله (منتولون) فى مدكراته ، يتبين ــ فى جلاء ـــ أنه قد حرص على تبرير ما حدا بالإمبراطور إلى تمييزه فى وصيته على (برتران » ، كبير الياوران ، فإذا هو يؤكد أن هذا التمييز إنما يرجع إلى أن الإمبراطور لم يكن يرتاح إلى ( الآراء الأرستقراطية ( التي كان يعتنقها ( برتران » .

وقد حاول « منتولون » أن يثبت كذلك أنه لم يكن الذى سعى كما أشيع حد لحمل الإمبراطور على أن يحابيه فى وصيته ، بل إن نابليون هو الذى اتخذ هذا القرار من تلقاء نفسه . . .

وأينًا كانت الأسباب، فالمؤكد أن منتواون قد حرص على تدبير الأمر، بحيث لا يكون هناك أحد سواه بجوار نابليون في ساعاته الأخيرة. . . و بذلك يصبح هو في نظر الجميع التاهد الوحيد، الذي يعتد بشهادته بصدد الحدث الكبير! .

لذلك يحق للمرء أن يتساءل: ترى ما الذى جعل ( منتواون ) يحرص -كن هذا الحرص - على إبعاد جميع أفراد حاشية الإمبراطور عن حجرة المريض المحتضر ، في أيامه الأخيرة ؟ ! .

. .

وأخيراً : قد ر لآلام الإمبراطور أن تصل إلى نهايتها : فني يوم

٤ مايو عام ١٨٢١ ، استيقظ نابليونمن نومه وقد أحس بظمأشديد يلهب حلقه . . . ولم يكد يتناول قليلا من الماء والنبيذ ، حتى لفظ ما شرب ، وانتابته شهقة حادة متواصلة : ثم لبث ساكناً بلا حراك ، لكنه سرعان ما أخد يهدى ، ويتفره بكلام متقطع . وألفاظ غير مفهومة . . : وفى فجر اليوم التالى ، كان مستلقياً فى فراشه وقد راح فى غيوبة تاه ة ، لا يأتى فيها بحركة تدل على أنه على قيد الحياة م. . باستثناء معض تنهدات ، كانت تصدر عنه بين الفينة والأخرى ، فى صعف ووهن . . .

وفى الساعة الخامسة والدقيقة الخمسين من مساء ذلك اليوم ــ ٥ مايو عام ١٨٢١ ــ وفى اللحظة التى كان فيها المدفع يعلن غروب الشمس واحتلال الحراس لمواكزهم اليومية لمنع الإمبراطور من الفرار ، كان « نابليون بونابرت» يلفظ آخر أنفاسه .

وبتشريح الجئة ، برزت في جلاء حقيقة هامة ، على نحو لا يدع عبالا لأى شك ، هي أن الإمبراطور كان قد أصيب فعلا بنزيف خعاير في المعدة . و. فلقد أثبت التشريح أن المعدة كانت تحوى كمية كبيرة من مادة أشبه بحثالة حبات البن . ولم يكن هذا النزيف المعدى ناجماً عن أية إصابة سرطانية ، ولا عن أية قرحة عادية في المدة ، وإنما جاء نتيجة تآكل كامل في الجدار المعدى . : . وهي ظاهرة لا يُحدثها إلا تسمم زبيق خطير! . . . وإذن ، فالسبب المباشرالذي أفضى إلى وفاة نابليون ، كان هو التسمم بمادة الزئبق . . : ومع أن الجثة كانت تحوى آثاراً واضحة هو التسمم بمادة الزئبق . . : ومع أن الجثة كانت تحوى آثاراً واضحة

لتسمم مزمن بالزرنيخ ، فإن هذه الآثار لم تكن من الاستفحال بحيث تؤدى إلى موت سريع . . . بل كان واضحاً أن ثمة حالة تسمم حادة جديدة بالزئبق ، إلى جانب ذلك التسمم المزمن ! :

واقد منع الحاكم الإنجليزى تحنيط الجتة ، بالرغم من أن الإمبراطور كان قد أوصى بتحنيط قلبه وإرساله إلى زوجته « مارى لويز » . . . وعندما أراد « أنتوماركى » الاحتفاظ عمدة نابليون ، كى يحملها معه إلى أوريا – لإجراء أبحاث عليها ، بالاشتراك مع زملائه – رُفض طلبه ، ولم يصدر الرفض هذه المرة من الحاكم ، بل صدر من « برتران » و « منتولون » يصدر الرفض هذه المرة من الحاكم ، بل صدر من « برتران » و « منتولون » رفيق نابليون وتابعيه ! : : : وقد أصدر الحاكم أوامره الأطباء الإنجليز بعدم السياح بانتزاع أى شيء من الجنهان : : : فوضعت المعدة والقلب بعدم السياح بانتزاع أى شيء من الجنهان : : : فوضعت المعدة والقلب في إناءين فضيين مملوه بن بالكحول ، أحكم لحامهما ، ووضعا في الناءين فضيين مملوه بن بالكحول ، أحكم لحامهما ، ووضعا في الناءين فضيين مملوه بن بالكحول ، أحكم لحامهما ، ووضعا في الناءين فضيين مملوه بن بالكحول ، أحكم لحامهما ، ووضعا في الناءين فضيين مملوه بن بالكحول ، أحكم لحامهما ، ووضعا في الناءين فضية بالمورد المورد المورد المورد »

وقد أودع جبان نابليون تابوتاً من الحديد الأبيض أغاق بابه باللحام : : ثم أدخل فى تابون ثان من خشب « الموجى»، ووضع هذا بدوره فى تابوت ثالث من الرصاص . ت : وكان الغلاف الحارجي تابوتاً رابعاً من خشب « الموجى » ، ثبت غطاؤه بمسامير فضية . ولم يقرر الإنجايز تخفيف الحراسة على الجثة ، إلا بعد أن تم لحام التابوت الرصاصي :

و بعد تسعة عشر عاماً من وفاة نابليون ، استخرج التابوت من المقبرة ، وأعيد فحص الجثة للوقوف على ما عساه يكون قد طرأ عليهما من تغييرات : وكم كانت دهشة الطبيب ــالذى أشرف على العملية ــ حين تبين أن الجثة كانت سليمة تماماً ، ولم تتعرض لأى تحلل أو عفن . . : على أن الطبيب ما ابث أن عزا هذه الظاهرة إلى نوع تربة المقبرة ، وإحكام التوابيث التى استطاعت أن تصون الجثمان وتحافظ عليه ردحاً طويلا من الزمن . . .

والواقع أن هناك تفسيراً علمياً هاماً المصورة السايمة التي وجدت عليها رفات نابليون ، بالرغم من عدم تحنيطها . . . . ذلك أنه من المعروف طبياً ، أن جثث الأشخاص الذين يلقون حتفهم نتيجة تسممهم بالزرنيخ ، تظل على حالها، وتحتفظ بكيانها طويلا . . . بشكل يدعو إلى الدهشة والاستغراب!

وهكذا يبدو جلياً اليوم ، بصورة قاطعة . أن « نابليون بونابرت » قد مات مسموماً ، وأن تهمة السعى لاغتياله — التي كان هو قد جهر بها أمام التاريخ — تستند إلى أسس من الحقيقة والواقع ... بحيث يمكن الجزم بأنه إنما قتل قتلا بطيئاً ، محكماً ، مع سبق الإصرار ... ولكن المهم في الأمر ، هو تبين ما إذا كان الإنجليز هم الذين قتلوه . . . أو سواهم .

. . .

ولو احتكمنا إلى المنطق ، فإنه لا يبدو أن الحكومة الإنجليزية ترى مصلحة ما فى القضاء على نابليول . . . ولعل الحاكم « هدسون لو » قد أصاب كبد الحقيقة ، حين ذكر أن بقاء أسير « سانت هيلانه » فى قبضته ، إنما كان يزود الحكومة الإنجليزية بمفتاح يجعلها تتحكم فى ترجيه التيارات السياسية الكبرى . . . فقد كان نابليون بمثابة « رهينة ترجيه التيارات السياسية الكبرى . . . فقد كان نابليون بمثابة « رهينة

تمينة » . بات في مقدور الإنجايز استغلامًا ضد الدول الأخرى الأعضاء في « الحلف المقلس » . وحاصة ضد فرنسا . . . وطالما كان الإمبراطور في قبضة الإنحليز . فقد كان من الميسور عليهم التفاوض مع و باريس ، وإملاء شروطهم عديها ، لا سها فيها يتعلق بمسألة الرسوء الحمركية . : ٥ وثمة سبب رآخر يهدم من الأساس فكرة تدبير ( الحكومة الإنجديزية) اعتيال نابليون : إذ ما إن أعلن نبأ نني الإمبراطور المعزول إلى جزيرة • سانت هيلانه » ، حتى تحوّل الرأى العام الإنجليزي عن موقفه السابق . المعادي للزعيم الفرنسي ، إلى موقف ينطوى على العطف عليه . وانتأييد له . بل واعتباره بطلا مغواراً جديراً بالتمجيد والحلود إ. واا علمت و لندن ، بوفاة الإمبراطور ، انتشرت الملصقات في كل مكان : تدعو جميع والمعجبين بالقائد الفرنسي الراحل إلى ارتداء ملابس الحداد . . . . ل لقد حدت ذات مرة ، أثناء سنوات الأسر ، أن عرض أحد الضباط الإنجايز أن يمهد لنابليون سبيل الفرار ! ٦ . . فلما أبدى أحد أتباع الإمبراطور دهشته لهذا التصرف ـ الذي عرضه الضابط بغير مقابل ـ أجابه هذا بقوله: « كيف تقول إن هذا بغير مقابل يا سيدى ؟ ! . . . أتراك لم تحسب حساباً للشرف الذي سيعود على" ، من جراء اقتران اسمى بإنقاذ بوا برت ؟ ي .

ومن ثم لم تكن الحكومة الإنجليزية لتجسر ، حتى أو رغبت على أن تمس الإمبراطور بسوء ... بدائع الخشية من (رد الفعل) للدى الرأى العام الإنجليزى ،على الأقل ... إذ كان نابليون يتمتع لديه بتعبية حقيقية لا يسهل محوها ! .

على أن هذا الموقف من جانب الحكومة البريطانية كان يختلف على خط مستقيم حين موقف حكومة آل «بوربون» المالكة في فرنسا، فطالما كان نابليون على قيد الحياة ، كانت الملكية الفرنسية في خطر دائم ، ومعرضة اللانهيار في أية لحظة . . . حتى لقد كانت الحكومة الفرنسية تشعر بانزعاج بالغ ، خسية أن يباون الإنجليز في حراسهم للإمبراطور الأسيرا . . . . وأعل هذا ما دفع وزير خارجية فرنسا في ذلك الحين اليين أن يقول للسفير الفرنسي في لندن : « لو قد "ر لنابليون أن يهرب من جزيرة «سانت هيلانه» لكان هذا سببا في اضطرابات لا حد " لها في وطننا التعس . . . وإنه لمن الحزن حقياً أن يبقي هذا الرجل بين أيدي شعب قد ينجم عن تغيير حكامه تدبير مؤامرة تفضي إلى إعادة نابليون إلى مسرح ينجم عن تغيير حكامه تدبير مؤامرة تفضي إلى إعادة نابليون إلى مسرح الأحداث العالمية مرة أخرى » ! .

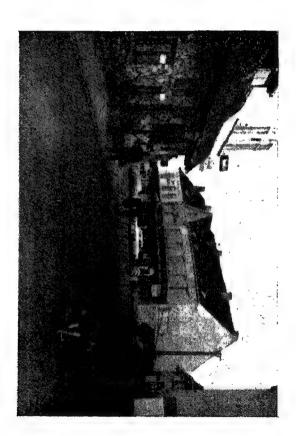
وكان لفرنسا مبعوث خاص فى وسانت هيلانة ، يدعى والماركيز دى مونشينو ، عرف بعدائه الشديد لنابليون . . . على أنه كان على درجة من الحماقة ، وضيق الأفق ، وضآلة التفكير ، يستبعد معها أن يكون قد قام بأى دور رئيسى فى مأساة وسانت هيلانه » . . . ولعل شخصاً آخر فى فرنسا كان يقف وراءه ليمسك بجميع الخيوط ، هو وتاليران » وزير خارجية نابليون السابق ، الذى انقلب عليه فى عام ١٨٠٩ ، وأعد قرار مؤتر و فيينا ، القاضى بعزل نابليون عن الإنسانية : : : بل (قتله) إذا دعا الأمر! .

وهناك واقعتان تبرثان ساحة و دى مونشينو، ، وتبعدان عنه تهمة

priverted by Fiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

441

ضاحية في مدينة (ليون)



الاشتراك فى وضع السم للإمبراطور: أولاهما أنه لم يكن فى وسع المبعوث الفرنسى الاقتراب من « نابليون » أو مقابلته ، على حين أن دس السم كان يتطلب أن يتولاه رجل يعيش على مقربة من الإمبراطور بصفة دا عمة . . . والواقعة الأخرى هى أن عملية التسمم كانت بدأت بالفعل قبل وصول « دى مونسين » إلى الجزيرة ، إذ أنه ولد إلى « سانت هيلانه » بعد أربعة أشهر من طهور أولى أعراض التسمم على نابليون . . «

وليس من شك فى أن قاتل نابليون كان يقيم فى هسانت هيلانه » ، منك أواخر شهر نوفمبر عام ١٨١٥ . ولا بد أنه كان على اتصال بالإه براطور أتناء مراحل المرض المختلفة ، وكان فى مقدوره أن يكون موجوداً فى غرنة نابايون ، فى الوقت الذى كان فيه الجميع بعيدين عنها .

ولم يكن في «سانت هيلانه » سوى أربعة أشخاص تنطبق عايهم هذه الظروف ، وهم : الجنرال (منتولون) ياور الإمبراطور ، و «مارشان » كبير الخدم ، و « نوفيراز » و «سان دينيس » الخادمان . . . وون هؤلاء الأربعة ، يجب استبعاد الثلاثة الأخيرين ، الذين كان حبهم وولا وهم للإمبراطور فوق الشبهات ، كما دلت القرائن والملابسات على استحالة ارتكابهم للجريمة . . . فلم يبق سوى الجنرال الكونت «منتواون » ياور ارتكابهم للجريمة . . . فلم يبق سوى الجنرال الكونت «منتواون » ياور نابليون ، الذي تدينه الملابسات ، وتنحصر فيه الشبهات . ويبدو أنه اضطر إلى التوقف عن دس السم للإمبراطور ، حين تولت حكم فرنسا وزارة «ديكاز » ، الذي كان رجلا معتدلا ، سبق له العمل في خدمة والدة نابليون ، وكان يكن لما تقديراً وإعجاباً بالغين : :

وهكذا تحسنت صحة بونابرت حتى بدا كأنه شنى تماماً . خلال الفترة من أكتوبر ١٨١٩ إلى أكتوبر ١٨٢٠ ، وهي المدة التي بقيت فيها وزارة «ديكاز» في الحكم ! . . . وكلها ملابسات توحى بمسئولية آل « بوربون» وحكومة فرنسا عن استخدام عميلها « منتولون » للقضاء على حياة غريما بابايون. به

. . .

ومن الملابسات الأخرى ، التى تزيد النهمة التصاداً بمنتواون ، أن صحة فابليون تحسنت أيضاً فى مناسبة أخرى . . . إذ لم يكد يعان اعتزامه تعديل وصيته الأولى ، التى كان قد ترك فيها أنصبة متساوية لأتياعه ، حتى طرأ تحسن واضح على صحته ، استمر طوال الفترة التى قضاها نابايون و « منتولون » ، فى إعداد الوصية الجديدة ، التى خرج منها منتواون بأكبر نصيب من ميراث الإمبراطور .

وعندما فرغ نابديون من إملاء وصيته وتوقيعها ، التفت إلى منتواون قائلا : «والآن يا بنى ، أليس من المؤسف حقاً ألا يموت المرء ، بعد أن دبر شؤونه على هذه الصورة الرائعة ؟ ! » . . . فلم يكد على مساء ذلك الميوم ، حتى أصيب الإمبراطور بنوبة حادة خطيرة ، صارت تتفاقم يوه بعد يوم ، حتى لفظ أنفاسه الأخيرة بعد أسابيع . . .

وثما يزيد فى الصاق التهمة بالجنرال «منتواون» أنه أوحى فى مذكراته بأن نابليون مات بالسرطان. فقد زعم أن الإمبراطور بدأ يفقد بدانته بشكل ظاهر ، منذ أوائل فبراير ١٨٢١ ، وأن معدته بدأت تنزف دماً مند ١٧ مارس من نفس العام : : : في حين أن هذه الأعراض لم تفاهر عليه حقيقة ، إلا في أيامه الأخيرة . . : كذلك زعم أن نابايرن كان يقوم بتزهات طويلة على صهوة جواده ، في فترة كانت ساقا الإمبراطور خلالها بشهادة الجميع - من الضعف والهزال بحيث لا تكادان تقويان على حمله بسبب البرودة القاسية إلى كانت تسرى فيهما ، والتي هي من أعراض التسمم البطيء . . . وقد أغفل الياور الإشارة إلى هذه البرودة في مذكراته بالرغم من أنه تحدث عنها إلى حاكم الجزيرة « هلسون لو » ، معالا إياها بالرغم من أنه تحدث عنها إلى حاكم الجزيرة « هلسون لو » ، معالا إياها بمرض في القاب . . : وعندما نشر منتولون مذكراته في عام ١٨٤٦ ، كان جميع شهود « سانت هيلانه » قلد لاقوا ربهم باستثناء واحد فقط ، هو « مارشان » ، كبير الخدم . فكتب الأخير - في مذكراته — يقول إن ذاكرة منتولون قلد « خانته » في عدد كبير من النقاط الحامة ، و إنه وعده بإصدار طبعة جديدة منقحة من مذكراته . . . بالتعاون معه ! . . لكن المنية عاجلت منتولون قبل أن يحقق وعده : د .

على أن هذه التمرائن كلها ليست أكثر من شبهات لا تمكننا من الجزم بأن منتواون بالتحديد هو القاتل : . : كما يتعدر تحديد « المحرّض » الذى سخر التماتل للقضاء على حياة نابليون . . . وإن أه كن القول بأن ساسة أوربا ، من أعضاء مؤتمر « فيينا » ، هم جميعاً « محرّضون أصليون » ، لأنهم أصدروا قراراً بحرمان عدوهم اللدود من « حماية القانون » ! : : . . أما الشخص الذى استخدم فى تنفيذ الجريمة ، فلعل الأيام تساعد



منزل بالقرية كان موجوداً منذ أيام المركة . ويرى المؤلف واقفاً أمامه

على كشف النتماب عنه بصورة وثكامة . . . بفضل جهود المحققين وسعيهم الدائب للتأكد منه .

. . .

أما حاكم «سانت هيلانه» الإنجايزى « هلسون لو »، الذى اتهمه نامليون فى كل مناسبة بالسعى إلى قتله ، فتكاد بجريمته تنحصر فى « الخشونة » والطريقة الخرقاء التى نفذ بها تعليات حكومته بشأن حراسة الأسير الخطير ! . . . وقد عاقبه الشعب الإنجليزى نفسه على سوء تصرفه ، فحفلت مذكراته بالأنين المتواصل والشكوى المرة من المعاملة السيئة التى لقيها فى إنجابرا بعد عودته من « سانت هيلانه » . . . فلقد أراد المثول بين يدى الملك «جورج الرابع » ، لكن أمين القصر استقبله فى حشونة بالغة ، وأبلغه بأن الملك يرفض مقاباته . . د وحدث بعد ذلك ، أن طلب الانضهام إلى نادى الضباط ، إلا أن طابه رئض بإجماع الأصوات . وكان فى كل مكان يمضى إليه ، يقابل بعاصفة من السباب والشتائم ، حتى لقد أطلق عليه الإنجليز وصف « القاتل » ، من السباب والشتائم ، حتى لقد أطلق عليه الإنجليز وصف « القاتل » ، المن السباب والشتائم ، حتى لقد أطلق عليه الإنجليز وصف « القاتل » ،

ولكنه لم يجد فى «سيلان» الاستقبال الذى كان يحلم به ، فسافر إلى « بومباى» ثم غادرها إلى جزيرة « موريس » ، فوصل إلى هناك فى مايو ١٨٢٨ . . . وذات يوم ، خطر له أن يذهب إلى أحد المسارح ، فتلتى تحذيراً بأنه ـ إذا نفذ ما اعتزم ـ فسيغادر جميع النظارة القاعة ، ed by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

247

عائلدين من حيث أتوا ! . . : . ولما أبحر أخيراً ، راجعاً إلى بلاده ، ود"عته جموع حاشدة ، راحت تصبيح مزمجرة . وهي تشير إليه : « انظر وا إلى جلاد سانت هيلانه ! . . . اشتقوا المجرم ! . . . إلى قاع البحر أيها الوغد ! » . . . حتى لقد عمد ياوره الخاص ، إلى تحطيم سيفه على رؤوس الأشهاد ، لاعنا الظروف التي وضعته تحت إمرة شخصية أصبحت موضع ازدراء الناس جميعاً ! .

وحين وصل « هدسون لو » إلى إنجلترا، حاول الحصول على منصب حكومى، ولكن دون جدوى . . . فلما أعياه السعى ، أسقط فى يده ، فقر ر في النهاية الانزواء فى إحدى المدن الصغيرة، حيث عاش بقية أيامه متخفياً تحت اسم مستعار . . .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

## محتويات الكتاب

صفحة				الموضوع					
٥	٠,	•	•	في آفاق الروح : : :					
٤١				في آفاق الطب والمؤ <sup>ع</sup> رات					
23	•		•	كلمة سواء إلى مرضى القلوب					
٥٤	•	•		طبيب أطفال في السودان : :					
70	2	2		مشاهدات في مؤتمر الطفولة بأنقرة					
۸۱	2		•	أنيميا البحرالمتوسط » في مؤعرطهران					
۸۸	2	2	•	أنيميا الفول في المكسيك ِ :					
9.8	3	•	?	مقتطفات من مؤتمر الطفولة بباكستان :					
99		2	?	لقطات علمية في مؤتمر الطفولة بالكسيك					
1.5	:	•	:	قصة طعم شلل الأطفال : :					
144		:	:	في آفاق الحياة والموت · · ·					
172	•	?	:	محمد رسول الله . : : في أيامه الأخيرة :					
144				مهایة ابن رسول الله · · · ·					
18.				نهاية نابليون					

صفحة			الموضوع					
104							حملة روسيا	
171	:						في الأسر .	
146						<u>و</u> ت	ے علی فراش الم	
414							ی و <i>ن</i> ها. ما <i>ت</i> مس	

م إيداع لهذا المصنف بدار الكتب والوثائق القومية تحت رقم ۱۹۷۰/۳۹۶۷ مطابع دار المعارف بمصر— ۱۹۷۵ ۱۲۰ / ۷۰ / ۱



verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

